



မြန်မာနိုင်ငံ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင် ခွင့် ပြု မိန့်

ခွင့်ပြုမိန့် အမှတ်၊ မနသ -၈၇၂...../၂၀ ၁၂။ ၂၀ ၁၂ခုနှစ်၊ ဒီဇင်ဘာ လ ၂၁ ရက်။

မြန်မာနိုင်ငံ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ကော်မရှင်သည် မြန်မာနိုင်ငံသားများ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ဥပဒေပုဒ်မ ၁၀ အရ ဤခွင့်ပြုမိန့်ကို ထုတ်ပေးလိုက်သည်။

- (က) ရင်းနှီးမြှုပ်နှံသူ၏ အမည် ဦးမင်းဂေါင်ဦး
- (ခ) အဘ အမည် ဦးညီညီဦး
- (ဂ) နိုင်ငံသား/ အမျိုးသားမှတ်ပုံတင်အမှတ် ၁၂/ဗဟန(နိုင်) ပဇ္ဇ၀၃၃၃
- (ဃ) နေရပ်လိပ်စာ အမှတ် (၃၅/ဘီ)၊ ရွှေတောင်ကြားလမ်း၊ ရွှေတောင်ကြား (၂)ရပ်ကွက်၊
ဗဟန်းမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး။
- (င) ဖွဲ့စည်းထားသည့် သို့မဟုတ် ဖွဲ့စည်းမည့်အဖွဲ့အစည်း Myanmar Synergy Garment Co., Ltd.
- (စ) ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုပြုလုပ်မည့် လုပ်ငန်းအမျိုးအစား CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ငန်း
- (ဆ) ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုပြုလုပ်သည့် အရပ်ဒေသ (များ) အမှတ်(၁၈၊ ၁၉)၊ ဒီပဲယင်းဝန်ထောက်ဦးမြဲလမ်း၊
စက်မှုဇုန် (၂)၊ လှိုင်သာယာမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး။
- (ဇ) မတည်ငွေရင်းပမာဏ (ကျပ်) ၅၅၀.၀၀ (သန်း) (အမေရိကန်ဒေါ်လာ ၀.၅၀ သန်း အပါအဝင်
စုစုပေါင်း ကျပ် ငါးရာငါးဆယ်သန်း တိတိ)


ဥက္ကဋ္ဌ
မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်



ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်
မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်
အမှတ်(၁)၊ သစ္စာလမ်း၊ ရန်ကင်းမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်မြို့

တယ်လီဖုန်း-၀၁-၆၅၇၈၂၄
ဖက်(၈)-၀၁-၆၅၇၈၂၄

စာအမှတ်၊ ရက-၉ / ၁ / ၂၀၁၅ (၀၀၃၈၄)
ရက်စွဲ ၊ ၂၀၁၅ ခုနှစ် ဖေဖော်ဝါရီလ ၁၃ ရက်

အကြောင်းအရာ။ စီးပွားဖြစ် စတင်ဆောင်ရွက်သည့်နေ့အား အတည်ပြု အကြောင်းကြားခြင်း

ရည်ညွှန်းချက် ။ Myanmar Synergy Garment Co., Ltd. ၏ ၂၀၁၅ ခုနှစ် ဖေဖော်ဝါရီလ ၁၁ ရက်စွဲပါစာ

၁။ မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ကော်မရှင်၏ ခွင့်ပြုမိန့်အမှတ် မနသ- ၈၇၂/ ၂၀၁၂ ဖြင့် ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး၊ လှိုင်သာယာမြို့နယ်၊ စက်မှုဇုန်(၂)၊ ဒီပဲယင်းဝန်ထောက်ဦးမြဲလမ်း၊ အမှတ် (၁၈၊၁၉) တွင် CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ခြင်း လုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်နေသော Myanmar Synergy Garment Co., Ltd.၏ စီးပွားဖြစ်စတင်သည့်နေ့ကို ၂၀၁၃ ခုနှစ် မတ်လ ၂၁ ရက်နေ့ အဖြစ် အတည်ပြုသတ်မှတ်ပါသည်။

၂။ သို့ဖြစ်ပါ၍မြန်မာနိုင်ငံသားများရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဥပဒေပုဒ်မ၂၀(က)အရစီးပွားဖြစ်လုပ်ငန်း စတင်သည့်နေ့မှစ၍ ဝင်ငွေခွန်ကင်းလွတ်ခွင့်ကာလ ၅ နှစ် ခံစားခွင့်ပြုသဖြင့် သက်ဆိုင်ရာဌာန များနှင့် ဆက်သွယ်ဆောင်ရွက်နိုင်ရန်အကြောင်းကြားပါသည်။

ဥက္ကဋ္ဌ(ကိုယ်စား)

(မြသူဇာ၊တွဲဖက်အတွင်းရေးမှူး)

မန်နေဂျင်းဒါရိုက်တာ

Myanmar Synergy Garment Co., Ltd.

မိတ္ထူကို

ပြည်ထောင်စုဝန်ကြီးရုံး၊ ဘဏ္ဍာရေးဝန်ကြီးဌာန
ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ် ၊ ပြည်တွင်းအခွန်များဦးစီးဌာန
ရုံးလက်ခံ / မျှောစာတွဲ

လျှို့ဝှက်

မြန်မာနိုင်ငံ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ကော်မရှင်

အမိန့်ကြော်ငြာစာအမှတ်၊ ၄၁ / ၂၀၁၂ (မနသ)

နေပြည်တော်၊ ၁၃၇၄ ခုနှစ်၊ နတ်တော်လဆန်း ၈ ရက်

(၂၀၁၂ ခုနှစ်၊ ဒီဇင်ဘာလ ၂၁ ရက်)

၁။ မြန်မာတုမ္မဏီဖြစ်သော Myanmar Synergy Garment Co., Ltd. သည် ရန်ကုန် တိုင်းဒေသကြီး၊ လှိုင်သာယာ မြို့နယ်၊ စက်မှုဇုန်(၂)၊ ဒီပဲယင်း ဝန်ထောက်ဦးမြဲလမ်း၊ အမှတ် (၁၈၊ ၁၉) ရှိ မြေ (၃.၆၁၉)ဧက နှင့် ယင်းမြေပေါ်ရှိ အဆောက်အဦများ အား ငှားရမ်း၍ CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ် လုပ်ငန်းကို မြန်မာနိုင်ငံသားများ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ဥပဒေနှင့် အညီ ဆောင်ရွက်ခွင့် ပြုပါ ရန် အဆိုပြုတင်ပြချက်အား(၁၂-၁၂-၂၀၁၂)နေ့တွင်ကျင်းပပြုလုပ်သည့် မြန်မာနိုင်ငံ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ကော်မရှင်၏ (၃၇/၂၀၁၂) အစည်းအဝေးသို့တင်ပြခဲ့ရာ ခွင့်ပြုကြောင်း ဆုံးဖြတ်ခဲ့ပါသည်။ အဆိုပါ ဆုံးဖြတ်ချက် အရ မြန်မာနိုင်ငံ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ကော်မရှင်သည် မြန်မာနိုင်ငံသားများ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ဥပဒေ အခန်း(၅)၊ ပုဒ်မ ၁၀ အရ အပ်နှင်းထားသော လုပ်ပိုင်ခွင့်များကို ကျင့်သုံးလျက် Myanmar Synergy Garment Co., Ltd. အား CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ် လုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်နိုင်ရန် အတွက် ခွင့်ပြုမိန့်အမှတ်၊ မနသ- ၈၇၂/ ၂၀၁၂ ကို ထုတ်ပေးလိုက်သည်။

၂။ Myanmar Synergy Garment Co., Ltd. အနေဖြင့် ဤခွင့်ပြုမိန့်အရ ထုတ်လုပ်မှု လုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်ရာတွင် မြန်မာနိုင်ငံသားများ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ဥပဒေ အခန်း(၇)၊ ပုဒ်မ ၁၂ အရ ထုတ်လုပ်မှု လုပ်ငန်း စီးပွားဖြစ် စတင်သောနှစ် အပါအဝင် တစ်ဆက်တည်း(၃)နှစ် အတွက် ဝင်ငွေခွန် ကင်းလွတ်ခွင့် နှင့် ယင်း ဥပဒေပုဒ်မ ၁၃ ပါ ပြဌာန်းချက်များ နှင့်အညီ အောက်ဖော်ပြပါ အခွန်ကင်းလွတ်ခွင့် နှင့် သက်သာခွင့်များကို ခံစားခွင့်ပြုနိုင်ရန် ဤအမိန့် ကြော်ငြာစာကို ထုတ်ပြန် လိုက်သည် -

(က) ဥပဒေပုဒ်မ ၁၃(က) အရ လုပ်ငန်း၏ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုတွင် ပါဝင်သော နိုင်ငံခြားငွေ ပမာဏအပေါ် မူတည်၍ ဝင်ငွေခွန် သက်သာခွင့် ခံစားနိုင်ရန်အတွက် ကနဦး ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကာလအတွင်း နိုင်ငံခြားငွေဖြင့်ရင်းနှီးမြှုပ်နှံသည့် ပမာဏကို ဖော်ပြ လျက် လုပ်ငန်း အကောင်အထည်ဖော်မှု အခြေအနေပေါ် မူတည်၍ ဤကော်မရှင် သို့ တင်ပြလျှောက်ထားရမည်။

(ခ) ဥပဒေပုဒ်မ ၁၃(ခ) အရ လုပ်ငန်းက နိုင်ငံခြားသို့ တင်ပို့ရောင်းချခြင်းမှ နိုင်ငံခြား ငွေဖြင့် ရရှိသည့် အမြတ်ငွေပေါ်တွင် (၅၀%) အထိ ကာလ အကန့်အသတ်ဖြင့် ဝင်ငွေခွန် သက်သာခွင့်ခံစားနိုင်ရန်အတွက် ဝင်ငွေခွန် ကင်းလွတ်ခွင့် (၃)နှစ်ခံစား ပြီးနောက် လုပ်ငန်း၏ အမှန်တကယ် အကောင်အထည်ဖော်မှု အခြေအနေကို ဖော်ပြလျက် ဤကော်မရှင်သို့ တင်ပြလျှောက်ထားရမည်။

လျှို့ဝှက်

လျှို့ဝှက်

J

(ဂ) ဥပဒေပုဒ်မ ၁၃(ဂ)အရ ထုတ်လုပ်မှု လုပ်ငန်းကြောင့် သတ်မှတ်သည့် နှုန်းအထိ ပြည်တွင်း ပြည်ပ ဝင်ငွေတိုးတက်မှု ရှိပါက သတ်မှတ်ချက်နှင့်အညီ ဝင်ငွေခွန် သက်သာခွင့် ခံစားနိုင်ရန်အတွက် ဝင်ငွေခွန်ကင်းလွတ်ခွင့် ကာလ ကုန်ဆုံးပြီး သည့်အခါ လုပ်ငန်း အကောင်အထည်ဖော် ဆောင်ရွက်နိုင်မှု အခြေအနေကို ဖော်ပြလျက် ဤကော်မရှင်သို့ တင်ပြလျှောက်ထားရမည်။

(ဃ) ဥပဒေပုဒ်မ ၁၃(စ) အရ လုပ်ငန်းမှ ရရှိသည့် အမြတ်ငွေကို သီးသန့်ရန်ပုံငွေထား ဤ တစ်နှစ်အတွင်း လုပ်ငန်း၌ ပြန်လည် ရင်းနှီးမြှုပ်နှံလျှင် ထိုအမြတ်ငွေ အပေါ် ဝင်ငွေခွန် ကင်းလွတ်ခွင့် သို့မဟုတ် သက်သာခွင့် ခံစားနိုင်ရန်အတွက် ဝင်ငွေခွန် ကင်းလွတ်ခွင့် ကာလကုန်ဆုံးပြီး၍ အမှန်တကယ် ပြန်လည် ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ပြုလုပ် သည့်အခါ လုပ်ငန်း အမှန်တကယ် အကောင်အထည်ဖော်မှု အခြေအနေကို ဖော်ပြ လျက် ဤကော်မရှင်သို့ တင်ပြလျှောက်ထားရမည်။

(င) ဥပဒေပုဒ်မ ၁၃(ဆ) အရ လုပ်ငန်းသုံး မတည်ပစ္စည်းများ အပေါ် တန်ဖိုးလျော့ငွေ ကို သတ်မှတ်သည့်နှုန်းအတိုင်း နှစ်တိုတို နှင့် မူလတန်ဖိုး ပြည့်မီသည်အထိ အမြတ် ငွေမှ နှုတ်ပယ်ခွင့်နှင့် စပ်လျဉ်း၍ ယင်းတန်ဖိုးလျော့နှုန်းထားများကို ဤကော်မရှင် သို့ တင်ပြလျှောက်ထားရမည်။

(စ) ဥပဒေပုဒ်မ ၁၃(ဇ) အရ ကနဦး ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကာလအတွင်း ပြည်တွင်း၌ မရရှိ နိုင်သည့် အမှန်တကယ် လိုအပ်၍ ပြည်ပမှ တင်သွင်းသော စက်ပစ္စည်း၊ စက်အရန် ပစ္စည်း၊ စက်ကိရိယာ အစိတ်အပိုင်း၊ လုပ်ငန်းသုံးပစ္စည်းများအပေါ် အကောက်ခွန် နှင့် အခြား ပြည်တွင်း အခွန်အကောက်များကို ကင်းလွတ်ခွင့်ပြုသည်။

(ဆ) ဥပဒေပုဒ်မ ၁၃(ဈ)အရ သတ်မှတ်ထားသည့် ကနဦးရင်းနှီး မြှုပ်နှံမှု ကာလကုန်ဆုံး ၍ ပထမ(၃)နှစ်အတွက် ထုတ်လုပ်မှုလုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်ရန် ပြည်ပမှ တင်သွင်း သည့် ကုန်ကြမ်းများ၊ လုပ်ငန်းသုံးပစ္စည်းများ အပေါ်တွင် အကောက်ခွန်နှင့် အခြား ပြည်တွင်း အခွန်အကောက်များကို ကင်းလွတ်ခွင့်ပြုသည်။

၃။ မြန်မာနိုင်ငံသားများရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဥပဒေပုဒ်မ ၁၃(ဇ)နှင့် ၁၃(ဈ)အရ ပြည်ပမှတင်သွင်း သည့် စက်ပစ္စည်းများ၊ စက်အရန်ပစ္စည်းများ၊ လုပ်ငန်းသုံးပစ္စည်းများ နှင့် ပတ်သက်၍ တင်သွင်း မည့် ပစ္စည်းအမျိုးအစား၊ အရည်အသွေး၊ စံချိန်စံညွှန်းများ၊ ဈေးနှုန်းများ သင့်မြတ်မှု စသည်တို့နှင့် စပ်လျဉ်း၍ နိုင်ငံတကာ အသိအမှတ် ပြုထားသည့် စစ်ဆေးရေး ကိုယ်စားလှယ် (Inspection Agency)၏ စစ်ဆေးမှုဖြင့် လိုက်နာဆောင်ရွက်ရမည်။

လျှို့ဝှက်

၄


အစီရင်ခံရမည်။ ထို့အပြင် လုပ်ငန်း အကောင်အထည်ဖော်မှု အခြေအနေများကို သတ်မှတ်ထားသော ပုံစံ ဇယားများဖြင့် (၆)လ တစ်ကြိမ် (ဧပြီ/ အောက်တိုဘာ လများ) မပျက်မကွက် ပုံမှန် ပေးပို့ အစီရင်ခံရမည်။ အဆိုပြုလုပ်ငန်း၏ စီးပွားဖြစ် စတင် ဆောင်ရွက်သည့် နေ့ရက်ကို စီးပွားဖြစ် စတင်ပြီး (တစ်)လ အတွင်း ဤကော်မရှင်သို့ မပျက်မကွက် အစီရင်ခံရမည်။

၁၁။ မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ကော်မရှင် ခွင့်ပြုမိန့်တွင် ဖော်ပြထားသည့် ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ပြုလုပ်သည့် နေရပ်ဒေသ လိပ်စာနှင့် ရင်းနှီးမြှုပ်နှံသူ၏ အဖွဲ့အစည်း၏ နေရပ်လိပ်စာ (ကုမ္ပဏီ၏ ရုံးခန်းလိပ်စာ နှင့် တယ်လီဖုန်း နံပါတ်) တို့ ပြောင်းလဲမှုရှိတိုင်း ဤကော်မရှင်သို့ မပျက်မကွက် တင်ပြ၍ အတည်ပြု ခွင့်ပြုချက်ကို ရယူရမည်။

၁၂။ Myanmar Synergy Garment Co., Ltd. သည် မြန်မာနိုင်ငံ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ကော်မရှင် နှင့် သက်ဆိုင်ရာ ဝန်ကြီးဌာနများမှ ချမှတ်ထားသော တည်ဆဲစည်းမျဉ်း စည်းကမ်း သတ်မှတ်ချက်များကို လိုက်နာမှု မရှိကြောင်း စစ်ဆေးတွေ့ရှိပါက ဤခွင့်ပြုမိန့်ကို ပြန်လည် ရုပ်သိမ်းသည်အထိ အရေးယူခြင်းခံရမည်။

၁၃။ အဆိုပြု လုပ်ငန်းကို မြန်မာနိုင်ငံသားများ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ဥပဒေနှင့် အညီ ဆောင်ရွက် ရမည် ဖြစ်သဖြင့် မည်သည့် နိုင်ငံခြားသား သို့မဟုတ် နိုင်ငံခြား အဖွဲ့အစည်းကမျှ ပိုင်ဆိုင်ခြင်း သို့မဟုတ် တစ်နည်းနည်းဖြင့် စီမံခန့်ခွဲခြင်း မရှိစေရ။ အကယ်၍ နိုင်ငံခြားသား သို့မဟုတ် နိုင်ငံခြား အဖွဲ့အစည်းက ပိုင်ဆိုင်ကြောင်း သို့မဟုတ် တစ်နည်းနည်းဖြင့် စီမံခန့်ခွဲကြောင်း သက်ဆိုင်ရာက စစ်ဆေးတွေ့ရှိလျှင် ပုဂ္ဂလိက စက်မှုလုပ်ငန်းမှတ်ပုံတင်ကို ပယ်ဖျက်ပြီး စက်ရုံ ပိတ်သိမ်းနိုင်ရေး အတွက် သက်ဆိုင်ရာအစိုးရဌာန၊ အဖွဲ့အစည်းနှင့်ညှိနှိုင်းဆောင်ရွက်မည်အပြင် လုပ်ငန်းအဆိုပြုသူ သည် မြန်မာနိုင်ငံသားများရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဥပဒေပုဒ်မ ၁၅(င) အရ နောင်တွင် မည်သည့် ခွင့်ပြုမိန့်မျှ ထုတ်ပေးမည် မဟုတ်သော နာမည်ပျက် စာရင်း၌ ထည့်သွင်းခြင်းခံရမည်။

၁၄။ ဤခွင့်ပြုမိန့် ထုတ်ပေးသည့် နေ့မှစ၍ (တစ်)နှစ်အတွင်း အဆိုပြုလုပ်ငန်းကို စတင် ဆောင်ရွက်ခြင်း မပြုနိုင်ပါက ဤခွင့်ပြုမိန့်သည် အလိုအလျောက် ပျက်ပြယ်ပြီး ဖြစ်သည်ဟု မှတ်ယူရမည်။


(စိုးသိန်း)
ဥက္ကဋ္ဌ ၄/

စာအမှတ်၊ရက-၆(က)/မ-၁၂၆၄/၂၀၁၂(၁၂၆၂၆၃)
ရက်စွဲ ၊ ၂၀၁၂ ခုနှစ်၊ ဒီဇင်ဘာလ ၂၇ ရက်
လျှို့ဝှက်

ဖြန့်ဝေခြင်း

သမ္မတဦးစီးရုံး
ဒုတိယသမ္မတ(၁)ဦးစီးရုံး
ဒုတိယသမ္မတ(၂)ဦးစီးရုံး
ပြည်ထောင်စုအစိုးရအဖွဲ့ရုံး
မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်အဖွဲ့ဝင်များ
ပြည်ထဲရေးဝန်ကြီးဌာန
စက်မှု ဝန်ကြီးဌာန
ဆောက်လုပ်ရေး ဝန်ကြီးဌာန
ဘဏ္ဍာရေးနှင့်အခွန် ဝန်ကြီးဌာန
အမျိုးသား စီမံကိန်းနှင့် စီးပွားရေး ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှု ဝန်ကြီးဌာန
အလုပ်သမား၊ အလုပ်အကိုင် နှင့် လူမှုဖူလုံရေး ဝန်ကြီးဌာန
ဆက်သွယ်ရေး နှင့် သတင်းအချက်အလက်နည်းပညာ ဝန်ကြီးဌာန
လူဝင်မှု ကြီးကြပ်ရေး နှင့် ပြည်သူ့အင်အား ဝန်ကြီးဌာန
လျှပ်စစ်စွမ်းအား ဝန်ကြီးဌာန
စီးပွားရေး နှင့် ကူးသန်းရောင်းဝယ်ရေး ဝန်ကြီးဌာန
တိုင်းဒေသကြီးအစိုးရအဖွဲ့၊ ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး
ဥက္ကဋ္ဌ၊ CMP လုပ်ငန်းများ ကြီးကြပ်ရေး ကော်မတီ၊ (အလုပ်သမားဝန်ကြီးဌာန)
ဥက္ကဋ္ဌ၊ မြန်မာနိုင်ငံတော် ဗဟိုဘဏ်
ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်၊ စက်မှုကြီးကြပ်ရေးနှင့် စစ်ဆေးရေးဦးစီးဌာန
ဦးဆောင်ညွှန်ကြားရေးမှူး၊ မြန်မာ့အထည်အလိပ် လုပ်ငန်း
ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်၊ မြို့ရွာနှင့်အိုးအိမ်ဖွံ့ဖြိုးရေး ဦးစီးဌာန
ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်၊ အကောက်ခွန်ဦးစီးဌာန
ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်၊ ပြည်တွင်းအခွန်များ ဦးစီးဌာန
ဦးဆောင်ညွှန်ကြားရေးမှူး၊ မြန်မာ့အာမခံလုပ်ငန်း

လျှို့ဝှက်

၆

ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်၊ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုနှင့် ကုမ္ပဏီများ ညွှန်ကြားမှု ဦးစီးဌာန
ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်၊ အလုပ်သမားညွှန်ကြားရေး ဦးစီးဌာန
ဦးဆောင်ညွှန်ကြားရေးမှူး၊ မြန်မာ့ဆက်သွယ်ရေးလုပ်ငန်း
ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်၊ လူဝင်မှု ကြီးကြပ်ရေးနှင့် အမျိုးသားမှတ်ပုံတင်ရေး ဦးစီးဌာန
ဦးဆောင်ညွှန်ကြားရေးမှူး၊ မြန်မာ့ လျှပ်စစ်ဓါတ်အား လုပ်ငန်း
ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်၊ ကုန်သွယ်ရေး ညွှန်ကြားမှုဦးစီးဌာန
ဥက္ကဋ္ဌ၊ ပြည်ထောင်စုမြန်မာနိုင်ငံကုန်သည်များနှင့်စက်မှုလက်မှုလုပ်ငန်းရှင်များအသင်းချုပ်
ဥက္ကဋ္ဌ၊ မြန်မာနိုင်ငံ အထည်ချုပ်လုပ်ငန်းရှင်များအသင်း၊ ရန်ကုန်မြို့
အုပ်ချုပ်မှုဒါရိုက်တာ၊ Myanmar Synergy Garment Co., Ltd.

လျှို့ဝှက်

Attn: MTC (Way Pyay Taw)

from: Myanmar Synergy Garment

Pg 1/2



စာအမှတ် ၂ / ၃ - ၅ (၅) / စီးပွား

ရက်စွဲ ၂၀၀၂ ခုနှစ်၊ နိုဝင်ဘာလ ၃၀ ရက်

သို့

မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်
နေပြည်တော်

အကြောင်းအရာ။ သဘောထားမှတ်ချက်တောင်းခံခြင်းကိစ္စ

ရည်ညွှန်းချက်။ မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်၏ ၉-၁၀-၂၀၀၂ ရက်စွဲပါစာအမှတ်၊ ရက - ၆
(က) / မ - ထွေ / ၂၀၀၂ (၁၁၆၈၇ - ဈ)

၁။ ရန်ကုန်မြောက်ပိုင်းခရိုင်၊ လှိုင်သာယာမြို့နယ်၊ စက်မှုဇုန်(၂)၊ ဒီပဲယင်းဝန်ထောက်ဦးမြလမ်း၊ အမှတ်(၁၈၊၁၉)ရှိ ပုဂ္ဂလိကပိုင် စက်မှုလက်မှုမြေ(၃.၆၁၉) ဧကနှင့်ယင်းမြေပေါ်ရှိ အဆောက်အဦများ အားငှားရမ်း၍ CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ခြင်းလုပ်ငန်းဆောင်ရွက်ခွင့်ပြုပါရန် Myanmar Synergy Garment Co.,Ltd က လျှောက်ထားလာခြင်းအပေါ် သဘောထားမှတ်ချက်ပြန်ကြားပေးပါရန် ရည်ညွှန်းစာဖြင့် အကြောင်းကြားလာခြင်းနှင့်ပတ်သက်၍ ကွင်းဆင်းစိစစ်မှုအရ အောက်ပါအတိုင်းသဘောထားမှတ်ချက် တင်ပြအပ်ပါသည် -

- (က) အဆိုပြုမြေနေရာသည် စက်မှုဇုန်မြေဖြစ်သဖြင့် နောင်ပြုလုပ်မည့်(သို့မဟုတ်) လက်ရှိမြို့ပြ စီမံကိန်းကိုထိခိုက်ခြင်းမရှိပါ။ အဆိုပြုလုပ်ငန်းလုပ်ကိုင်ရန်အတွက် မြေနှင့်အဆောက်အဦ အား ပိုင်ရှင် ဦးစောင်းခေါင်ထံမှ ဦးမင်းဂေါင်ဦးကငှားရမ်းခအဖြစ် တစ်လလျှင် ကျပ်သိန်း (၆၀)ဖြင့် (၅)နှစ်စာချုပ်ချုပ်ဆိုငှားရမ်းထားပါသည်။
- (ခ) မြို့နယ်ဒေသအလုပ်အကိုင်အခွင့်အလမ်းနှင့် ဒေသစီးပွားရေးဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှုအတွက် အထောက်အကူဖြစ်စေပါသည်။
- (ဂ) ဖော်ပြပါမြေနေရာသည် စက်မှုဇုန်မြေဖြစ်သဖြင့် စက်ရုံအတွက်သုံးစွဲခြင်းအပေါ် ဒေသခံများ က လူမှုရေး၊ စီးပွားရေး၊ သဘာဝပတ်ဝန်းကျင်ထိန်းသိမ်းရေးတို့အရ လက်ခံနိုင်ခြင်းရှိပါသည်။
- (ဃ) အဆိုပြုလုပ်ငန်းမှာ သဘာဝပတ်ဝန်းကျင်ကိုထိခိုက်မှုမရှိသောလုပ်ငန်းဖြစ်ပါသည်။

၂။ စာထက်ဖော်ပြပါစာချက်များကြောင့် ၂၂-၁၁-၂၀၁၂ ရက်နေ့တွင် ကျင်းပပြုလုပ်သော ရန်ကုန်တိုင်း
ဒေသကြီးစာရီးရအဖွဲ့ စာစည်းစာဝေးစာမှတ်စဉ် (၄၄/၂၀၁၂)၊ ဆုံးဖြတ်ချက်အပိုင်း (၆၆)အရ Myanmar
Synergy Garment Co.,Ltd ၏ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုလုပ်ငန်းသစ်ဆောင်ရွက်မှုအား ခွင့်ပြုသင့်ပါကြောင်း ထောက်ခံ
တင်ပြစာပေးပါသည်။



(မြင့်ဆွေ)

ဝန်ကြီးချုပ်

မိတ္တူတို

ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီးသစ်တောနှင့်စွမ်းအင်ဝန်ကြီး

ရန်ကုန်မြောက်ပိုင်းခရိုင်အထွေထွေအုပ်ချုပ်ရေးဦးစီးဌာနအုပ်ချုပ်ရေးမှူး

လှိုင်သာယာမြို့နယ်အထွေထွေအုပ်ချုပ်ရေးဦးစီးဌာနအုပ်ချုပ်ရေးမှူး

✓ Myanmar Synergy Garment Co.,Ltd

လက်ခံစာတွဲ

မျှောစာတွဲ



ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံ
ကုန်သည်များနှင့်စက်မှုလက်မှုလုပ်ငန်းရှင်များအသင်းချုပ်
အမှတ် (၂၉)၊ မင်းရဲကျော်စွာလမ်း၊ လမ်းမတော်မြို့နယ်၊ ရန်ကုန်မြို့။

ဖုန်း - ၂၁၄၃၄၄/၂၁၄၃၄၅/၂၁၄၃၄၆/၂၁၄၃၄၇/၂၁၄၃၄၈/၂၁၄၃၄၉။ ဖက်(စ်) - ၉၅-၁-၂၁၄၄၈၄
စာအမှတ်။ ၈/၁/၁/(ဝန်ဆောင်)/၁၁-၁၃(၄၆၁၅)
ရက်စွဲ။ ၂၀၁၂ ခုနှစ်၊ အောက်တိုဘာလ ၂၂ ရက်။

သို့

ဥက္ကဋ္ဌ
မြန်မာနိုင်ငံ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်
နေပြည်တော်

အကြောင်းအရာ။ သဘောထားမှတ်ချက်တောင်းခံခြင်းကြီး။

ရည်ညွှန်းချက်။ မြန်မာနိုင်ငံ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင် ၏ ၉-၁၀-၂၀၁၂ ရက်စွဲပါ စာအမှတ်
ရက-၆(က)/မ-ထွေ /၂၀၁၂ (၁၁၆၈၇-၈)

Myanmar Synergy Garment Co.,Ltd မှ အသုံးပြုခွင့်ရထားသော ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး။

လှိုင်သာယာမြို့နယ်၊စက်မှုဇုန်(၂)၊ဒီပဲယင်းဝန်ထောက်ဦးမြဲလမ်း၊အမှတ် (၁၈/၁၉) ရှိ စုစုပေါင်း မြေ (၃.၆၁၉)ဧက
တွင် CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ငန်းဆောင်ရွက်ရန် မြန်မာနိုင်ငံသားများ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဥပဒေနှင့်အညီ
ဆောင်ရွက်ခွင့်ပြုပါရန် မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်သို့ တင်ပြလျှောက်ထားခြင်းအပေါ် ရည်ညွှန်းစာဖြင့်
ဤအသင်းချုပ်သို့ သဘောထားမှတ်ချက် ပြန်ကြားပေးပါရန် မေတ္တာရပ်ခံစာကို ရရှိပါသည်။

၂။ ဤအသင်းချုပ်မှ စိစစ်ခဲ့ရာ Myanmar Synergy Garment Co.,Ltd သည် ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး၊
လှိုင်သာယာမြို့နယ်၊ စက်မှုဇုန်(၂)၊ ဒီပဲယင်းဝန်ထောက်ဦးမြဲလမ်း၊အမှတ် (၁၈/၁၉) ရှိ စုစုပေါင်းမြေ (၃.၆၁၉)ဧက
တွင် CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ငန်းဆောင်ရွက်ရန်လုပ်ကိုင်နေသည်မှာ မှန်ကန်ကြောင်း လှိုင်သာယာမြို့နယ်၊
လှိုင်သာယာစက်မှုဇုန်(၂)၊စက်မှုဇုန်စီမံခန့်ခွဲရေးကော်မတီ ၏ ၁၉-၁၀-၂၀၁၂ ရက်စွဲပါ စာအမှတ်၊လသယ/စမမ/
ထစ/၂၀၁၂(၀၇၂)အရ ကန့်ကွက်ရန်မရှိကြောင်း သဘောထားမှတ်ချက်၊ Myanmar Synergy Garment Co.,Ltd
(မြန်မာကုမ္ပဏီ) နှင့် MOU ချုပ်ဆိုထားသည့် Company C Singapore Pte.Ltd. (စင်္ကာပူနိုင်ငံ)၊ ၏ Company
Profile စသည့် အထောက်အထားများကို တင်ပြလာပါသည်။

၃။ သို့ဖြစ်ပါ၍ Myanmar Synergy Garment Co.,Ltd မှ အသုံးပြုခွင့်ရထားသော ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး၊
လှိုင်သာယာမြို့နယ်၊စက်မှုဇုန်(၂)၊ဒီပဲယင်းဝန်ထောက်ဦးမြဲလမ်း၊ အမှတ် (၁၈/၁၉) ရှိ စုစုပေါင်း မြေ (၃.၆၁၉)ဧက
တွင် CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ငန်းကို မြန်မာနိုင်ငံသားများ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဥပဒေနှင့်အညီ ဆောင်ရွက်ခွင့်
ပြုပါရန် မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်သို့ တင်ပြလျှောက်ထားခြင်းအပေါ် ဤအသင်းချုပ်အနေဖြင့် ကန့်ကွက်
ရန်မရှိပါကြောင်း ထောက်ခံတင်ပြအပ်ပါသည်။


ဥက္ကဋ္ဌ(မဝ)

(မြင့်စိုး၊တွဲဖက်အထွေထွေအတွင်းရေးမှူး)

မိတ္တူကို-

- Myanmar Synergy Garment Co.,Ltd
- လက်ခံ/မျှော



ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံ

ကုန်သည်များနှင့်စက်မှုလက်မှုလုပ်ငန်းရှင်များအသင်းချုပ်

အမှတ် (၂၉)၊ မင်းရဲကျော်စွာလမ်း၊ လမ်းမတော်မြို့နယ်၊ ရန်ကုန်မြို့။

စုနံ - ၂၀၄၃၄၄/၂၀၄၃၄၅/၂၀၄၃၄၆/၂၀၄၃၄၇/၂၀၄၃၄၈/၂၀၄၃၄၉။ စက်(စ်) - ၉၅-၁-၂၀၄၄၈၇
စာအမှတ်။ ဂ/၁/၁/(ဝန်ဆောင်)/၁၁-၁၃(၄၆၁၅)
ရက်စွဲ ။ ၂၀၁၂ ခုနှစ်၊ အောက်တိုဘာလ ၂၃ ရက်။

သို့

ဥက္ကဋ္ဌ

မြန်မာနိုင်ငံ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်
နေပြည်တော်

အကြောင်းအရာ။

သဘောထားမှတ်ချက်တောင်းခံခြင်းကိစ္စ။

ရည်ညွှန်းချက် ။ မြန်မာနိုင်ငံ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင် ၏ ၉-၁၀-၂၀၁၂ ရက်စွဲပါ စာအမှတ်
ရက-၆(က)/မ-ထွေ /၂၀၁၂ (၁၁၆၈၇-၈)

၁။ Myanmar Synergy Garment Co.,Ltd မှ အသုံးပြုခွင့်ရထားသော ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး၊
လှိုင်သာယာမြို့နယ်၊စက်မှုဇုန်(၂)၊ဒီပဲယင်းဝန်ထောက်ဦးမြဲလမ်း၊အမှတ် (၁၈/၁၉) ရှိ စုစုပေါင်း မြေ (၃.၆၁၉)ဧက
တွင် CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ငန်းဆောင်ရွက်ရန် မြန်မာနိုင်ငံသားများ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဥပဒေနှင့်အညီ
ဆောင်ရွက်ခွင့်ပြုပါရန် မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်သို့ တင်ပြလျှောက်ထားခြင်းအပေါ် ရည်ညွှန်းစာဖြင့်
ဤအသင်းချုပ်သို့ သဘောထားမှတ်ချက် ပြန်ကြားပေးပါရန် မေတ္တာရပ်ခံစာကို ရရှိပါသည်။

၂။ ဤအသင်းချုပ်မှ စီစစ်ခဲ့ရာ Myanmar Synergy Garment Co.,Ltd သည် ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး၊
လှိုင်သာယာမြို့နယ်၊ စက်မှုဇုန်(၂)၊ ဒီပဲယင်းဝန်ထောက်ဦးမြဲလမ်း၊အမှတ် (၁၈/၁၉) ရှိ စုစုပေါင်းမြေ (၃.၆၁၉)ဧက
တွင် CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ငန်းဆောင်ရွက်ရန်လုပ်ကိုင်နေသည်မှာ မှန်ကန်ကြောင်း လှိုင်သာယာမြို့နယ်၊
လှိုင်သာယာစက်မှုဇုန်(၂)၊စက်မှုဇုန်စီမံခန့်ခွဲရေးကော်မတီ ၏ ၁၉-၁၀-၂၀၁၂ ရက်စွဲပါ စာအမှတ်၊လသစာ/စမမ/
ထစ/၂၀၁၂(၀၇၂)အရ ကန့်ကွက်ရန်မရှိကြောင်း သဘောထားမှတ်ချက်၊ Myanmar Synergy Garment Co.,Ltd
(မြန်မာကုမ္ပဏီ) နှင့် MOU ချုပ်ဆိုထားသည့် Company C Singapore Pte.Ltd. (စင်္ကာပူနိုင်ငံ) ၏ Company
Profile စသည့် အထောက်အထားများကို တင်ပြလာပါသည်။

၃။ သို့ဖြစ်ပါ၍ Myanmar Synergy Garment Co.,Ltd မှ အသုံးပြုခွင့်ရထားသော ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး၊
လှိုင်သာယာမြို့နယ်၊စက်မှုဇုန်(၂)၊ဒီပဲယင်းဝန်ထောက်ဦးမြဲလမ်း၊ အမှတ် (၁၈/၁၉) ရှိ စုစုပေါင်း မြေ (၃.၆၁၉)ဧက
တွင် CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ငန်းကို မြန်မာနိုင်ငံသားများ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဥပဒေနှင့်အညီ ဆောင်ရွက်ခွင့်
ပြုပါရန် မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်သို့ တင်ပြလျှောက်ထားခြင်းအပေါ်ဤအသင်းချုပ်အနေဖြင့် ကန့်ကွက်
ရန်မရှိပါကြောင်း ထောက်ခံတင်ပြအပ်ပါသည်။

ဥက္ကဋ္ဌ (ကစ)

(မြင့်စိုး၊တွဲဖက်အထွေထွေအတွင်းရေးမှူး)

မိတ္တူကို-

- Myanmar Synergy Garment Co.,Ltd
- လက်ခံ/မျှော



ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံ ကုန်သည်များနှင့်စက်မှုလက်မှုလုပ်ငန်းရှင်များအသင်းချုပ်

အမှတ် (၂၉)၊ မင်းရဲကျော်စွာလမ်း၊ လမ်းမတော်မြို့နယ်၊ ရန်ကုန်မြို့။

ဖုန်း - ၂၁၄၃၄၄/၂၁၄၃၄၅/၂၁၄၃၄၆/၂၁၄၃၄၇/၂၁၄၃၄၈/၂၁၄၃၄၉။ ဖက်(စ်) - ၉၅-၁-၂၁၄၄၈၄
စာအမှတ်။ ၈/၁/၁/(ဝန်ဆောင်)/၁၁-၁၃(၄၆၁၅)
ရက်စွဲ ။ ၂၀၁၂ ခုနှစ်၊ အောက်တိုဘာလ ၂၃ ရက်။

သို့

ဥက္ကဋ္ဌ
မြန်မာနိုင်ငံ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်
နေပြည်တော်

အကြောင်းအရာ။

သဘောထားမှတ်ချက်တောင်းခံခြင်းကိစ္စ။

ရည်ညွှန်းချက် ။ မြန်မာနိုင်ငံ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင် ၏ ၉-၁၀-၂၀၁၂ ရက်စွဲပါ စာအမှတ်
ရက-၆(က)/မ-ထွေ /၂၀၁၂ (၁၁၆၈၇-၈)

၁။ Myanmar Synergy Garment Co.,Ltd မှ အသုံးပြုခွင့်ရထားသော ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး၊
လှိုင်သာယာမြို့နယ်၊စက်မှုဇုန်(၂)၊ဒီပဲယင်းဝန်ထောက်ဦးမြီလမ်း၊အမှတ် (၁၈/၁၉) ရှိ စုစုပေါင်း မြေ (၃.၆၁၉)ဧက
တွင် CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ငန်းဆောင်ရွက်ရန် မြန်မာနိုင်ငံသားများ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဥပဒေနှင့်အညီ
ဆောင်ရွက်ခွင့်ပြုပါရန် မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်သို့ တင်ပြလျှောက်ထားခြင်းအပေါ် ရည်ညွှန်းစာဖြင့်
ဤအသင်းချုပ်သို့ သဘောထားမှတ်ချက် ပြန်ကြားပေးပါရန် မေတ္တာရပ်ခံစာကို ရရှိပါသည်။

၂။ ဤအသင်းချုပ်မှ စီစစ်ခဲ့ရာ Myanmar Synergy Garment Co.,Ltd သည် ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး၊
လှိုင်သာယာမြို့နယ်၊ စက်မှုဇုန်(၂)၊ ဒီပဲယင်းဝန်ထောက်ဦးမြီလမ်း၊အမှတ် (၁၈/၁၉) ရှိ စုစုပေါင်းမြေ (၃.၆၁၉)ဧက
တွင် CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ငန်းဆောင်ရွက်ရန်လုပ်ကိုင်နေသည်မှာ မှန်ကန်ကြောင်း လှိုင်သာယာမြို့နယ်၊
လှိုင်သာယာစက်မှုဇုန်(၂)၊စက်မှုဇုန်စီမံခန့်ခွဲရေးကော်မတီ ၏ ၁၉-၁၀-၂၀၁၂ ရက်စွဲပါ စာအမှတ်၊လသမ/စမမ/
ထစ/၂၀၁၂(၀၇၂)အရ ကန့်ကွက်ရန်မရှိကြောင်း သဘောထားမှတ်ချက်၊ Myanmar Synergy Garment Co.,Ltd
(မြန်မာကုမ္ပဏီ) နှင့် MOU ချုပ်ဆိုထားသည့် Company C Singapore Pte.Ltd. (စင်္ကာပူနိုင်ငံ)၊ ၏ Company
Profile စသည့် အထောက်အထားများကို တင်ပြလာပါသည်။

၃။ သို့ဖြစ်ပါ၍ Myanmar Synergy Garment Co.,Ltd မှ အသုံးပြုခွင့်ရထားသော ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး၊
လှိုင်သာယာမြို့နယ်၊စက်မှုဇုန်(၂)၊ဒီပဲယင်းဝန်ထောက်ဦးမြီလမ်း၊ အမှတ် (၁၈/၁၉) ရှိ စုစုပေါင်း မြေ (၃.၆၁၉)ဧက
တွင် CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ငန်းကို မြန်မာနိုင်ငံသားများ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဥပဒေနှင့်အညီ ဆောင်ရွက်ခွင့်
ပြုပါရန် မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်သို့ တင်ပြလျှောက်ထားခြင်းအပေါ်ဤအသင်းချုပ်အနေဖြင့် ကန့်ကွက်
ရန်မရှိပါကြောင်း ထောက်ခံတင်ပြအပ်ပါသည်။

ဥက္ကဋ္ဌ (M)

(မြင့်စိုး၊တွဲဖက်အထွေထွေအတွင်းရေးမှူး)

မိတ္တူကို-

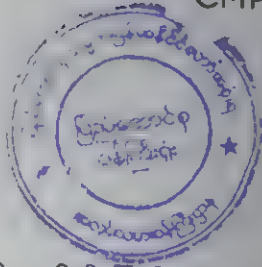
- Myanmar Synergy Garment Co.,Ltd
- လက်ခံ/မျှော



ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်အစိုးရ
CMP လုပ်ငန်းများကြီးကြပ်ရေးကော်မတီ

၂၂

စာအမှတ်၊ ၃၄-အလ/ခွဲ(၂) ၂၀၁၂ (၈၅၁၈)
ရက်စွဲ၊ ၂၀၁၂ ခုနှစ်၊ အောက်တိုဘာလ ၁၈ ရက်



ဥက္ကဋ္ဌ
မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်
ရုံးအမှတ်(၃၂)၊ နေပြည်တော်

အကြောင်းအရာ။ Myanmar Synergy Garment Co., Ltd မှ CMP စနစ်ဖြင့် အဝတ်အထည် အထည်ချုပ်လုပ်ခြင်း လုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်ခွင့်အပေါ် သဘောထားမှတ်ချက် ပေးပို့ခြင်း

ရည်ညွှန်းချက်။ မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်၏ ၉-၁၀-၂၀၁၂ ရက်စွဲပါ စာအမှတ်၊ ရက-၆(ခ)/န-၇၃၀/၂၀၁၂(၁၁၆၈၇-ည)

၁။ ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး၊ လှိုင်သာယာမြို့နယ်၊ စက်မှုဇုန်(၂)၊ ဒီပဲယင်းဝန်ထောက် ဦးမြလမ်း၊ အမှတ်(၁၈၁၉) ရှိ ပုဂ္ဂလိကပိုင် စက်မှုလက်မှုနယ်မြေ(၃.၆၁၉)နှင့် မြေပေါ်အဆောက်အဦး ဌာနရမ်း၍ CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ခြင်း လုပ်ငန်းဆောင်ရွက်ရန် တင်ပြမှုအပေါ် CMP လုပ်ငန်းများ မြေပြင်ကွင်းဆင်းစစ်ဆေးရေး ရုံးအဖွဲ့ ၊ အလုပ်ရုံနှင့်အလုပ် သမားဥပဒေစစ်ဆေးရေးဦးစီးဌာန၊ ဦးကျော်ရီဦး (စီမံ-၃)၊ အလုပ်သမားညွှန်ကြားရေးဦးစီးဌာန၊ လက်ထောက်ညွှန်ကြားရေးမှူး ဦးစိုးဝင်း၊ စက်မှုကြီးကြပ်ရေးနှင့် စစ်ဆေးရေးဦးစီးဌာန၊ ဌာနမှူး ဦးအောင်မှူး၊ အထည်ချုပ်စက်ရုံ အမှတ် (၁၇)စက်ရုံမှူး ဒေါ်လှသီတာနှင့် အလုပ်ရုံနှင့်အလုပ်သမား ဥပဒေ စစ်ဆေးရေးဦးစီးဌာန၊ ဦးစီးအရာရှိ ဦးအောင်နိုင်တို့သည် ၁၃.၁၀.၁၂ ရက် (၁၃:၃၀) နာရီတွင် တာဝန်ခံနှင့် တွေ့ဆုံ၍ တာဝန်ရှိသူများနှင့် စက်ရုံတွင်း လှည့်လည် ကြည့်ရှုတွေ့ဆုံ မေးမြန်းခဲ့ပါသည်။

၂။ Myanmar Synergy Garment Co., Ltd ၏ အဆိုပြုချက်အား အောက်ပါအတိုင်း စိစစ်တင်ပြအပ်ပါသည် -

(က) C.M.P ကုန်ကြမ်း လိုအပ်ချက်နှင့်ကုန်ချောထုတ်လုပ်မှုအချိုးအစား ညီညွတ်မှု ရှိ/မရှိ၊ အဆိုပြုချက်ပါ ကုန်ကြမ်း လိုအပ်ချက် ဖော်ပြမှုကို စိစစ်ရာ အောက်ပါအတိုင်း တွေ့ရှိရပါသည် -

ချုပ်ထည်	တစ်ထည် လိုအပ်ချက်နှုန်းထား	ပုံမှန်လိုအပ်ချက် နှုန်းထားများကိုက်ညီမှု ရှိ/မရှိ ကိုက်ညီမှုမရှိပါ။
1. T-Shirt	1.87 yds/pc	
2. Sport-Shirt	2.03 yds /pc	။
3. Shirt	2.31 yds /pc	။
4. Lady Vest	1.1 yds /pc	ကိုက်ညီမှုရှိပါသည်။

ထိုအပြင် တစ်နှစ်လုံးအတွက် ကုန်ကြမ်း လိုအပ်ချက်မှာ တစ်ထည် လိုအပ်ချက် သတ်မှတ်စံနှုန်းဖြင့် တွက်ချက်ရာတွင် ကိုက်ညီမှုမရှိကြောင်း တွေ့ရှိရပါသည်။

ချုပ်ထည်	အဆိုပြုထုတ်လုပ်မှု အရေအတွက်	တစ်ထည် လိုအပ်ချက် စံနှုန်းထား	လိုအပ်မည့်ကုန်ကြမ်း အရေအတွက်(ကိုက်) ပုံမှန်စံနှုန်း
1. T-Shirt	240000 Dz	1.0 yds/pc	1560000 yds
2. Sport-Shirt	150000 Dz	2.5 yds/pc	3240000 yds
3. Shirt	100000 Dz	2.0 yds/pc	2400000 yds
4. Lady Vest	100000 Dz	1.5 yds/pc	1320000 yds

ပစ္စည်းအားလုံး ထုတ်လုပ်မည်ဆိုပါက ကုန်ကြမ်းကိုက် ၈၅၂၀၀၀၀ လိုအပ်မည်ဖြစ်ပြီး၊ အဆိုပြုချက်တွင် ကုန်ကြမ်းကိုက် ၈၆၇၉၀၀၀၀ ကိုက်ဖြစ်နေ၍ ကိုက် ၁၅၉၀၀၀ ပိုများနေကြောင်း တွေ့ရှိရ၍ ပြင်ဆင်တင်ပြသင့်ပါသည်။

(ခ) C.M.P လက်ခနှုန်းထားများ တင်ပြမှုဆီလျော်မှုရှိ/မရှိ၊ အဆိုပြုချက်ပါ C.M.P လက်ခနှုန်းထားများသည် လက်ရှိရရှိသည့် လက်ခနှုန်းထားနှင့် သင့်တော်မှုရှိ ကြောင်း တွေ့ရှိရပါသည်။

ချုပ်ထည်	အဆိုပြုချက်ပါ CMP လက်ခနှုန်းထား	အထည်ချုပ်အသင်း၏ လက်ရှိ CMP လက်ခနှုန်းထား
1. T-Shirt	5 US\$/Dz	6-6.5 US\$/Dz
2. Sport-Shirt	7 US\$/Dz	6-6.5 US\$/Dz
3. Shirt	8 US\$/Dz	8-10 US\$/Dz
4. Lady Vest	7 US\$/Dz	4-4.5 US\$/Dz

(ဂ) နှစ်စဉ်ထုတ်လုပ်မှုစက်အင်အား၊ လူအင်အားအချိုးအစားညီမျှမှုရှိ/မရှိ၊ အဆိုပြုချက်ပါ ထုတ်လုပ်မည့် ပစ္စည်းမှာ T-Shirt, Sport-Shirt, Shirt, Lady Vest များထုတ်ရန် အတွက် အဆိုပြုချက်ပါ စက်များ များနေပြီး စက်အင်အားနှင့် လူအင်အားညီမျှမှု မရှိ ကြောင်း တွေ့ရှိရပါသည်။

	T-Shirt	Sport-Shirt	Shirt	Lady Vest
Single Needle m/c	20	30	50	20
4-Thread Over Lock m/c	60	60	-	50
Cover Stitch m/c	30	30	-	40
Take Cutting m/c	2	2	-	2
Buttom Hole m/c	၁	၁	၁	၁

အဆိုပြုချက်ပါ ထုတ်လုပ်မှု အရေအတွက် အတိုင်း ထုတ်လုပ်ရန် အတွက် စက်အင်အား (၇၀၉၀)ဦးလုံး၊ Skill worker (၆၅၀)ဦး၊ Semi Skilled Worker (၅၀၀)ဦး၊ Unskilled Worker (၂၇၀)ဦး၊ စုစုပေါင်း Operator (၁၄၂၀)ဦး ဖော်ပြထားသဖြင့် စက်အင်အားနှင့် လူအင်အား ညီညွတ်မှုမရှိကြောင်း တွေ့ရှိရ၍ ပြင်ဆင်တင်ပြသင့်ပါသည်။

၃။ သို့ဖြစ်ပါ၍ Myanmar Synergy Garment Co., Ltd အနေဖြင့် မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်၏ ခွင့်ပြုချက်ရရှိပါက အလုပ်အကိုင်အခွင့်အလမ်းများ ပိုမိုရရှိစေပြီး ဆင်းရဲမွဲတေမှု အထောက်အကူပြုနိုင်မည်ဖြစ်၍ CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ထုတ်လုပ်ခြင်း လုပ်ငန်း လုပ်ကိုင်ခွင့်ကို ဆက်လက်အားပေးဆောင်ရွက်သင့်ပါကြောင်း သဘောထား မှတ်ချက် ပြန်ကြားအပ်ပါသည်။



ဥက္ကဋ္ဌ(ကိုယ်စား)

(မြင့်သိန်း၊ အတွင်းရေးမှူး)

(ဒုတိယဝန်ကြီး၊ အလုပ်သမားဝန်ကြီးဌာန)

၂၄/၇/၂၀

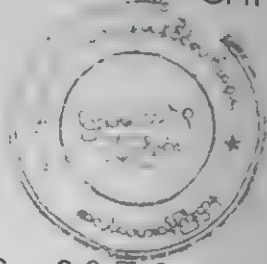
မိတ္တူကို

- အလုပ်သမားညွှန်ကြားရေးဦးစီးဌာန
(CMP လုပ်ငန်းများ စစ်ဆေးရေးဆပ်ကော်မတီ)
- အလုပ်ရုံနှင့်အလုပ်သမားဥပဒေစစ်ဆေးရေးဦးစီးဌာန
(CMP လုပ်ငန်းများ မြေပြင်ကွင်းဆင်စစ်ဆေးရေးအဖွဲ့)
- Myanmar Synergy Garment Co., Ltd
- ရုံးလက်ခံ
- မျှောစာတွဲ



ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်အစိုးရ
CMP လုပ်ငန်းများကြီးကြပ်ရေးကော်မတီ

Fax - 684704
ဦးကြည်သာဦး



စာအမှတ်၊ ၃၄-အလ/ခွဲ(၂) ၂၀၁၂ (၈၅၁၈)
ရက်စွဲ၊ ၂၀၁၂ ခုနှစ်၊ အောက်တိုဘာလ ၁၈ ရက်

ဥက္ကဋ္ဌ
မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်
ရုံးအမှတ်(၃၂)၊ နေပြည်တော်

အကြောင်းအရာ။ Myanmar Synergy Garment Co., Ltd မှ CMP စနစ်ဖြင့် အထည်အထည်
အထည်ချုပ်လုပ်ခြင်း လုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်ခွင့်အပေါ် သဘောထားမှတ်ချက်
ပေးပို့ခြင်း

ရည်ညွှန်းချက်။ မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်၏ ၉-၁၀-၂၀၁၂ ရက်စွဲပါ စာအမှတ်၊ ရက-
၆(ခ)/န-၇၃၀/ ၂၀၁၂(၁၁၆၈၇-ည)

၁။ ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး၊ လှိုင်သာယာမြို့နယ်၊ စက်မှုဇုန်(၂)၊ ဒီပဲယင်းဝန်ထောက် ဦးမြလမ်း၊
အမှတ်(၁၈၊၁၉) ရှိ ပုဂ္ဂလိကပိုင် စက်မှုလက်မှုနယ်မြေ(၃.၆၁၉)နှင့် မြေပေါ်အဆောက်အဦး ငှားရမ်း၍
CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ခြင်း လုပ်ငန်းဆောင်ရွက်ရန် တင်ပြမှုအပေါ် CMP လုပ်ငန်းများ
မြေပြင်ကွင်းဆင်းစစ်ဆေးရေး ရုံးအဖွဲ့ ၊ အလုပ်ရုံနှင့်အလုပ် သမားဥပဒေစစ်ဆေးရေးဦးစီးဌာန၊
ဦးကျော်ရီဦး (စီမံ-၃)၊ အလုပ်သမားညွှန်ကြားရေးဦးစီးဌာန၊ လက်ထောက်ညွှန်ကြားရေးမှူး ဦးစိုးဝင်း၊
စက်မှုကြီးကြပ်ရေးနှင့် စစ်ဆေးရေးဦးစီးဌာန၊ ဌာနမှူး ဦးအောင်မှူး၊ အထည်ချုပ်စက်ရုံ အမှတ်
(၁၇)စက်ရုံမှူး ဒေါ်လှသီတာနှင့် အလုပ်ရုံနှင့်အလုပ်သမား ဥပဒေ စစ်ဆေးရေးဦးစီးဌာန၊ ဦးစီးအရာရှိ
ဦးအောင်နိုင်တို့သည် ၁၃.၁၀.၁၂ ရက် (၁၃:၃၀) နာရီတွင် တာဝန်ခံနှင့် တွေ့ဆုံ၍ တာဝန်ရှိသူများနှင့်
စက်ရုံတွင်း လှည့်လည် ကြည့်ရှုတွေ့ဆုံ မေးမြန်းခဲ့ပါသည်။

၂။ Myanmar Synergy Garment Co., Ltd ၏ အဆိုပြုချက်အား အောက်ပါအတိုင်း စိစစ်တင်
ပြအပ်ပါသည် -

(က) C.M.P ကုန်ကြမ်း လိုအပ်ချက်နှင့်ကုန်ချောထုတ်လုပ်မှုအချိုးအစား ညီညွတ်မှု ရှိ/မရှိ၊
အဆိုပြုချက်ပါ ကုန်ကြမ်း လိုအပ်ချက် ဖော်ပြမှုကို စိစစ်ရာ အောက်ပါအတိုင်း
တွေ့ရှိရပါသည် -

ချုပ်ထည်	တစ်ထည် လိုအပ်ချက်နှုန်းထား	ပုံမှန်လိုအပ်ချက် နှုန်းထားများကိုက်ညီမှု ရှိ/မရှိ ကိုက်ညီမှုမရှိပါ။
1. T-Shirt	1.87 yds/pc	ကိုက်ညီမှုမရှိပါ။
2. Sport-Shirt	2.03 yds /pc	။
3. Shirt	2.31 yds /pc	။
4. Lady Vest	1.1 yds /pc	ကိုက်ညီမှုရှိပါသည်။

လျှို့ဝှက်

ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်
မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်

စာအမှတ်၊ရက-၆(က)/မ- ၁၂၆၄/၂၀၁၂(၁၁၇၅၇)
ရက်စွဲ၊ ၂၀၁၂ ခုနှစ်၊ ဒီဇင်ဘာလ ၅ ရက်

မြန်မာနိုင်ငံ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ကော်မရှင် သို့ တင်ပြသည့်
အမှာစာ

အကြောင်းအရာ။ Myanmar Synergy Garment Co., Ltd. မှ ရန်ကုန်တိုင်း ဒေသကြီး၊
လှိုင်သာယာမြို့နယ်တွင် CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ် လုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်
ခွင့် ပြုပါရန် အဆိုပြုချက် တင်ပြခြင်း ကိစ္စ

၁။ မြန်မာကုမ္ပဏီ ဖြစ်သော Myanmar Synergy Garment Co., Ltd. မှ ရန်ကုန်တိုင်း
ဒေသကြီး၊ လှိုင်သာယာ မြို့နယ်၊ စက်မှုဇုန်(၂)၊ ဒီပဲယင်း ဝန်ထောက်ဦးမြလမ်း၊ အမှတ် (၁၈၊ ၁၉) ရှိ
ပုဂ္ဂလိကပိုင် စက်မှုလက်မှု မြေ (၃.၆၁၉)ဧက နှင့် ယင်းမြေပေါ်ရှိ အဆောက်အဦများအား ငှားရမ်း၍
CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်ခွင့် ပြုပါရန် ရင်းနှီးမြှုပ်နှံသူ ဦးမင်းဂေါင်ဦး (အဘ-
ဦးညီညီဦး) မှ အဆိုပြု တင်ပြလာပါသည်။

၂။ Myanmar Synergy Garment Co., Ltd. အဆိုပြုချက် နှင့် စပ်လျဉ်း၍ ရန်ကုန်တိုင်း
ဒေသကြီး အစိုးရအဖွဲ့၊ CMP လုပ်ငန်းများကြီးကြပ်ရေး ကော်မတီ နှင့် ပြည်ထောင်စုသမ္မတ မြန်မာ
နိုင်ငံကုန်သည်များနှင့် စက်မှုလက်မှု လုပ်ငန်းရှင်များအသင်းချုပ် တို့သို့ သဘောထားများ တောင်းခံ
ခဲ့ရာ အောက်ပါအတိုင်း သဘောထား ပြန်ကြားလာပါသည်။

(က) ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး အစိုးရအဖွဲ့ (နောက်ဆက်တွဲ - က)

(၁) အဆိုပြုမြေနေရာသည် စက်မှုဇုန်မြေဖြစ်သဖြင့် နောင်ပြုလုပ်မည့် (သို့မဟုတ်)
လက်ရှိမြို့ပြ စီမံကိန်းကို ထိခိုက်ခြင်းမရှိပါကြောင်း၊ အဆိုပြုလုပ်ငန်း လုပ်ကိုင်ရန်
အတွက် မြေနှင့်အဆောက်အဦအား ပိုင်ရှင် ဦးဇောင်းခေါင်ထံ မှ ဦးမင်းဂေါင်ဦးက
ငှားရမ်းခအဖြစ် တစ်လလျှင် ကျပ်သိန်း (၆၀)ဖြင့် (၅)နှစ် စာချုပ်ချုပ်ဆို ငှားရမ်း
ထားပါကြောင်း၊

(၂) မြို့နယ်ဒေသ အလုပ်အကိုင်အခွင့်အလမ်း နှင့် ဒေသစီးပွားရေး ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှု
အတွက် အထောက်အကူဖြစ်စေပါကြောင်း၊

လျှို့ဝှက်

(၃) ဖော်ပြပါ မြေနေရာသည် စက်မှုဇုန်မြေဖြစ်သဖြင့် စက်ရုံအတွက် သုံးစွဲခြင်း အပေါ် ဒေသခံများက လူမှုရေး၊ စီးပွားရေး၊ သဘာဝပတ်ဝန်းကျင် ထိန်းသိမ်းရေးတို့အရ လက်ခံနိုင်ခြင်းရှိပါကြောင်း၊

(၄) အဆိုပြုလုပ်ငန်းမှာ သဘာဝ ပတ်ဝန်းကျင်ကို ထိခိုက်မှုမရှိသော လုပ်ငန်းဖြစ်ပါကြောင်း နှင့်

(၅) ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီးအစိုးရအဖွဲ့၏ (၄၄/၂၀၁၂)(၂၂-၁၁-၂၀၁၂)အစည်းအဝေး ဆုံးဖြတ်ချက် အပိုဒ်(၆၆)အရ Myanmar Synergy Garment Co., Ltd. ၏ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု လုပ်ငန်းသစ် ဆောင်ရွက်မှုအား ခွင့်ပြုသင့်ပါကြောင်း၊

(ခ) **CMP လုပ်ငန်းများကြီးကြပ်ရေးကော်မတီ** ။ Myanmar Synergy Garment Co., Ltd. မှ CMP ကုန်ကြမ်း လိုအပ်ချက် နှင့် ကုန်ချော ထုတ်လုပ်မှု အချိုးအစား ညီညွတ်မှု ရှိပါကြောင်း၊ တစ်နှစ်လုံးအတွက် ကုန်ကြမ်း လိုအပ်ချက်မှာ တစ်ထည် လိုအပ်ချက် သတ်မှတ်စံနှုန်းဖြင့် တွက်ချက်ရာတွင် Size အကြီးများချုပ်ပါက ကိုက်ညီမှု ရှိပါကြောင်း၊ CMP လက်ခနှုန်းထားများသည် လက်ရှိရရှိသည့် လက်ခနှုန်းထား နှင့် သင့်တင့်မှု ရှိကြောင်း၊ ထုတ်လုပ်မည့် T-Shirt ၊ Sport-Shirt ၊ Shirt ၊ Lady Vest များ ထုတ်လုပ်ရန် ဖော်ပြထားပြီး Single Needle (၂၅၀)လုံး၊ Inter Lock, Over Lock (၂၄၀)လုံး၊ Two Needle (၃၃၀)လုံး၊ Four Needle (၁၅၀)လုံး၊ စုစုပေါင်း (၉၇၀)လုံးဖြင့် Skilled Worker (၆၅၀)ဦး၊ Semiskilled Workers (၅၀၀)ဦး၊ Unskilled Workers (၂၇၀)ဦး၊ Q.C, Supervisor (၅)ဦး၊ Q.C, P.Q.C အတွက် ခန့်ထားသင့်ပါကြောင်း၊ ထုတ်လုပ်မှု အရေအတွက်အတိုင်း ထုတ်လုပ်ရန်အတွက် စက်အင်အား၊ လူအင်အား နှင့် နှိုင်းယှဉ်လျှင် ထုတ်လုပ်မည့် အရေအတွက် အတိုင်း သာ ကုန်ကြမ်း တင်သွင်းသင့်ပါကြောင်း၊ (နောက်ဆက်တွဲ - ခ)

(ဂ) **ပြည်ထောင်စု သမ္မတ မြန်မာနိုင်ငံ ကုန်သည်များနှင့် စက်မှုလက်မှု လုပ်ငန်းရှင်များ အသင်းချုပ်**။ Myanmar Synergy Garment Co., Ltd. မှ ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး၊ လှိုင်သာယာမြို့နယ်၊ စက်မှုဇုန် (၂)၊ ဒီပဲယင်းဝန်ထောက် ဦးမြလမ်း၊ အမှတ် (၁၈ ၊ ၁၉) ရှိ ပုဂ္ဂလိကပိုင် စက်မှုလက်မှု မြေ (၃.၆၁၉)ဧက နှင့် ယင်းမြေပေါ်ရှိ အဆောက်အဦများအား ငှားရမ်း၍ CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ငန်း ဆောင်ရွက် ခွင့်ပြုပါရန်လျှောက်ထားခြင်းအပေါ်ကန့်ကွက်ရန်မရှိပါကြောင်း၊ (နောက်ဆက်တွဲ - ဂ)

၃။ လုပ်ငန်း အဆိုပြုချက်ကို (နောက်ဆက်တွဲ - ဃ) ဖြင့် ဖော်ပြထားပါသည်။ လုပ်ငန်း၏ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ပမာဏမှာ US\$ (၀.၅၀)သန်း အပါအဝင် စုစုပေါင်း ကျပ် (၅၅၀.၀၀) သန်းဖြစ်ပြီး လုပ်ငန်းအတွက် လိုအပ်သော စက်ပစ္စည်းများ US\$ (၀.၅၀)သန်းဖိုးအား ပြည်ပမှ ဝယ်ယူမည် ဖြစ်ကြောင်း တင်ပြထားပါသည်။ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ပုံစံမှာ အောက်ပါအတိုင်း ဖြစ်ပါသည်-

စုစုပေါင်းရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု		ကျပ် ၅၅၀.၀၀ သန်း (US\$ ၀.၅၀ သန်း အပါအဝင်)
(က)	ငွေသား	ကျပ် ၁၃၅.၀၀ သန်း
(ခ)	စက်ပစ္စည်းကိရိယာများ	ကျပ် ၄၀၀.၀၀ သန်း (US\$ ၀.၅၀ သန်း အပါအဝင်)
(ဂ)	ပရိဘောဂနှင့်ရုံးသုံး ကိရိယာ	ကျပ် ၁၅.၀၀ သန်း

၄။ အဆိုပြုလုပ်ငန်းမှ ချုပ်လုပ်ပြီးအထည်များကို ပြည်ပသို့ (၉၉) ရာခိုင်နှုန်း တင်ပို့ ရောင်းချပြီး ပြည်တွင်း၌ (၁)ရာခိုင်နှုန်း ရောင်းချမည် ဖြစ်ပါသည်။ ပုံမှန်နှစ် (၅-နှစ်မြောက်) တွင် ထုတ်လုပ်နိုင်မှု နှင့် CMP လက်ခံနှုန်း၊ ရောင်းစျေးနှုန်းများမှာ အောက်ပါအတိုင်း ဖြစ်ပါသည် -

စဉ်	အမျိုးအမည်	ထုတ်လုပ်မှု (ဒါဇင်)	CMP လက်ခံတစ် ဒါဇင် နှုန်း (US\$)	တစ်ဒါဇင် ပြည်တွင်း ရောင်းစျေးနှုန်း (ကျပ်)
(က)	T-Shirt	၁၂၀၀၀၀	၅.၀၀	၁၂၀၀၀
(ခ)	Sport-Shirt	၁၈၀၀၀၀	၇.၀၀	၁၈၀၀၀
(ဂ)	Shirt	၁၂၀၀၀၀	၈.၀၀	၁၈၀၀၀
(ဃ)	Lady Vest	၁၂၀၀၀၀	၇.၀၀	၁၂၀၀၀

၅။ လုပ်ငန်းကို ဆောင်ရွက်ခြင်းဖြင့် ပုံမှန်နှစ်(၅)နှစ်မြောက်တွင် ရရှိမည့် ဝင်ငွေနှင့် အသုံးစရိတ် ခန့်မှန်းခြေမှာ တစ်ဖက်ပါ အတိုင်းဖြစ်ပါသည်-

အမေရိကန်တစ်ဒေါ်လာ= ၈၀၀ကျပ်

စဉ်		နိုင်ငံခြားငွေဖြင့် US\$(သန်း)	ညီမျှသော ကျပ်(သန်း)	ကျပ်ငွေဖြင့် ကျပ်(သန်း)	စုစုပေါင်းကျပ် ကျပ်(သန်း)
(က)	ဝင်ငွေ	၃.၆၂	၂၈၉၈.၇၂	၈၂.၈၀	၂၉၈၁.၅၂
(ခ)	အသုံးစရိတ်	၀.၀၉	၁၄၇.၆၂	၂၆၀၆.၉၂	၂၇၅၄.၅၇
(ဂ)	အသားတင် အမြတ်	၃.၅၃	၂၇၅၁.၀၇	(-)၂၅၂၄.၁၂	၂၂၆.၉၅

၆။ နိုင်ငံတော်မှ ပုံမှန်နှစ် (၅-နှစ်မြောက်)တွင် ရရှိမည့် အကျိုးအမြတ် ခန့်မှန်းခြေမှာ ဝင်ငွေခွန် ကျပ်(၇၅.၆၅)သန်း ရရှိမည်ဖြစ်ပါသည်။ လုပ်ငန်း၏ အရင်းကြေး ကာလမှာ (၂)နှစ် (၁၀)လ ဖြစ်ပြီး အရင်းအနှီးအပေါ် အကျိုးအမြတ် ပြန်ပေါ်နှုန်း (IRR)မှာ (၂၃.၆၈) ရာခိုင်နှုန်း ဖြစ်ပါသည်။

၇။ လုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်ရန် ပြည်တွင်းမှ လုပ်သား (၁၅၀၀)ဦး နှင့် ပြည်ပလုပ်သား(၁၅)ဦး ခန့် ထားမည် ဖြစ်ပါသည်။ ဝန်ထမ်းသက်သာ ချောင်ချိရေးနှင့် လုပ်ငန်းခွင် သာယာရေး အတွက် ကြို / ပို့ ယာဉ် စီစဉ်ပေးခြင်း၊ အချိန်ပို လုပ်အားခပေးခြင်း၊ ကျန်းမာရေး စောင့်ရှောက်မှု အတွက် စက်ရုံ အတွင်း ဆေးပေးခန်းထားရှိခြင်း နှင့် ထောက်ပံ့မှုများပေးခြင်း၊ ထူးချွန်သော လုပ်သားများကို ဆုပေး ခြင်း၊ ဝန်ထမ်းများ ဆက်လက် ပညာဆည်းပူးမှုအတွက် ငွေကြေးထောက်ပံ့မှုများ၊ ခွင့်ရက်ရှည် ခံစား စေခြင်း စသည့် အခွင့်အရေးများ စီစဉ်ပေးထားပါကြောင်း ကုမ္ပဏီမှ တင်ပြထားပါသည်။

၈။ ငွေကြေး အထောက်အထားအဖြစ် Myanmar Synergy Garment Co., Ltd. အမည် ဖြင့် ကမ္ဘောဇဘဏ် လီမိတက်ရှိ (၁၇-၉-၂၀၁၂) နေ့ရှိ ဘဏ် လက်ကျန် ကျပ် (၅၀၀)သန်း နှင့် မြန်မာနိုင်ငံခြား ကုန်သွယ်မှုဘဏ်တွင် (၂၀-၉-၂၀၁၂)နေ့ရှိ ဘဏ်လက်ကျန် US\$ (၀.၅၀)သန်း ရှိကြောင်း တင်ပြထားရာ လုပ်ငန်းတွင် သုံးစွဲမည့် ကျပ်ငွေ နှင့် နိုင်ငံခြားငွေလုံလောက်မှုရှိကြောင်း စိစစ်တွေ့ရှိ ရပါသည်။

၉။ ယင်းလုပ်ငန်းသည် မြန်မာနိုင်ငံသားများသာလျှင် ပိုင်ဆိုင်ပြီး နိုင်ငံခြားမှ မည်သူမျှ ပိုင်ဆိုင်မှု မရှိကြောင်း၊ မီးဘေးအန္တရာယ် မဖြစ်ပွားစေရန်နှင့် ပတ်ဝန်းကျင် ညစ်ညမ်းမှု မဖြစ်ပွားစေရန် အတွက် လိုအပ်သော အစီအမံများ၊ ကြိုတင် ကာကွယ်မှုများ ပြုလုပ်ထားမည် ဖြစ်ကြောင်း၊ ပုဂ္ဂလိက စက်မှုလုပ်ငန်း ဥပဒေအရ ပြည်နယ်/ တိုင်းဒေသကြီး ဒေသန္တရစက်မှုကြီးကြပ်ရေးဦးစီးဌာနတွင် မှတ်ပုံတင်ထားရှိမည်ဖြစ်ကြောင်း၊ မြေယာနှင့် ပတ်သက်၍ နိုင်ငံတော် မှ သတ်မှတ် ပြဌာန်းထား သည့် စည်းကမ်းချက်များကို လိုက်နာ ဆောင်ရွက်သွားမည်ဖြစ်ကြောင်း၊ နိုင်ငံခြားငွေဖြင့် ရရှိသော ဝင်ငွေများကို မြန်မာနိုင်ငံခြား ကုန်သွယ်မှုဘဏ်နှင့် မြန်မာ့ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုနှင့် ကူးသန်းရောင်းဝယ်ရေး ဘဏ်ရှိ ကုမ္ပဏီ၏ ငွေစာရင်းသို့ မပျက်မကွက် ပေးသွင်းမည်ဖြစ်ကြောင်း ဝန်ခံ ကတိပြုထားပါ သည်။

၁၀။ မြန်မာနိုင်ငံသားများ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ဥပဒေ ပုဒ်မ ၁၂ အရ ဝင်ငွေခွန် ကင်းလွတ်ခွင့်ကို လည်းကောင်း၊ ပုဒ်မ ၁၃ အရ အခွန်အကောက် ကင်းလွတ်ခွင့် (သို့မဟုတ်) သက်သာခွင့်များကို လည်းကောင်း ခံစားခွင့်ပြုရပါမည်။

လျှို့ဝှက်

- ၅ -

၁၁။ သို့ဖြစ်ပါ၍ Myanmar Synergy Garment Co., Ltd. မှ ရန်ကုန်တိုင်း ဒေသကြီး၊ လှိုင်သာယာမြို့နယ်၊ စက်မှုဇုန်(၂)၊ ဒီပဲယင်း ဝန်ထောက်ဦးမြလမ်း၊ အမှတ် (၁၈၊ ၁၉) ၏ ပုဂ္ဂလိကပိုင် စက်မှုလက်မှု မြေ (၃.၆၁၉)ဧက နှင့် ယင်းမြေပေါ်ရှိ အဆောက်အဦများအား ငှားရမ်း၍ CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ငန်းကို မြန်မာနိုင်ငံသားများ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ဥပဒေနှင့်အညီ ဆောင်ရွက်ခွင့် ပြုပါရန် အဆိုပြုတင်ပြခြင်းအပေါ် လမ်းညွှန်မှု ခံယူအပ်ပါသည်။

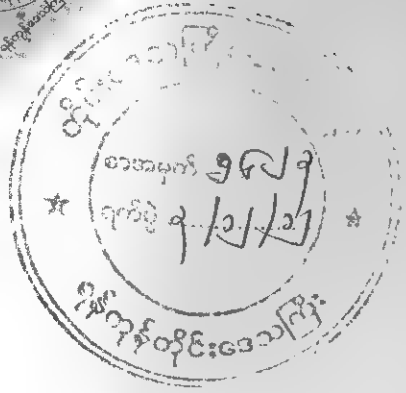
ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်(ကိုယ်စား)
(ချို့ချို့ဝင်း၊ ဒုတိယညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်)

မိတ္ထူ

ရုံးလက်ခံ

လျှို့ဝှက်

ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်
တိုင်းဒေသကြီးအစိုးရအဖွဲ့
ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး



စာအမှတ် ၂ / ၃ - ၅ (၅) / စီးပွား
ရက်စွဲ ၂၀၁၂ ခုနှစ်၊ နိုဝင်ဘာလ ၃၀ ရက်

သို့

✓ မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်
နေပြည်တော်

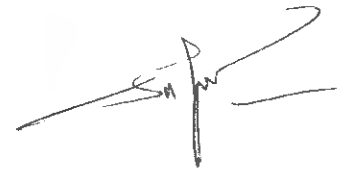
အကြောင်းအရာ ။ သဘောထားမှတ်ချက်တောင်းခံခြင်းကိစ္စ

ရည်ညွှန်းချက်။ မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်၏ ၉-၁၀-၂၀၁၂ ရက်စွဲပါစာအမှတ်၊ ရက - ၆
(က) / မ - ထွေ / ၂၀၁၂ (၁၁၆၈၇ - ဈ)

၁။ ရန်ကုန်မြောက်ပိုင်းခရိုင်၊ လှိုင်သာယာမြို့နယ်၊ စက်မှုဇုန်(၂)၊ ဒီပဲယင်းဝန်ထောက်ဦးမြဲလမ်း၊
အမှတ်(၁၈၊၁၉)ရှိ ပုဂ္ဂလိကပိုင် စက်မှုလက်မှုမြေ(၃.၆၁၉) ဧကနှင့်ယင်းမြေပေါ်ရှိ အဆောက်အဦများ
အားငှားရမ်း၍ CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ခြင်းလုပ်ငန်းဆောင်ရွက်ခွင့်ပြုပါရန် Myanmar Synergy
Garment Co.,Ltd က လျှောက်ထားလာခြင်းအပေါ် သဘောထားမှတ်ချက်ပြန်ကြားပေးပါရန် ရည်ညွှန်းစာဖြင့်
အကြောင်းကြားလာခြင်းနှင့်ပတ်သက်၍ ကွင်းဆင်းစိစစ်မှုအရ အောက်ပါအတိုင်းသဘောထားမှတ်ချက်
တင်ပြအပ်ပါသည် -

- (က) အဆိုပြုမြေနေရာသည် စက်မှုဇုန်မြေဖြစ်သဖြင့် နောင်ပြုလုပ်မည့်(သို့မဟုတ်) လက်ရှိမြို့ပြ
စီမံကိန်းကိုထိခိုက်ခြင်းမရှိပါ။ အဆိုပြုလုပ်ငန်းလုပ်ကိုင်ရန်အတွက် မြေနှင့်အဆောက်အဦ
အား ပိုင်ရှင် ဦးဇောင်းခေါင်ထံမှ ဦးမင်းဂေါင်ဦးကငှားရမ်းခအဖြစ် တစ်လလျှင် ကျပ်သိန်း
(၆၀)ဖြင့် (၅)နှစ်စာချုပ်ချုပ်ဆိုငှားရမ်းထားပါသည်။
- (ခ) မြို့နယ်ဒေသအလုပ်အကိုင်အခွင့်အလမ်းနှင့် ဒေသစီးပွားရေးဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှုအတွက်
အထောက်အကူဖြစ်စေပါသည်။
- (ဂ) ဖော်ပြပါမြေနေရာသည် စက်မှုဇုန်မြေဖြစ်သဖြင့် စက်ရုံအတွက်သုံးစွဲခြင်းအပေါ် ဒေသခံများ
က လူမှုရေး၊ စီးပွားရေး၊ သဘာဝပတ်ဝန်းကျင်ထိခိုက်သိမ်းဆီးမှုတို့အရ လက်ခံနိုင်ခြင်းရှိပါသည်။
- (ဃ) အဆိုပြုလုပ်ငန်းမှာ သဘာဝပတ်ဝန်းကျင်ကိုထိခိုက်မှုမရှိသောလုပ်ငန်းဖြစ်ပါသည်။

၂။ အထက်ဖော်ပြပါအချက်များကြောင့် ၂၂-၁၁-၂၀၁၂ ရက်နေ့တွင် ကျင်းပပြုလုပ်သော ရန်ကုန်တိုင်း
ဒေသကြီးအစိုးရအဖွဲ့ အစည်းအဝေးအမှတ်စဉ် (၄၄/၂၀၁၂)၊ ဆုံးဖြတ်ချက်အပိုဒ် (၆၆)အရ Myanmar
Synergy Garment Co.,Ltd ၏ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုလုပ်ငန်းသစ်ဆောင်ရွက်မှုအား ခွင့်ပြုသင့်ပါကြောင်း ထောက်ခံ
တင်ပြအပ်ပါသည်။



(မြင့်ဆွေ)

ဝန်ကြီးချုပ်

မိတ္ထီကို

ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီးသစ်တောနှင့်စွမ်းအင်ဝန်ကြီး

ရန်ကုန်မြောက်ပိုင်းခရိုင်အထွေထွေအုပ်ချုပ်ရေးဦးစီးဌာနအုပ်ချုပ်ရေးမှူးရုံး

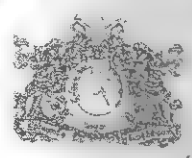
လှိုင်သာယာမြို့နယ်အထွေထွေအုပ်ချုပ်ရေးဦးစီးဌာနအုပ်ချုပ်ရေးမှူးရုံး

Myanmar Synergy Garment Co.,Ltd

လက်ခံစာတွဲ

မျှောစာတွဲ

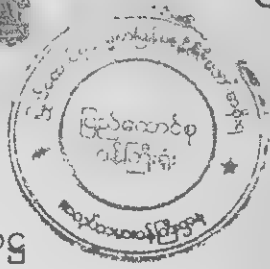
ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်အစိုးရ
CMP လုပ်ငန်းများကြီးကြပ်ရေးကော်မတီ



ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်အစိုးရ
CMP လုပ်ငန်းများကြီးကြပ်ရေးကော်မတီ

စာအမှတ်၊ ၃၄-အလ/ခွဲ(၂) ၂၀၁၂ (၉၀၂၇)
ရက်စွဲ၊ ၂၀၁၂ ခုနှစ်၊ နိုဝင်ဘာလ ၉ ရက်

၇-၁၄၈၁
၄-၁၁-၂၀၁၂



သို့
ဥက္ကဋ္ဌ

မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်
ရုံးအမှတ်(၃၂)၊ နေပြည်တော်

အကြောင်းအရာ။ Myanmar Synergy Garment Co., Ltd မှ CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်
လုပ်ခြင်း လုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်ခွင့်အပေါ် သဘောထားမှတ်ချက် ပေးပို့ခြင်း

ရည်ညွှန်းချက်။ မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်၏ ၁-၁၁-၂၀၁၂ ရက်စွဲပါ စာအမှတ်၊ ရက-
၆(က)/မ-၁၂၆၄/၂၀၁၂(၁၁၈၈၄-၅)

၁။ ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး၊ လှိုင်သာယာမြို့နယ်၊ စက်မှုဇုန်(၂)၊ ဒီပဲယင်းဝန်ထောက်၊ ဦးမြလမ်း၊
အမှတ်(၁၈၊၁၉)ရှိ ပုဂ္ဂလိကပိုင် စက်မှုလက်မှုနယ်မြေ (၃.၆၁၉) နှင့် မြေပေါ်အဆောက်အဦးအား
ငှားရမ်း၍ CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ခြင်း လုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်ရန် တင်ပြမှုအပေါ် CMP
လုပ်ငန်းများ မြေပြင်ကွင်းဆင်းစစ်ဆေးရေးအဖွဲ့ ဥက္ကဋ္ဌ၊ အလုပ်ရုံနှင့် အလုပ်သမားဥပဒေစစ်ဆေးရေး
ဦးစီးဌာန၊ ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်၊ ဦးဝင်းရှိန်နှင့် အထည်ချုပ်စက်ရုံ အမှတ်(၁၇)စက်ရုံမှူး ဒေါ်လှသီတာ
တို့သည် ၇.၁၁.၁၂ ရက်နေ့ (၁၆:၃၀) နာရီတွင် တာဝန်ရှိသူနှင့် တွေ့ဆုံ၍ တွေ့ဆုံမေးမြန်းခဲ့ပါသည်။

၂။ စက်ရုံအား (၁၃.၈.၂၀၁၂)ရက်နေ့တွင် စတင်လည်ပတ်လုပ်ကိုင်ခဲ့ပြီး အလုပ်သမား ကျား(၄၆)
ဦး၊ မ(၂၂၄)ဦး၊ ပေါင်း(၂၇၀)ဦးဖြင့် လုပ်ကိုင်လျက်ရှိပြီး စင်္ကာပူနိုင်ငံမှ ကုန်ကြမ်းရယူ၍ စင်္ကာပူနိုင်ငံ
သို့ ကုန်ချော တင်ပို့မည်ဖြစ်ပါသည်။

၃။ Myanmar Synergy Garment Co., Ltd ၏ အဆိုပြုချက်အား အောက်ပါအတိုင်း
စိစစ်တင်ပြအပ်ပါသည်-

(က) C.M.P ကုန်ကြမ်း လိုအပ်ချက်နှင့်ကုန်ချောထုတ်လုပ်မှုအချိုးအစား ညီညွတ်မှု ရှိ/မရှိ၊
အဆိုပြုချက်ပါ ကုန်ကြမ်း လိုအပ်ချက် ဖော်ပြမှုကို စိစစ်ရာ အောက်ပါအတိုင်း တွေ့ရှိ
ရပါသည် -

ချုပ်ထည်	တစ်ထည် လိုအပ်ချက် စံနှုန်းထား	ပုံမှန်လိုအပ်ချက် နှုန်းထားများ ကိုက်ညီမှုရှိ/မရှိ ကိုက်ညီမှုရှိပါသည်။
1. T-Shirt	1.3 yds/pc	။
2. Sport-Shirt	1.8 yds/pc	။
3. Shirt	2.0 yds/pc	။
4. Lady Vest	1.1 yds/pc	။

ထို့အပြင် တစ်နှစ်လုံးအတွက် ကုန်ကြမ်း လိုအပ်ချက်မှာ တစ်ထည်လိုအပ်ချက် သတ်မှတ်စံနှုန်းဖြင့် တွက်ချက်ရာတွင် size အကြီးများချုပ်ပါက ကိုက်ညီမှုရှိကြောင်း တွေ့ရှိရပါသည်။

ချုပ်ထည်	အဆိုပြု ထုတ်လုပ်မှု အရေအတွက်	လိုအပ်မည့်ကုန်ကြမ်း အရေအတွက်(ကိုက်)
1. T-Shirt	100000 DZs	1560000 yds
2. Sport-Shirt	150000 DZs	3240000 yds
3. Shirt	100000 DZs	2400000 yds
4. Lady Vest	100000 DZs	1320000 yds

ပစ္စည်းအားလုံး ထုတ်လုပ်မည် ဆိုပါက ကုန်ကြမ်းကိုက် ၈၅၂၀၀၀၀ ကုန်ကျမည်ဖြစ်၍ အဆိုပြုချက်ပါ ကုန်ကြမ်း လိုအပ်ချက်နှင့် ကိုက်ညီမှုရှိကြောင်း တွေ့ရှိရပါသည်။

- (ခ) C.M.P လက်ခနှုန်းထားများ တင်ပြမှုဆီလျော်မှုရှိ/မရှိ၊ အဆိုပြုချက်ပါ C.M.P လက်ခနှုန်းထားများသည် လက်ရှိရရှိသည့် လက်ခနှုန်းထားနှင့် သင့်တင့်မှုရှိကြောင်း တွေ့ရှိရပါသည်-

ချုပ်ထည်	အဆိုပြုချက်ပါ CMP လက်ခနှုန်းထား	အထည်ချုပ်အသင်း၏ လက်ရှိCMPလက်ခနှုန်းထား
1. T-Shirt	5 US\$/DZ	5-6 US\$/DZ
2. Sport-Shirt	7 US\$/DZ	6-7 US\$/DZ
3. Shirt	8 US\$/DZ	6-8 US\$/DZ
4. Lady Vest	7 US\$/DZ	3-3.5 US\$/DZ

- (ဂ) နှစ်စဉ်ထုတ်လုပ်မှုစက်အင်အား၊လူအင်အားအချိုးအစားညီမျှမှုရှိ/မရှိ၊ အဆိုပြုချက်ပါ အဆိုပြုချက်ပါ ထုတ်လုပ်မည့် T-Shirt ၊ Sport-Shirt ၊ Shirt ၊ Lady Vest များထုတ်လုပ်ရန် ဖော်ပြထားပြီး Single Needle (၂၅၀) လုံး ၊ Inter Lock, Over Lock (၂၄၀) လုံး၊ Two Needle(၃၃၀)လုံး၊ Four Needle(၁၅၀)လုံး၊ စုစုပေါင်း(၉၇၀)လုံး ဖြင့် Skilled Workers (၆၅၀)ဦး၊ Semiskilled Workers (၅၀၀)ဦး၊ Unskilled Workers (၂၇၀)ဦး၊ Q.C, Supervisor (၅)ဦး၊ Q.C, PQ.C အတွက် ခန့်ထားသင့်ပါသည်-

စဉ်	ချုပ်ထည်	ကုန်ထုတ်လွှဲ	တစ်ရက် ထုတ်လုပ်နိုင်မှု	* တစ်နှစ်ထုတ်လုပ်မှု (၃၁၀)ရက်
1.	T-Shirt	၂၅၀လုံး	၃၀၀၀/၁၀ နာရီ	၇၇၅၀၀ဒါဇင်
2.	Sport-Shirt	၃၂၀လုံး	၃၂၀၀/၁၀ နာရီ	၈၂၆၆၆ဒါဇင်
3.	Shirt	၂၁၀လုံး	၂၅၂၀/၁၀ နာရီ	၆၅၁၀၀ဒါဇင်
4.	Lady Vest	၂၉၀လုံး	၃၈၀၀/၁၀ နာရီ	၉၈၁၆၆ဒါဇင်

အဆိုပြုချက်ပါ ထုတ်လုပ်မှုအရေအတွက်အတိုင်း ထုတ်လုပ်ရန်အတွက် စက်အင်အား၊ လူအင်အားနှင့် နှိုင်းယှဉ်လျှင် အောက်ပါအတိုင်း တွေ့ရှိရ၍ ထုတ်လုပ်မည့် အရေအတွက်အတိုင်းသာ ကုန်ကြမ်းတင်သွင်းသင့်ပါသည်။

ချုပ်ထည်	အဆိုပြုပါ ထုတ်လုပ်ရန် ပမာဏ	တစ်နှစ်ထုတ်လုပ်နိုင်မှု ပမာဏ(ဒါ)
1. T-Shirt	100000 DZ	77500-78000
2. Sport-Shirt	150000 DZ	82666-83000
3. Shirt	100000 DZ	65100-65500
4. Lady Vest	100000 DZ	98166-98500

၄။ သို့ဖြစ်၍ Myanmar Synergy Garment Co., Ltd အနေဖြင့် မြန်မာနိုင်ငံ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်၏ ခွင့်ပြုချက်ရရှိပါက အလုပ်အကိုင်အခွင့်အလမ်းများ ပိုမိုရရှိစေပြီး ဆင်းရဲမွဲတေမှု လျော့ချရေးကို အထောက်အကူပြုနိုင်မည်ဖြစ်၍ CMP စနစ်ဖြင့်အထည်ထုတ်လုပ်ခြင်း လုပ်ငန်းလုပ်ကိုင်ခွင့်ကို အားပေးဆောင်ရွက်သင့်ပါကြောင်း သဘောထားမှတ်ချက် တင်ပြအပ်ပါ သည်။



ဥက္ကဋ္ဌ(ကိုယ်စား)

(မောင်မောင်ကျော်၊ ရုံးအဖွဲ့မှူး)



မိတ္တူကို

- အလုပ်သမားညွှန်ကြားရေးဦးစီးဌာန
(CMP လုပ်ငန်းများ စစ်ဆေးရေးဆပ်ကော်မတီ)
- အလုပ်ရုံနှင့်အလုပ်သမားဥပဒေစစ်ဆေးရေးဦးစီးဌာန
(CMP လုပ်ငန်းများ မြေပြင်ကွင်းဆင်စစ်ဆေးရေးအဖွဲ့)
- Myanmar Synergy Garment Co., Ltd
- ရုံးလက်ခံ
- မျှောစာတွဲ



ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံ

နောက်ဆက်တွဲ(ဂ)

ကုန်သည်များနှင့်စက်မှုလက်မှုလုပ်ငန်းရှင်များအသင်းချုပ်

အမှတ် (၂၉)၊ မင်းရဲကျော်စွာလမ်း၊ လမ်းမတော်မြို့နယ်၊ ရန်ကုန်မြို့။

ဖုန်း - ၂၁၄၃၄၄/၂၁၄၃၄၅/၂၁၄၃၄၆/၂၁၄၃၄၇/၂၁၄၃၄၈/၂၁၄၃၄၉။ ဖက်(စ်) - ၉၅-၁-၂၁၄၄၈၄
စာအမှတ်။ ၈/၁/၁/(ဝန်ဆောင်)/၁၁-၁၃(၄၆၁၅)
ရက်စွဲ ။ ၂၀၁၂ ခုနှစ်၊ အောက်တိုဘာလ ၂၃ ရက်။

၁-၂၄၂၄
၉၄/၁၀
သို့

ဥက္ကဋ္ဌ
မြန်မာနိုင်ငံ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်
နေပြည်တော်

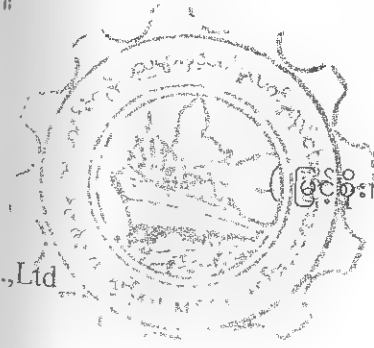
အကြောင်းအရာ။ သဘောထားမှတ်ချက်တောင်းခံခြင်းကိစ္စ။

ရည်ညွှန်းချက် ။ မြန်မာနိုင်ငံ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင် ၏ ၉-၁၀-၂၀၁၂ ရက်စွဲပါ စာအမှတ်
ရက-၆(က)/မ-ထွေ /၂၀၁၂ (၁၁၆၈၇-၆)

၁။ Myanmar Synergy Garment Co.,Ltd မှ အသုံးပြုခွင့်ရထားသော ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး၊
လှိုင်သာယာမြို့နယ်၊စက်မှုဇုန်(၂)ဒီပဲယင်းဝန်ထောက်ဦးမြလမ်း၊အမှတ် (၁၈/၁၉) ရှိ စုစုပေါင်း မြေ (၃.၆၁၉)ဧက
တွင် CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ငန်းဆောင်ရွက်ရန် မြန်မာနိုင်ငံသားများ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဥပဒေနှင့်အညီ
ဆောင်ရွက်ခွင့်ပြုပါရန် မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်သို့ တင်ပြလျှောက်ထားခြင်းအပေါ် ရည်ညွှန်းစာဖြင့်
ဤအသင်းချုပ်သို့ သဘောထားမှတ်ချက် ပြန်ကြားပေးပါရန် မေတ္တာရပ်ခံစာကို ရရှိပါသည်။

၂။ ဤအသင်းချုပ်မှ စိစစ်ခဲ့ရာ Myanmar Synergy Garment Co.,Ltd သည် ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး၊
လှိုင်သာယာမြို့နယ်၊ စက်မှုဇုန်(၂)၊ ဒီပဲယင်းဝန်ထောက်ဦးမြလမ်း၊အမှတ် (၁၈/၁၉) ရှိ စုစုပေါင်းမြေ (၃.၆၁၉)ဧက
တွင် CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ငန်းဆောင်ရွက်ရန်လုပ်ကိုင်နေသည်မှာ မှန်ကန်ကြောင်း လှိုင်သာယာမြို့နယ်၊
လှိုင်သာယာစက်မှုဇုန်(၂)၊စက်မှုဇုန်စီမံခန့်ခွဲရေးကော်မတီ ၏ ၁၉-၁၀-၂၀၁၂ ရက်စွဲပါ စာအမှတ်၊လသယ/စမမ/
ထခ/၂၀၁၂(၀၇၂)အရ ကန့်ကွက်ရန်မရှိကြောင်း သဘောထားမှတ်ချက်၊ Myanmar Synergy Garment Co.,Ltd
(မြန်မာကုမ္ပဏီ) နှင့် MOU ချုပ်ဆိုထားသည့် Company C Singapore Pte.Ltd. (စင်္ကာပူနိုင်ငံ)၊ ၏ Company
Profile စသည့် အထောက်အထားများကို တင်ပြလာပါသည်။

၃။ သို့ဖြစ်ပါ၍ Myanmar Synergy Garment Co.,Ltd မှ အသုံးပြုခွင့်ရထားသော ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး၊
လှိုင်သာယာမြို့နယ်၊စက်မှုဇုန်(၂)ဒီပဲယင်းဝန်ထောက်ဦးမြလမ်း၊ အမှတ် (၁၈/၁၉) ရှိ စုစုပေါင်း မြေ (၃.၆၁၉)ဧက
တွင် CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ငန်းကို မြန်မာနိုင်ငံသားများ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဥပဒေနှင့်အညီ ဆောင်ရွက်ခွင့်
ပြုပါရန် မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်သို့တင်ပြလျှောက်ထားခြင်းအပေါ်ဤအသင်းချုပ်အနေဖြင့် ကန့်ကွက်
ရန်မရှိပါကြောင်း ထောက်ခံတင်ပြအပ်ပါသည်။



ဥက္ကဋ္ဌ (မစ)
(မြင့်စိုးတွဲဖက်အထွေထွေအတွင်းရေးမှူး)

မိတ္တူကို -
- Myanmar Synergy Garment Co.,Ltd
- လက်ခံ/မျှော




မြန်မာနိုင်ငံ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင် ခွင့် ပြု မိန့်

ခွင့်ပြုမိန့် အမှတ်၊ မနသ - ၈၇၂ / ၂၀ ၁၂။ ၂၀ ၁၂ခုနှစ်၊ ဒီဇင်ဘာ လ ၂၁ ရက်။

မြန်မာနိုင်ငံ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ကော်မရှင်သည် မြန်မာနိုင်ငံသားများ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ဥပဒေပုဒ်မ ၁၀ အရ ဤခွင့်ပြုမိန့်ကို ထုတ်ပေးလိုက်သည်။

- (က) ရင်းနှီးမြှုပ်နှံသူ၏ အမည် ဦးမင်းဂေါင်ဦး
- (ခ) အဘ ကမည်း ဦးညီညီဦး
- (ဂ) နိုင်ငံသား/ အမျိုးသားမှတ်ပုံတင်အမှတ် ၁၂/ဗဟန(နိုင်) ၀၉၀၃၃၃
- (ဃ) နေရပ်လိပ်စာ အမှတ် (၃၅/ဘီ)၊ ရွှေတောင်ကြားလမ်း၊ ရွှေတောင်ကြား (၂)ရပ်ကွက်၊
ဗဟန်းမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး။
- (င) ဖွဲ့စည်းထားသည့် သို့မဟုတ် ဖွဲ့စည်းမည့်အဖွဲ့အစည်း Myanmar Synergy Garment Co., Ltd.
- (စ) ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုပြုလုပ်မည့် လုပ်ငန်းအမျိုးအစား CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ငန်း
- (ဆ) ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုပြုလုပ်သည့် အရပ်ဒေသ (များ) အမှတ်(၁၈၊ ၁၉)၊ ဒီပဲယင်းဝန်ထောက်ဦးမြဲလမ်း၊
စက်မှုဇုန် (၂)၊ လှိုင်သာယာမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး။
- (ဇ) မတည်ငွေရင်းပမာဏ (ကျပ်) ၅၅၀.၀၀ (သန်း) (အမေရိကန်ဒေါ်လာ ၀.၅၀ သန်း အပါအဝင်
စုစုပေါင်း ကျပ် ငါးရာငါးဆယ်သန်း တိတိ)


ဥက္ကဋ္ဌ
မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်



MYANMAR SYNERGY GARMENT CO., LTD.

No (18/19), Depeyin Wun Htauk U Myae Street, Industrial Zone (2), Hlaing Tharyar Township,
Yangon, Myanmar
Phone (95-1) 684704, 684829 Fax : (95-1) 684704

သို့

ဥက္ကဋ္ဌ

မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်

နေပြည်တော်။

ရက်စွဲ။

။၂၀၁၂ခုနှစ်၊ နိုဝင်ဘာလ၊ (၃၀) ရက်။

အကြောင်းအရာ။

။ မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်သို့ အဆိုပြုလွှာများ ပေးပို့ခြင်း။

အထက်ပါအကြောင်းအရာနှင့်ပတ်သက်၍ မြန်မာနိုင်ငံသားများ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဥပဒေအရ ကျွန်တော်တို့၏ MYANMAR SYNERGY GARMENT CO., LTD. သည် ပြည်ထောင်စု သမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတွင် အမှတ် ၁၈-၁၉၊ ဒီပဲယင်းဝန်ထောက်ဦးမြလမ်း၊ စက်မှုဇုန် (၂)၊ လှိုင်သာယာမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်မြို့တွင် ၃.၆၁၉ဧက အကျယ်အဝန်းရှိမြေနှင့် စက်ရုံအဆောက်အဦများကို ငှားရမ်းကာ လက်စား အထည်ချုပ်စက်ရုံတည်ထောင်ဖွင့်လှစ်ပြီး T-Shirt, Sport Shirt, Men Shirt, Lady Vest, များကို လက်စားချုပ်လုပ်ကာ ချုပ်လုပ်ပြီးအထည်များ၏ ၉၉% ကို ပြည်ပသို့ တင်ပို့ခြင်း၊ Reject ၁%ကို ပြည်တွင်းတွင် ရောင်းချခြင်းများ လုပ်ကိုင်လိုပါသဖြင့် မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်သို့ မြန်မာနိုင်ငံသားများရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ခွင့်ပြုမိန့်ကို လျှောက်ထားသော ကုမ္ပဏီဖြစ်ပါသည်။

သို့ဖြစ်ပါ၍ ကျွန်တော်တို့ကုမ္ပဏီ၏အဆိုပြုလွှာ လိုအပ်သော စိစစ်မှုများပြုလုပ်ပြီးဖြစ်ပါသဖြင့် စိစစ်ပြီး အဆိုပြုလွှာ () စုံကို ပေးပို့တင်ပြအပ်ပါသည်။

ရိုသေလေးစားစွာဖြင့်

လျှောက်ထားသူ

ဦးမင်းဂေါင်ဦး

အုပ်ချုပ်မှုဒါရိုက်တာ

MYANMAR SYNERGY GARMENT CO., LTD.



MYANMAR SYNERGY GARMENT CO., LTD.

No (18/19) Depeyin Wun Htauk U Myae Street, Industrial Zone (2), Hlaing Tharyar Township,
Yangon Myanmar
Phone (95-1) 684704, 684829 Fax : (95-1) 684704

သို့

ဥက္ကဋ္ဌ

မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်

နေပြည်တော်။

ရက်စွဲ။ ၂၀၁၂ခုနှစ်၊ အောက်တိုဘာလ၊ (၂) ရက်။

အကြောင်းအရာ။

မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်၏ ခွင့်ပြုမိန့်နှင့် မြန်မာနိုင်ငံသားများ
ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဥပဒေပုဒ်မ ၂ နှင့် ၁၃ တို့အရ အခွန်ဆိုင်ရာကင်းလွတ်ခွင့်နှင့်
သက်သာခွင့်များလျှောက်ထားခြင်း။

အထက်ပါအကြောင်းအရာနှင့်ပတ်သက်၍ မြန်မာနိုင်ငံသားများ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဥပဒေအရ
ကျွန်တော်တို့၏ MYANMAR SYNERGY GARMENT CO., LTD. သည်
ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတွင် အမှတ် ၁၈-၁၉၊ ဒီပဲယင်းဝန်ထောက်ဦးမြလမ်း၊ စက်မှုဇုန် (၂)၊
လှိုင်သာယာမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်မြို့တွင် ၃.၆၁၉ဧက အကျယ်အဝန်းရှိမြေနှင့် စက်ရုံအဆောက်အဦများကို
ငှားရမ်းကာ လက်ခံစားအထည်ချုပ်စက်ရုံတည်ထောင်ဖွင့်လှစ်ပြီး T-Shirt, Sport Shirt, Men Shirt,
Lady Vest, များကို လက်ခံစားချုပ်လုပ်ကာ ချုပ်လုပ်ပြီးအထည်များ၏ ၉၉% ကို ပြည်ပသို့ တင်ပို့ခြင်း၊
Reject ၁%ကို ပြည်တွင်းတွင် ရောင်းချခြင်းများ လုပ်ကိုင်လိုပါသဖြင့် မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်သို့
မြန်မာနိုင်ငံသားများရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုခွင့်ပြုမိန့်ကိုလျှောက်ထားသောကုမ္ပဏီဖြစ်ပါသည်။

ကျွန်တော်တို့ ကုမ္ပဏီသည် စက်ပစ္စည်း အများစုကို ပြည်ပမှဝယ်ယူတင်သွင်းမည်ဖြစ်ပါသည်။
ကျွန်တော်တို့ကုမ္ပဏီလီမိတက်အနေဖြင့် ငွေသား ကျပ်(၁၃၅)သန်း၊ ပရိဘောဂနှင့် ရုံးအသုံးအဆောင်ပစ္စည်း
ကျပ် (၁၅) သန်း နှင့် စက်ပစ္စည်းများ အတွက် မြန်မာကျပ်ငွေ ကျပ် သန်း (၄၀၀) နှင့်ညီမျှသော
အမေရိကန်ဒေါ်လာ (၀.၅) သန်း စုစုပေါင်းကျပ် (၅၅၀)သန်း ကိုထည့်ဝင်ရင်းနှီးမြှုပ်နှံကြမည်ဖြစ်ပါသည်။
လုပ်ငန်းလုပ်ကိုင်၍ရရှိလာသောအမြတ်ငွေများကိုလည်း၊ မြန်မာနိုင်ငံတော် အတွင်း အခြား ခွင့်ပြုထားသည့်
လုပ်ငန်းများတွင် ပြန်လည်ရင်းနှီးမြှုပ်နှံသွားရန် ရည်ရွယ်ပါသည်။

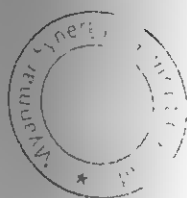
သို့ဖြစ်ပါ၍ နိုင်ငံတော်အတွက် ရသင့်ရထိုက်သောအခွန်ဘဏ္ဍာငွေများ ရရှိစေရန်အတွက် လည်းကောင်း၊ မြန်မာနိုင်ငံသားများအတွက် အလုပ်အကိုင်အခွင့်အလမ်းများရရှိစေရန် အတွက် လည်းကောင်း၊ စက်မှုနည်းပညာရပ်များ တိုးပွား ရရှိစေရန်အတွက်လည်းကောင်း၊ နိုင်ငံသားများ စီးပွားရေးတိုးတက်ခြင်း အလို့ငှာလည်းကောင်း၊ ကျွန်တော်တို့ကုမ္ပဏီ၏ မြန်မာနိုင်ငံသား ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ခွင့်ပြုမိန့်၊ လျှောက်ထားခြင်းကို လက်ခံဝဉ်းစားပေးပါရန်နှင့် ပြည်ထောင်စုသမ္မတ မြန်မာ နိုင်ငံတော်၊ မြန်မာနိုင်ငံသားများ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဥပဒေ ပုဒ်မ (၁၂) နှင့် (၁၃)တို့အရ အခွန်ဆိုင်ရာ ကင်းလွတ်ခွင့်နှင့် သက်သာခွင့်များကို ပေးပါရန် ရိုသေလေးစားစွာဖြင့် လျှောက်ထားအပ်ပါသည်။

လျှောက်လွှာနှင့်အတူ အောက်ဖော်ပြပါအထောက်အထားစာရွက်စာတမ်းများကို ပူးတွဲတင်ပြအပ်ပါသည်။

- (၁) ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်အတွင်းမြန်မာနိုင်ငံသားများရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုပြုလုပ်ရန် ကမကထပြုသူ၏ ဆောင်ရွက်ရန်အဆိုပြုချက်၊
- (၂) ကုမ္ပဏီသင်းဖွဲ့မှတ်တမ်းနှင့်သင်းဖွဲ့စည်းမျဉ်းများနှင့် ကုမ္ပဏီဆိုင်ရာ အချက်အလက်များ၊
- (၃) ဘဏ္ဍာရေးအချက်အလက်များနှင့် ပတ်သက်၍တွက်ချက်မှုဇယားများ၊
- (၄) မြေနှင့် အဆောက်အဦးငှားရမ်းစာချုပ် (မူကြမ်း)
- (၅) Buyer ကုမ္ပဏီနှင့် ချုပ်ဆိုထားသော CMPMOA

လေးစားစွာဖြင့်

လျှောက်ထားသူ



min

ဦးမင်းဇင်ဦး

အုပ်ချုပ်မှုဒါရိုက်တာ

MYANMAR SYNERGY GARMENT CO., LTD.



MYANMAR SYNERGY GARMENT CO., LTD.

No.(18/19), Depeyin Wun Htauk U Myae Street, Industrial Zone (2), Hlaing Tharyar Township,
Yangon, Myanmar.
Phone : (95-1) 684704, 684829 Fax : (95-1) 684704

သို့

ဥက္ကဋ္ဌ

မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်

နေပြည်တော်။

ရက်စွဲ။ ။ ၂၀၁၂ ခုနှစ်၊ အောက်တိုဘာလ၊ (၂) ရက်။

အကြောင်းအရာ။

■ လက်စား (CMP) အထည်ချုပ်လုပ်ငန်းဆောင်ရွက်ခြင်းနှင့်ပတ်သက်၍

ကတိဝန်ခံချက်တင်ပြခြင်း။

အထက်ပါအကြောင်းအရာနှင့်ပတ်သက်၍ မြန်မာနိုင်ငံသားများ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဥပဒေအရ ကျွန်တော်တို့၏ MYANMAR SYNERGY GARMENT CO., LTD. သည် ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတွင် အမှတ် ၁၈-၁၉၊ ဒီပဲယင်းဝန်ထောက်ဦးမြလမ်း၊ စက်မှုဇုန် (၂)၊ လှိုင်သာယာမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်မြို့တွင် ၃.၆၁၉ဧက အကျယ်အဝန်းရှိမြေနှင့် စက်ရုံအဆောက်အဦများကို ငှားရမ်းကာ လက်စားအထည်ချုပ်စက်ရုံတည်ထောင်ဖွင့်လှစ်ပြီး T-Shirt, Sport Shirt, Men Shirt, Lady Vest, များကို လက်စားချုပ်လုပ်ကာ ချုပ်လုပ်ပြီးအထည်များ၏ ၉၉% ကို ပြည်ပသို့ တင်ပို့ခြင်း၊ Reject ၁%ကို ပြည်တွင်းတွင် ရောင်းချခြင်းများ လုပ်ကိုင်လိုပါသဖြင့် မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်သို့ မြန်မာနိုင်ငံသားများရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ခွင့်ပြုမိန့်ကို လျှောက်ထားသော ကုမ္ပဏီဖြစ်ပါသည်။

ထိုသို့မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်သို့ တင်ပြလျှောက်ထားရာတွင် ခွင့်ပြုမိန့် ရရှိရေး အတွက်အောက်ပါတို့ကို ဝန်ခံကတိပြုပါသည်။

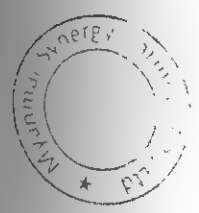
(က) ဤလုပ်ငန်းသည် မြန်မာနိုင်ငံသားများသာလျှင် ပိုင်ဆိုင်သောလုပ်ငန်းဖြစ်ပြီး နိုင်ငံခြားမှ မည်သူမျှ ပိုင်ဆိုင်မှု မရှိကြောင်း ဝန်ခံကတိပြုပါသည်။

(ခ) ဤစက်ရုံမှ ထွက်ရှိသော ချုပ်လုပ်ပြီးအထည်များကို ပြည်ပသို့ ၉၉ % တင်ပို့ပြီး၊ Reject ၁%ကို ပြည်တွင်းတွင် ရောင်းချသွားမည်ဖြစ်ပါသည်။

(ဂ) နိုင်ငံတော်အစိုးရမှ မြေယာနှင့်ပတ်သက်၍ သတ်မှတ်ပြဌာန်းမည့် စည်းကမ်းသတ်မှတ်ချက်များကို လိုက်နာဆောင်ရွက်ပါမည်ဟု ဝန်ခံကတိပြုပါသည်။

- (ဃ) ကျွန်တော်တို့ ကုမ္ပဏီအနေဖြင့် လုပ်ငန်းဆောင်ရွက်ရာတွင်လည်း ပတ်ဝန်းကျင် ညစ်ညမ်းမှု၊ မီးဘေးအန္တရာယ်များမဖြစ်ပွားစေရန်ကြိုတင်စီမံမှုများထားရှိမည်ဖြစ်ကြောင်း ဝန်ခံကတိပြုပါသည်။
- (င) ယခုအဆိုပြုတင်ပြသည့် လုပ်ငန်းသည် လုပ်ငန်းသစ်ဖြစ်ကြောင်း ဝန်ခံကတိပြုပါသည်။
- (စ) ကုမ္ပဏီအနေဖြင့် ပုဂ္ဂလိကစက်မှုလုပ်ငန်းဥပဒေအရ ပြည်နယ်နှင့် တိုင်းဒေသကြီး ဒေသန္တရ စက်မှုကြီးကြပ်ရေးဦးစီးဌာနတွင် မှတ်ပုံတင်ထားရှိမည်ဖြစ်ကြောင်း ဝန်ခံကတိပြုပါသည်။
- (ဆ) အလုပ်သမားများ၊ ဝန်ထမ်းများနှင့် ပတ်သက်၍ တည်ဆဲဥပဒေပြဌာန်းချက်များအတိုင်းလိုက်နာဆောင်ရွက်ပါမည်။
- (ဇ) စက်ရုံတွင် တပ်ဆင်အသုံးပြုမည့် စက်ပစ္စည်းအားလုံးမှာ အသစ်များဖြစ်ကြောင်း ဝန်ခံကတိပြုပါသည်။
- (ဈ) နိုင်ငံခြားမှ အမှာစာ လုံလောက်စာရရှိရန် ဈေးကွက်ရှိပြီးဖြစ်ကြောင်း ဝန်ခံကတိပြုပါသည်။
- (ည) နိုင်ငံခြားငွေဖြင့် ရရှိသော ဝင်ငွေများကို မြန်မာနိုင်ငံခြားကုန်သွယ်မှုဘဏ် နှင့် မြန်မာ့ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုနှင့် ကူးသန်းရောင်းဝယ်ရေးဘဏ်ရှိ ငွေစာရင်းသို့ မပျက်မကွက် ပေးသွင်းမည်ဖြစ်ပါသည်။

လေးစားစွာဖြင့်
လျှောက်ထားသူ



min

ဦးမင်းဂေါင်ဦး
အုပ်ချုပ်မှု ဒါရိုက်တာ



MYANMAR SYNERGY GARMENT CO., LTD.

No.(18/19), Depeyin Wun Htauk U Myae Street, Industrial Zone (2), Hlaing Tharyar Township,
Yangon, Myanmar.
Phone : (95-1) 684704, 684829 Fax : (95-1) 684704

သို့

ဥက္ကဋ္ဌ

မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်

နေပြည်တော်။

ရက်စွဲ။

။၂၀၁၂ခုနှစ်၊ အောက်တိုဘာလ၊ (၂)ရက်။

အကြောင်းအရာ။

။ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု သက်တမ်းလျာထားချက်အားတင်ပြခြင်း။

အထက်ပါအကြောင်းအရာနှင့်ပတ်သက်၍ မြန်မာနိုင်ငံသားများ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဥပဒေအရ ကျွန်တော်တို့၏ MYANMAR SYNERGY GARMENT CO., LTD. သည် ပြည်ထောင်စု သမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတွင် အမှတ် ၁၈-၁၉၊ ဒီပဲယင်းဝန်ထောက်ဦးမြလမ်း၊ စက်မှုရုံ (၂)၊ လှိုင်သာယာမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်မြို့တွင် ၃.၆၁၉ဧက အကျယ်အဝန်းရှိမြေနှင့် စက်ရုံအဆောက်အဦးများကို ငှားရမ်းကာ လက်ခစား အထည်ချုပ်စက်ရုံတည်ထောင်ဖွင့်လှစ်ပြီး T-Shirt, Sport Shirt, Men Shirt, Lady Vest, များကို လက်ခစားချုပ်လုပ်ကာ ချုပ်လုပ်ပြီးအထည်များ၏ ၉၉% ကို ပြည်ပသို့ တင်ပို့ခြင်း၊ Reject ၁%ကို ပြည်တွင်းတွင် ရောင်းချခြင်းများ လုပ်ကိုင်လိုပါသဖြင့် မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်သို့ မြန်မာနိုင်ငံသားများရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ခွင့်ပြုမိန့်ကို လျှောက်ထားသော ကုမ္ပဏီဖြစ်ပါသည်။

ကျွန်တော်တို့ကုမ္ပဏီသည် လက်ခစားအထည်ချုပ်စက်ရုံ လုပ်ငန်းကို အနည်းဆုံးနှစ်ပေါင်း(၂၀) ရင်းနှီးမြှုပ်နှံလုပ်ကိုင်သွားမည်ဖြစ်ပြီး မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်မှ ဆက်လက်ခွင့်ပြုပါက ခွင့်ပြုသည့် ကာလအထိ လုပ်ကိုင်သွားရန် ရည်ရွယ်လျာထားပါသည်။

ထို့အပြင် လက်ခစားအထည်ချုပ်စက်ရုံ လုပ်ငန်းရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုမှ ရရှိသော အကျိုးအမြတ်များကိုလည်း အလုပ်အကိုင်အခွင့်အလမ်းများ ဖြစ်ပေါ်စေသော၊ ဆင်းရဲမှုပျောက်ရေးကိုအထောက်အကူပြုသော လုပ်ငန်းများတွက် ထပ်မံရင်းနှီးမြှုပ်နှံသွားရန် ရည်ရွယ်ပါကြောင်း တင်ပြအပ်ပါသည်။

ရိုသေလေးစားစွာဖြင့်

လျှောက်ထားသူ

min

ဦးမင်းဂေါင်ဦး

အုပ်ချုပ်မှုဒါရိုက်တာ

MYANMAR SYNERGY GARMENT CO., LTD.



မြန်မာနိုင်ငံသားများရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဥပဒေအရ

ရင်းနှီးမြှုပ်နှံလိုသူ၏

အဆိုပြုချက်

မြန်မာတေးညွှတ်ရလဒ်အထည့်ချုပ်လုပ်ငန်းကုမ္ပဏီလီမိတက်

Myanmar Synergy Garment Company Limited

မြန်မာနိုင်ငံသားများရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဥပဒေအရ
ရင်းနှီးမြှုပ်နှံလိုသူ၏အဆိုပြုချက်
(ဥပဒေပုဒ်မ ၂ ပုဒ်မခွဲ (ဂ) နှင့် ပုဒ်မဂ)

သို့

ဥက္ကဋ္ဌ

မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ကော်မရှင်
နေပြည်တော်။

စာအမှတ် ။

ရက်စွဲ ။ ၂၀၁၂ ခုနှစ်၊ အောက်တိုဘာလ၊ (၂) ရက်။

ကျွန်တော်/ကျွန်မသည် မြန်မာနိုင်ငံသားများ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဥပဒေများ နှင့်အညီ ပြည်ထောင်စု သမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်အတွင်း ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုပြုလိုပါသဖြင့် ခွင့်ပြုပါရန် အောက်ပါအချက်အလက်များကို ဖော်ပြလျှောက်ထားအပ်ပါသည်။

၁။ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံသူ၏ -

- | | |
|--|--|
| (က) အမည် | ဦးမင်းဂေါင်ဦး |
| (ခ) အဘအမည် | ဦးညီညီဦး |
| (ဂ) နိုင်ငံသား/ အမျိုးသားမှတ်ပုံတင်အမှတ် | ၁၂/ဗဟန(နိုင်) ၀၉၀၃၃၃ |
| (ဃ) နေရပ်လိပ်စာ | အမှတ်(၃၅/ဘီ)၊ ရွှေတောင်ကြားလမ်း၊ ရွှေတောင်ကြား
(၂) ရပ်ကွက်၊ ဗဟန်းမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး |
| (င) လူမျိုး၊ ဘာသာ | ဗမာ၊ ဗုဒ္ဓဘာသာ |
| (စ) အဖွဲ့အစည်းအမည် | မြန်မာပေါင်းညှိရလဒ်အထည်ချုပ်လုပ်ငန်းကုမ္ပဏီလီမိတက် |
| (ဆ) လုပ်ငန်းအမျိုးအစား | CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ငန်း |
| (ဇ) အဖွဲ့အစည်းတည်ရှိရာအရပ် | အမှတ်(၁၈၊၁၉)၊ ဒီပဲယင်းဝန်ထောက်ဦးမြလမ်း၊
စက်မှုဇုန် (၂)၊ လှိုင်သာယာမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်မြို့။ |

၂။ ဖက်စပ်ပြုလုပ်၍ရင်းနှီးမြှုပ်နှံလိုပါက၊ ဖက်စပ်ပြုလုပ်မည့်သူများ၏ -

- (က) အမည်
- (ခ) အဘအမည်
- (ဂ) နိုင်ငံသား/ အမျိုးသားမှတ်ပုံတင်အမှတ်
- (ဃ) နေရပ်လိပ်စာ
- (င) လူမျိုး၊ ဘာသာ
- (စ) အဖွဲ့အစည်းအမည်
- (ဆ) လုပ်ငန်းအမျိုးအစား
- (ဇ) အဖွဲ့အစည်းတည်ရှိရာအရပ်

၃။ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံလိုသည့်လုပ်ငန်းအမျိုးအစား -

- (က) ကုန်ထုတ်လုပ်မှုလုပ်ငန်း - CMP စနစ်ဖြင့်အထည်ချုပ်လုပ်ငန်း
- (ခ) ဝန်ဆောင်မှုလုပ်ငန်း

၄။ လုပ်ကိုင်မည့်စီးပွားရေးပုံစံ -

- (က) နိုင်ငံသားနှင့် နိုင်ငံသားတို့က - လီမိတက်ကုမ္ပဏီ
ဖက်စပ်လုပ်ကိုင်ဆောင်ရွက်ခြင်း
- (ခ) အဖွဲ့အစည်းနှင့် နိုင်ငံသားတို့က -
ဖက်စပ်လုပ်ကိုင်ဆောင်ရွက်ခြင်း
- (ဂ) အဖွဲ့အစည်းနှင့် အခြားအဖွဲ့အစည်းတို့က -
ဖက်စပ်လုပ်ကိုင်ဆောင်ရွက်ခြင်း

၅။ ဖွဲ့စည်းထားပြီးဖြစ်သည့် သို့မဟုတ် ဖွဲ့စည်းမည့်စီးပွားရေးအဖွဲ့အစည်းပုံသဏ္ဌာန် -

- (က) တစ်ဦးတည်းပိုင် -
- (ခ) အစုစပ်လုပ်ငန်း -
- (ဂ) လီမိတက်ကုမ္ပဏီ - မြန်မာပေါင်းညှိရလဒ်အထည်ချုပ်လုပ်ငန်းကုမ္ပဏီလီမိတက်
- (ဃ) သမဝါယမအသင်း -

၆။ အစုစပ်လုပ်ငန်းပုံသဏ္ဌာန် ဖွဲ့စည်းလိုပါက

- (က) အစုဝင်တို့က ထည့်ဝင်မည့်အစုငွေအချိုးအစားနှင့်ပမာဏ -
- (ခ) အကျိုးအမြတ်ခွဲဝေမည့် အချိုးအစား -
- (ဂ) အစုစပ်ဝင်များ၏ တာဝန်နှင့် လုပ်ပိုင်ခွင့်များ -

၇။ လီမိတက်ကုမ္ပဏီ ဖွဲ့စည်းလိုပါက

- (က) ခွင့်ပြုမတည်ငွေရင်း - ကျပ် ၅၀၀၀၀၀၀၀၀ (ကျပ် ငါးထောင်သန်း)
- (ခ) အစုရှယ်ယာအချိုးအစား - ကျပ် ၁၀၀၀၀၀၀ တန် သာမာအစုရှယ်ယာ ၅၀၀၀၀
- (ဂ) အစုရှယ်ယာရှင်များက ထည့်ဝင် - ကျပ် ၅၅၀၀၀၀၀၀၀
မည့်အစုရှယ်ယာပမာဏ (ကျပ် သန်းငါးရာငါးဆယ်တိတိ)
- ကျပ် ၁၀၀၀၀၀၀ တန် အစုရှယ်ယာ ၅၅၀၀၀

၈။ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုပြုလုပ်သည့်အဖွဲ့အစည်းများနှင့်သက်ဆိုင်သောအချက်အလက်များ - ကျပ် သိန်းပေါင်း

	ကိုယ်ပိုင်	ကိုယ်ပိုင်	စုစုပေါင်း
(က) မတည်ငွေရင်းပမာဏ	ကျပ်	အမေရိကန်ဒေါ်လာ	ကျပ်
(၁) ငွေပမာဏ	၁၃၅၀		၁၃၅၀
(၂) စက်ပစ္စည်းကိရိယာများ၊ (နောက်ဆက်တွဲ - ၁)		၅	၄၀၀၀
(၃) ပရိဘောဂနှင့်ရုံးသုံးကိရိယာ	၁၅၀		၁၅၀
စုစုပေါင်းထည့်ဝင်ရင်းနှီးငွေ	၁၅၀၀	၅	၅၅၀၀
(ခ) နိုင်ငံခြားမှတင်သွင်းရန်လိုအပ်သည့် -	ကျပ်	အမေရိကန်ဒေါ်လာ	
		(ထောင်ပေါင်း)	
(၁) စက်ပစ္စည်းများ၊ စက်ကိရိယာများ၏တန်ဖိုး			၅၀၀
(၂) ကုန်ကြမ်းပစ္စည်းများနှင့် အခြားအလားတူပစ္စည်းတန်ဖိုး		-	-
(၃) ကျွမ်းကျင်မှုနည်းပညာရပ်များ၏တန်ဖိုးပမာဏ		-	-
(ဂ) တည်ဆောက်မှုကာလ(ပြုပြင်ရေး)	-	၆ လ	
(ဃ) ပမာဏစူးစမ်းလေ့လာမှုပြုလုပ်မည့်ကာလ	-	၆ လ	
(င) တည်ဆောက်မှုစတင်မည့်အချိန်	-		

မြန်မာနိုင်ငံ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ကော်မရှင်မှ ခွင့်ပြုမိန့်ရရှိသည့် နေ့မှစတင်ဆောင်ရွက်သွားမည်။

၉။ ဆောင်ရွက်သွားမည့်စီးပွားရေးအဖွဲ့အစည်းနှင့် သက်ဆိုင်သောအချက်အလက်များ -

- (က) လုပ်ငန်းအမျိုးအစား - CMPစနစ်ဖြင့်အထည်ချုပ်လုပ်ငန်း
- (ခ) ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုပြုလုပ်မည့်ဒေသများ - အမှတ်(၁၈၊၁၉)၊ ဒီပဲယင်းဝန်ထောက်ဦးမြလမ်း၊
စက်မှုဇုန်(၂)၊ လှိုင်သာယာမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်မြို့။
- (ဂ) ဆောင်ရွက်ပုံနည်းစနစ် - Cutting, Making, Packaging (CMP)စနစ်
ဖြင့်လက်စားထုတ်လုပ်မှု
- (ဃ) နှစ်စဉ်စက်သုံးဆီလိုအပ်ချက်
 - (၁) ဒီဇယ်ဆီ - ၁၀၀၀၀ ဂါလံ
 - (၂) ဓါတ်ဆီ - ၅၀၀၀ ဂါလံ
 - (၃) စက်ဆီ၊ ချောဆီ - ၁၀၀ ဂါလံ
- (င) နှစ်စဉ်လျှပ်စစ်ဓါတ်အားလိုအပ်ချက် -
 - ၁။ လျှပ်စစ်ဓါတ်အား - ၅၀၀ KVA
 - ၂။ ဒီဇယ်ဆီအင်ဂျင်စက်အင်အား - ၂၀၀ KWA
 - ၃။ ဘွိုင်လာအသုံးပြုအင်ဂျင်စက်အင်အား -
 - ၄။ သဘာဝဓါတ်ငွေ့သုံးစက်အား -
 - ၅။ ပေးပို့သည့်အခြားအား (ရေအား၊ လေအားစသည်များ) -
- (စ) နှစ်စဉ်ရေလိုအပ်ချက် -
 - ၁။ တစ်နေ့ရေလိုအပ်ချက် - ဂါလံ ၃၀၀၀
 - ၂။ တစ်နှစ်ရေလိုအပ်ချက် - ဂါလံ ၁၀၀၀၀၀၀
- (ဆ) နှစ်စဉ်လုပ်ငန်းသုံးပစ္စည်း၊ ကုန်ကြမ်းလိုအပ်ချက် - (နောက်ဆက်တွဲ (၂))
- (ဇ) အဆောက်အဦးလိုအပ်ချက် - ၄၁၈ပေ x ၉၅ပေ x ၁၉၈ (L) ပုံ
- ၁၂၀ ပေ x ပေ ၃၀
- (ဈ) မြေနေရာအမျိုးအစားနှင့်အကျယ်အဝန်းလိုအပ်ချက် - ပုဂ္ဂလိကပိုင် စက်မှုလက်မှုမြေ
၃.၆၁၉ဧက

(ည) ခန့်မှန်းထုတ်လုပ်မည့်ကုန်ပစ္စည်း၊ ဝန်ဆောင်မှု - နောက်ဆက်တွဲ (၃)

(ဋ) ရောင်းချမည့်နည်းစနစ် - CMP စနစ်အရ ကုန်ချော ၉၉% ကိုပြည်ပသို့

ပြန်လည်တင်ပို့ပြီးပြည်တွင်းတွင် မြန်မာကျပ်ငွေဖြင့် Reject ၁% ရောင်းချမည်။

၁၀။ နှစ်စဉ်ထုတ်လုပ်မှု၊ ဝန်ဆောင်မှုနှင့်စပ်လျဉ်းသော အချက်အလက်များ -

ခန့်မှန်းခြေ

ကျပ်ငွေ

နိုင်ငံခြားငွေ

(က) လုပ်ငန်းလည်ပတ်ရန်လိုအပ်မည့်ကျပ်ငွေ နောက်ဆက်တွဲ (၆)

(ခ) လိုအပ်မည့်နိုင်ငံခြားသုံးငွေ နောက်ဆက်တွဲ (၆)

(ဂ) ရရှိမည့်နိုင်ငံခြားသုံးငွေပမာဏ နောက်ဆက်တွဲ (၃)

(ဃ) ပြည်ပသို့တင်ပို့ရောင်းချနိုင်မည့်ကုန်ပစ္စည်း၊ ဝန်ဆောင်မှုတန်ဖိုး နောက်ဆက်တွဲ (၃)

(င) နှစ်စဉ်ပြည်တွင်း၌ရောင်းချနိုင်မည့်ကုန်ပစ္စည်း၊ ဝန်ဆောင်မှုတန်ဖိုး နောက်ဆက်တွဲ (၃)

၁၁။ ဆောင်ရွက်မည့်စီးပွားရေးလုပ်ငန်းတွင်လိုအပ်မည့် အမှုထမ်းများစာရင်း -

(က) ပြည်တွင်းမှ လိုအပ်မည့်အမှုထမ်းများ - နောက်ဆက်တွဲ (၄)

(ခ) နိုင်ငံခြားမှ လိုအပ်မည့် ကျွမ်းကျင်သူနှင့် အတတ်ပညာရှင်များ - နောက်ဆက်တွဲ (၄)

၁၂။ စီးပွားရေးတွက်ချက်မှုနှင့် စပ်လျဉ်းသော အချက်အလက်များ -

ကျပ်ငွေ

နိုင်ငံခြားငွေ

(က) နှစ်စဉ်ဝင်ငွေရရှိမှု နောက်ဆက်တွဲ (၅)

(ခ) နှစ်စဉ်လုပ်ငန်းကုန်ကျစရိတ် နောက်ဆက်တွဲ (၅)

(ဂ) နှစ်စဉ်အသားတင်အမြတ် နောက်ဆက်တွဲ (၅)

(ဃ) နှစ်အလိုက်ရင်းနှီးမြှုပ်မှု နောက်ဆက်တွဲ (၆)

(င) အရင်းကြွေကာလ နောက်ဆက်တွဲ (၇)

(စ) အခြားအကျိုးအမြတ်များ နောက်ဆက်တွဲ (၈)

(ဆ) အလုပ်အကိုင်သစ်များပေါ်ပေါက်လာမည့်အခြေအနေ နောက်ဆက်တွဲ (၄)

၁၃။ ဆောင်ရွက်ရန်အဆိုပြုချက်နှင့်စပ်လျဉ်းသည့်အထောက်အထားများ -

အဆိုပြုတင်ပြထားသည့် ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုလုပ်ငန်းအတွက် အောက်ဖော်ပြပါအထောက်အထားများကို အခြေအနေအထောက်အထားများ၊

(က) ပဋိညာဉ်စာချုပ်မူကြမ်း

(ခ) လုပ်ငန်းပိုင်းနှင့် ငွေရေးကြေးရေးဆိုင်ရာ အထောက်အထားများ၊

(ဂ) သင်းဖွဲ့မှတ်တမ်းနှင့် သင်းဖွဲ့စည်းမျဉ်းများ

(ဃ) လက်ရှိဖွဲ့စည်းပြီး အဖွဲ့အစည်းဖြစ်ပါက လက်ရှိအခြေအနေနှင့် ပြင်ဆင်ဖွဲ့စည်းမည့် အခြေအနေ အထောက်အထားများ။

(င) မြေငှားစာချုပ် (မူကြမ်း)

လက်မှတ်

-

min

အမည်

-

ဦးမင်းဂေါင်ဦး

ရာထူး

-

အုပ်ချုပ်မှုဒါရိုက်တာ

MYANMAR SYNERGY GARMENT CO., LTD.

မြန်မာပေါင်းညှိရလဒ်အထည်ချုပ်လုပ်ငန်းကုမ္ပဏီ လီမိတက်

ဒါရိုက်တာအမည်စာရင်း

စဉ်	အမည်	နိုင်ငံသားနှင့် နိုင်ငံသားစိစစ်ရေးကဒ်အမှတ်	ရာထူး	လိပ်စာ	ထည်ဝင်ရင်းနှီးငွေ ကျပ် သိန်း
၁။	ဦးမင်းဂေါင်ဦး	မြန်မာ ၁၂/ဗဟန (နိုင်) ၀၉၀၃၃၃	အုပ်ချုပ်မှုဒါရိုက်တာ	အမှတ် ၃၅ (ခ)၊ ရွှေတောင်ကြားလမ်း ရွှေတောင်ကြား (၂) ရပ်ကွက် ဗဟန်းမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး	2,150
၂။	ဦးမြင့်သိန်းဇော်	မြန်မာ ၉/အာစ (နိုင်) ၀၀၃၄၉၈	ဒါရိုက်တာ	အမှတ် ၅၆၀၊ လမ်း ၈၀၊ ၃၃ လမ်းနှင့် ၃၄ လမ်းကြား အောင်နန်းရိပ်သာအရှေ့ရပ်၊ ချမ်းအေးသာစံမြို့နယ်၊ မန္တလေးတိုင်းဒေသကြီး	1,700
၃။	ဦးသန်းထွန်းဝင်း	မြန်မာ ၉/အာစ (နိုင်) ၀၀၂၀၆၉	ဒါရိုက်တာ	အမှတ် ၆၂၉၊ လမ်း ၈၀၊ ၃၁ လမ်းနှင့် ၃၂ လမ်းကြား အောင်နန်းရိပ်သာအရှေ့ရပ်၊ ချမ်းအေးသာစံမြို့နယ်၊ မန္တလေးတိုင်းဒေသကြီး	1,650
					5,500

MACHINERY AND EQUIPMENT LIST

TO BE IMPORTED

No	MACHINE	AU	Qty	Unit Price	Value(US\$)
1	Single needle lock-stitch machine with automatic thread trimmer with operation panel and with thread	Set	150	200	30,000
2	Inter Lock machine	Set	150	200	30,000
3	Single needle straight lock stitch machine	Set	100	200	20,000
4	Needle detector straight lockstitch machine	Set	10	200	2,000
5	2- needle feed-off-the-arm chain stitch machine with puller	Set	80	200	16,000
6	Fabric cutter	Set	20	350	7,000
7	Button hole machine	Set	12	300	3,600
8	Electronic lockstitch button sewing machine	Set	15	300	4,500
9	Sewing thread cutter	Pcs	16	150	2,400
10	4-needle,8-thread chain stitch machine with puller + needle gauge 17 needle for DFB-1404PSF	Set	150	280	42,000
11	Computer controled,High-speed,bartacking machine	Set	50	500	25,000
12	Overlock machine (Type I)	Set	50	450	22,500
13	Overlock machine (Type II)	Set	40	500	20,000
14	2-needle sewing machine (Type I)	Set	150	220	33,000
15	2-needle sewing machine (Type II)	Set	100	250	25,000

Myanmar Synergy Garment Co., Ltd.

16	Top fussing machine with cooler	Set	20	300	6,000
17	Top fussing machine	Set	20	300	6,000
18	Revolving slab fusing machine	Set	10	300	3,000
19	Collar turn and press machine	Set	20	300	6,000
20	Cuff turn and press machine	Set	20	300	6,000
21	Vacuum ironing table (Type I)	Pc	20	200	4,000
22	Vacuum ironing table (Type II)	Pc	20	200	4,000
23	Shirt folding table (Type I)	Pc	20	200	4,000
24	Trolley Carrier	Pc	30	100	3,000
25	Folk lift	No.	2	15000	30,000
26	Generator (200 KVA)	Set	1	20000	20,000
27	Generator (300 KVA)	Set	1	25000	25,000
28	Conveyor machine	Set	2	25000	50,000
29	Machine Tools	Log	1	20000	20,000
30	Machine Spare Parts	Log	1	30000	30,000
TOTAL (US\$)					500,000

Furniture and Office Equipment List

Purchases by Kyats

Sr.	Particulars	AU	Qty	Unit Price	Value (Ks.)
1	Officer Table	No.	3	160,000	480,000
2	Staff Table	No.	10	100,000	1,000,000
3	Officer Chair	No.	3	120,000	360,000
4	Staff Chairs	No.	20	75,000	1,500,000
5	Meeting Room Tables	No.	1	800,000	800,000
6	Meeting Room Chairs	No.	40	50,000	2,000,000
7	Computer	Set	5	500,000	2,500,000
8	Copier	No.	1	1,200,000	1,200,000
9	Printer	No.	2	180,000	360,000
10	Cabinet	No.	4	200,000	800,000
11	Time Machine	No.	1	800,000	800,000
12	Sound System	Set	1	1,200,000	1,200,000
13	CCTV System	Set	1	1,000,000	1,000,000
14	Shelves	No.	20	50,000	1,000,000
					15,000,000

နှစ်စဉ် ကုန်ကြမ်းလိုအပ်ချက်

စဉ်	အမျိုးအမည်	ယူနစ်	Year 1	Year 2	Year 3	Year 4	Year 5-10
1	Fabric	Yds(000)	8,520	8,946	9,372	9,798	10,224
2	Hang Tag	Pc(000)	5,670	5,954	6,237	6,521	6,804
3	Main Label	Pc(000)	5,670	5,954	6,237	6,521	6,804
4	Printed Logo	Pc(000)	5,670	5,954	6,237	6,521	6,804
5	Spun Thread	MT	70,200	73,710	77,220	80,730	84,240
6	Knitted Thread	MT	141,000	148,050	155,100	162,150	169,200
7	Button	Pc(000)	207,000	217,350	227,700	238,050	248,400
8	Packing Material	No. (000)	5,940	6,237	6,534	6,831	7,128

Material Requierment for One Unit (Norm)

Sr.	Particulars	AU	Quantity		
			Original	Loss	Total
1	<u>T-Shirt</u>				
	Fabric	Yds	1.2	0.1	1.3
	Hang Tag	Pc	1		1
	Main Label	Pc	1		1
	Printed Logo	Pc	1		1
	Spun Thread	gm	10		10
	Knitted Thread	gm	35		35
2	<u>Sport Shirt</u>				
	Fabric	Yds	1.7	0.1	1.8
	Hang Tag	Pc	1		1
	Main Label	Pc	1		1
	Printed Logo	Pc	1		1
	Spun Thread	gm	15		15
	Knitted Thread	gm	45		45
3	<u>Shirt</u>				
	Fabric	Yds	1.9	0.1	2
	Hang Tag	Pc	1		1
	Main Label	Pc	1		1
	Printed Logo	Pc	1		1
	Spun Thread	gm	25		25
	Knitted Thread	gm			0
4	<u>Lady Vest</u>				
	Hang Tag	Meter	1	0.1	1.1
	Main Label	Pc	1		1
	Printed Logo	Pc	1		1
	Spun Thread	Pc	1		1
	Knitted Thread	gm	15		15
	Button	gm	150		150
	<u>Packing Material</u>				
		Pc	4		4
		No.	1		1

Goods To Be Produced and Sales Plan (Quantity)

Sr.	Particulars	AU	Year 1	Year 2	Year 3	Year 4	Year 5 to 10
I	Production Qty						
1	T-Shirt	DZ	100,000	105,000	110,000	115,000	120,000
2	Sport Shirt	DZ	150,000	157,500	165,000	172,500	180,000
3	Shirt	DZ	100,000	105,000	110,000	115,000	120,000
4	Lady Vest	DZ	100,000	105,000	110,000	115,000	120,000
			450,000	472,500	495,000	517,500	540,000
II	CMP (99%)						
1	T-Shirt	DZ	99,000	103,950	108,900	113,850	118,800
2	Sport Shirt	DZ	148,500	155,925	163,350	170,775	178,200
3	Shirt	DZ	99,000	103,950	108,900	113,850	118,800
4	Lady Vest	DZ	99,000	103,950	108,900	113,850	118,800
			445,500	467,775	490,050	512,325	534,600
III	Reject (1%)						
1	T-Shirt	DZ	1,000	1,050	1,100	1,150	1,200
2	Sport Shirt	DZ	1,500	1,575	1,650	1,725	1,800
3	Shirt	DZ	1,000	1,050	1,100	1,150	1,200
4	Lady Vest	DZ	1,000	1,050	1,100	1,150	1,200
			4,500	4,725	4,950	5,175	5,400
	Total		450,000	472,500	495,000	517,500	540,000

Goods To Be Produced and Sales Plan (Value)

Sr.	Particulars	AU	Year 1	Year 2	Year 3	Year 4	Year 5 to 10
I	CMP Charges						
1	T-Shirt	US\$/DZ	5	5	5	5	5
2	Sport Shirt	US\$/DZ	7	7	7	7	7
3	Shirt	US\$/DZ	8	8	8	8	8
4	Lady Vest	US\$/DZ	7	7	7	7	7
II	CMP Income						
1	T-Shirt	US\$	495,000	519,750	544,500	569,250	594,000
2	Sport Shirt	US\$	1,039,500	1,091,475	1,143,450	1,195,425	1,247,400
3	Shirt	US\$	792,000	831,600	871,200	910,800	950,400
4	Lady Vest	US\$	693,000	727,650	762,300	796,950	831,600
	Total Income US\$	US\$	3,019,500	3,170,475	3,321,450	3,472,425	3,623,400
	Equivalent in Kyats	Ks. (000)	2,415,600	2,536,380	2,657,160	2,777,940	2,898,720
III	Reject Sale Price						
1	T-Shirt	KS/DZ	12,000	12,000	12,000	12,000	12,000
2	Sport Shirt	KS/DZ	18,000	18,000	18,000	18,000	18,000
3	Shirt	KS/DZ	18,000	18,000	18,000	18,000	18,000
4	Lady Vest	KS/DZ	12,000	12,000	12,000	12,000	12,000
IV	Reject Sale Amount						
	T-Shirt	Ks. (000)	12,000	12,600	13,200	13,800	14,400
	Sport Shirt	Ks. (000)	27,000	28,350	29,700	31,050	32,400
	Shirt	Ks. (000)	18,000	18,900	19,800	20,700	21,600
	Lady Vest	Ks. (000)	12,000	12,600	13,200	13,800	14,400
	Total Income Kyats	Ks. (000)	69,000	72,450	75,900	79,350	82,800
Grand Total in Kyats		Ks. (000)	2,484,600	2,608,830	2,733,060	2,857,290	2,981,520

Exchange Rate 1 US\$ = Kyats 800

အလုပ်အကိုင်ရရှိမှုအခြေအနေ

စဉ်	ဝန်ထမ်းအမျိုးအစား	ဦးရေ	လစာ နှုန်း	တစ်လ	Year 1	Year 2	Year 3	Year 4	Year 5-10
			ကျပ် (000)	ကျပ်(000)	ကျပ်(000)	ကျပ်(000)	ကျပ်(000)	ကျပ်(000)	ကျပ်(000)
ပြည်တွင်း လုပ်သားလိုအပ်ချက်	1 Factory Manager	1	250	250	3,000	3,000	3,000	3,000	3,000
	2 Manager	4	180	720	8,640	8,640	8,640	8,640	8,640
	3 Office Staff	15	90	1,350	16,200	16,200	16,200	16,200	16,200
	4 Engineer	5	150	750	9,000	9,000	9,000	9,000	9,000
	5 Assistant Engineer	5	120	600	7,200	7,200	7,200	7,200	7,200
	6 Supervisor	30	110	3,300	39,600	39,600	39,600	39,600	39,600
	7 Skilled Workers	650	90	58,500	702,000	702,000	702,000	702,000	702,000
	8 Semi-Skilled Workers	500	80	40,000	480,000	480,000	480,000	480,000	480,000
	9 Unskilled Workers	270	70	18,900	226,800	226,800	226,800	226,800	226,800
	10 Driver	10	80	800	9,600	9,600	9,600	9,600	9,600
	11 Guard Man	10	70	700	8,400	8,400	8,400	8,400	8,400
စုစုပေါင်း			1,500	125,870	1,510,440	1,510,440	1,510,440	1,510,440	1,510,440

ပြည်ပ ပညာရှင် လိုအပ်ချက်

စဉ်	ဝန်ထမ်းအမျိုးအစား	ဦးရေ	လစာ နှုန်း	တစ်နှစ်		Year 1	Year 2	Year 3	Year 4	Year 5-10
			US\$	US\$ (000)	US\$ (000)	ကျပ် (000)	ကျပ် (000)	ကျပ် (000)	ကျပ် (000)	ကျပ် (000)
1	Production Technician	5	500	30	30	24,000	24,000	24,000	24,000	24,000
2	Engineer	5	500	30	30	24,000	24,000	24,000	24,000	24,000
3	Quality Control Supervisor	5	500	30	30	24,000	24,000	24,000	24,000	24,000
စုစုပေါင်း			15	90	90	72,000	72,000	72,000	72,000	72,000

စုစုပေါင်း လစာစရိတ် (တစ်နှစ်)

1,582,440	1,582,440	1,582,440	1,582,440	1,582,440	1,582,440
-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------

နှိုင်းသားဦးရေ 1500 အတွက် အလုပ်နေရာသစ်များ ပေါ်ပေါက်လာမည်ဖြစ်ပါသည်။

ပြည်တွင်း ပညာရှင်များ ကျွမ်းကျင်လာပါက နိုင်ငံခြားသားပညာရှင်များနေရာတွင်နိုင်ငံခြားပညာရှင်များကို ပေးသော လစာနှုန်းထားအတိုင်း အစားထိုးရန် ရည်ရွယ်ပါသည်။

Myanmar Synergy Garment Co., Ltd.

နောက်ဆက်တွဲ (၅)

နှစ်အလိုက် ဝင်ငွေရှိမှုနှင့် အခွန်အငြိမ်းစားရင်း

Sr.	Particulars	Year 1			Year 2			Year 3			Year 4			Year 5 to Year 10		
		US\$	Ks. (000)	Total Ks.(000)	US\$	Ks. (000)	Total Ks.(000)	US\$	Ks. (000)	Total Ks.(000)	US\$	Ks. (000)	Total Ks.(000)	US\$	Ks. (000)	Total Ks.(000)
1	Service Income															
	CMP Income	3,019,500		2,415,600	3,170,475	-	2,536,380	3,321,450	-	2,657,160	3,472,425	-	2,777,940	3,623,400	-	2,898,720
	Reject Sales		69,000	69,000	-	72,450	72,450	-	75,900	75,900	-	79,350	79,350	-	82,800	82,800
	Sub Total	3,019,500	69,000	2,484,600	3,170,475	72,450	2,608,830	3,321,450	75,900	2,733,060	3,472,425	79,350	2,857,290	3,623,400	82,800	2,981,520
2	Cost of Services															
	Salaries & Wages	90,000	1,510,440	1,582,440	90,000	1,510,440	1,582,440	90,000	1,510,440	1,582,440	90,000	1,510,440	1,582,440	90,000	1,510,440	1,582,440
	Increment					75,522	75,522		151,044	151,044		226,566	226,566		302,088	302,088
	Electricity & Power		216,000	216,000		216,000	216,000		216,000	216,000		216,000	216,000		216,000	216,000
	HR & Warefare		90,000	90,000		90,000	90,000		90,000	90,000		90,000	90,000		90,000	90,000
	Repairs & Maint.		120,000	120,000		120,000	120,000		120,000	120,000		120,000	120,000		120,000	120,000
	Other Expenses		250,000	250,000		250,000	250,000		250,000	250,000		250,000	250,000		250,000	250,000
	Rental Fees		72,000	72,000		72,000	72,000		72,000	72,000		72,000	72,000		72,000	72,000
	Commercial Tax		3,450	3,450		3,623	3,623		3,795	3,795		3,968	3,968		4,140	4,140
	Depreciation		42,250	42,250		42,250	42,250		42,250	42,250		42,250	42,250		42,250	42,250
	Sub Total	90,000	2,304,140	2,376,140	90,000	2,379,835	2,451,835	90,000	2,455,529	2,527,529	90,000	2,531,224	2,603,224	90,000	2,606,918	2,678,918
3	Profit before Tax	2,929,500	(2,235,140)	108,460	3,080,475	(2,307,385)	156,996	3,231,450	(2,379,629)	205,531	3,382,425	(2,451,874)	254,067	3,533,400	(2,524,118)	302,602
4	Income Tax (25%)						-		-	-		-	63,517			75,651
5	Net Profit	2,929,500	(2,235,140)	108,460	3,080,475	(2,307,385)	156,996	3,231,450	(2,379,629)	205,531	3,382,425	(2,451,874)	190,550	3,533,400	(2,524,118)	226,952

Exchange Rate 1 US\$ = Kyats 800, Commercial Tax for Kyats Sales - 5% and Income Tax - 25%

Detail of Repairs and Maintenance Expenses

Sr.	Particular	Kyats in Thousand				
		Year 1	Year 2	Year 3	Year 4	Year 5 - 10
1	Repairs & Maint. - Building	20,000	20,000	20,000	20,000	20,000
2	Repairs & Maint. - Machinery	70,000	70,000	70,000	70,000	70,000
3	Repairs & Maint. - Equipment	10,000	10,000	10,000	10,000	10,000
4	Maint. Landscaping & Garden	10,000	10,000	10,000	10,000	10,000
5	Repairs & Maint. - Sundry	10,000	10,000	10,000	10,000	10,000
Total		120,000	120,000	120,000	120,000	120,000

Detail of Other Expenses

Sr.	Particular	Kyats in Thousand				
		Year 1	Year 2	Year 3	Year 4	Year 5 - 10
1	Factory Supplies	10,000	10,000	10,000	10,000	10,000
2	Staff Warefare	50,000	50,000	50,000	50,000	50,000
3	Medical Expenses	6,000	6,000	6,000	6,000	6,000
4	Uniform	30,000	30,000	30,000	30,000	30,000
5	Export & Import Expenses	30,000	30,000	30,000	30,000	30,000
6	Transport	24,000	24,000	24,000	24,000	24,000
7	Travelling Charges	45,000	45,000	45,000	45,000	45,000
8	Meal Allowance	9,000	9,000	9,000	9,000	9,000
9	Printing & Stationery	2,400	2,400	2,400	2,400	2,400
10	Sundry Expenses	9,000	9,000	9,000	9,000	9,000
11	Entertainment	6,000	6,000	6,000	6,000	6,000
12	Fuel & Petrol	12,000	12,000	12,000	12,000	12,000
13	Telephone & Internet	3,600	3,600	3,600	3,600	3,600
13	Tax & Rate	6,000	6,000	6,000	6,000	6,000
14	Donation & Gift	7,000	7,000	7,000	7,000	7,000
Total		250,000	250,000	250,000	250,000	250,000

Depreciation Schdule

Kyats in Thousand

Particular	Cost	Depreciation					
		Rate	Year 1	Year 2	Year 3	Year 4	Year 5-10
Machinery and Equipment	400,000	10%	40,000	40,000	40,000	40,000	40,000
Furniture and Office Equipment	15,000	15%	2,250	2,250	2,250	2,250	2,250
	415,000		42,250	42,250	42,250	42,250	42,250

Yearly Investments / Capital Cost

Kyats in Thousand

Sr.	Particulars	Equity		Loan		Total		
		US\$	Kyats	US\$	Kyats	US\$	Kyats	Eqv. Kyats
1	Investment (Capital)							
	In Cash		135000				135000	135000
	Machinery and Equipment	500				500		400000
	Furniture and Office Equipment		150				15000	15000
		500	135150	0	0	500	150000	550000

Foreign Exchange Rate 1 US\$ = Kyats 800

Total Investment = Ks. 550,000,000

နောက်ဆက်တွဲ (၇)

Kyats in Thousand

Kyats in Thousands												
Sr.	Particulars	Year 0	Year 1	Year 2	Year 3	Year 4	Year 5	Year 6	Year 7	Year 8	Year 9	Year 10
1	Cash Inflow											
	Capital Contribution											
	In Cash	135000										
	Machine & Equipment	400000										
	Furniture & Office Equipment	15000										
	Profit after Tax		108460	156996	205531	190550	226952	226952	226952	226952	226952	226952
	Depreciation		42250	42250	42250	42250	42250	42250	42250	42250	42250	42250
		550000	150710	199246	247781	232800	269202	269202	269202	269202	269202	269202
2	Cash Outflow											
	In Cash											
	Machine & Equipment	400000										
	Furniture & Office Equipment	15000										
	Net Cash Flow	135000	150710	199246	247781	232800	269202	269202	269202	269202	269202	269202
	Opening Balance		135000	285710	484956	732737	965536	1234738	1503939	1773141	2042342	2311544
	Closing Balance		285710	484956	732737	965536	1234738	1503939	1773141	2042342	2311544	2580745

Pay Back Period

Kyats in Thousand

Str.	Particulars	Year 0	Year 1	Year 2	Year 3	Year 4	Year 5	Year 6	Year 7	Year 8	Year 9	Year 10
1	Cash Inflow											
	Profit after Tax		108,460	156,996	205,531	190,550	226,952	226,952	226,952	226,952	226,952	226,952
	Depreciation		42,250	42,250	42,250	42,250	42,250	42,250	42,250	42,250	42,250	42,250
2	Cash Outflow		150,710	199,246	247,781	232,800	269,202	269,202	269,202	269,202	269,202	269,202
	1 Investment	550,000										
	Net Loss											
	Loan Repayment											
	Net Cash Flow	(550,000)	150,710	199,246	247,781	232,800	269,202	269,202	269,202	269,202	269,202	269,202
	Opening Balance		(550,000)	(399,290)	(200,045)	47,737	280,536	549,738	818,939	1,088,141	1,357,342	1,626,544
	Closing Balance		(399,290)	(200,045)	47,737	280,536	549,738	818,939	1,088,141	1,357,342	1,626,544	1,895,745

Pay Back Period (2) years and (10) months

Calculation of International Rate of Return (IRR)

Sr	Year	Net Cash Flow	Discounted Cash Flow			
			DF 20%	DCF 20%	DF 25%	DCF 25%
1	0	(550,000)	1.0000	(550,000)	1.0000	(550,000)
2	1	150,710	0.8333	125,592	0.8000	100,473
3	2	199,246	0.6944	138,365	0.6400	88,554
4	3	247,781	0.5787	143,392	0.5120	73,417
5	4	232,800	0.4823	112,268	0.4096	45,985
6	5	269,202	0.4019	108,186	0.3277	35,450
7	6	269,202	0.3349	90,155	0.2621	23,634
8	7	269,202	0.2791	75,129	0.2097	15,756
9	8	269,202	0.2326	62,608	0.1678	10,504
10	9	269,202	0.1938	52,173	0.1342	7,003
11	10	269,202	0.1615	43,478	0.1074	4,668
				401,345		(144,557)

Internal Rate of Return =

$$20 + 5(401872/545902)$$

23.68 %

Myanmar Synergy Garment Co., Ltd.

Product Sample Design

T- shirt



Sport Shirt



Myanmar Synergy Garment Co., Ltd.

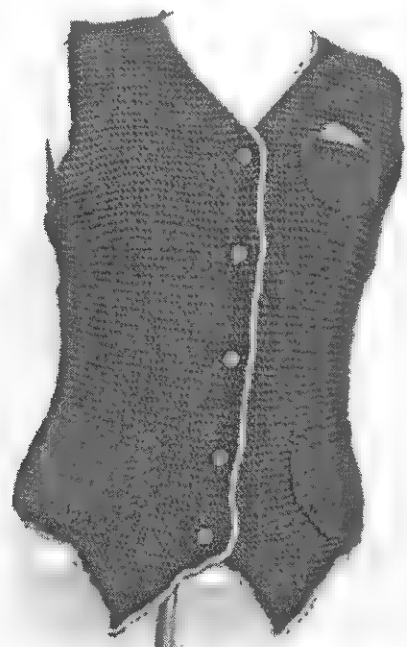
Product Sample Design



Shirt



Lady Vest



MEMORANDUM OF UNDERSTANDING

This Memorandum of Understanding (hereinafter referred to as "MOU") made and entered into this 1st September 2012 by and between **Company C Singapore Pte Ltd.**, 8 EU Tong Sen. Street, #19-87 Central, Singapore (059818) (hereinafter referred to as "Party A", which expression shall, unless the context otherwise requires, include its nominees, legal representatives and successors), a corporation organized and existing under the laws of the Singapore

and

Myanmar Synergy Garment Co., Ltd., No. 18-19, Depeyin Wun Htauk U Myae Street, Hlaing Thar Yar Industrial Zone 2 (hereinafter referred as "Party B"), which expression shall, unless the context otherwise requires, include its nominees, legal representatives and successors), a corporation organized and existing under the laws of the Republic of the Union of Myanmar having its principal business place at Yangon.

WITNESSETH:

WHEREAS, both parties hereto:

Both parties are legally established as the companies under their country laws and they are fully authorized to make and sign this MOU.

1. PURPOSE

The purpose of this MOU is:

- (1) Party A shall make offer to Party B to provide yearly garment products accordance as par Appendix (1) by CMP basic.
- (2) Party A shall yearly provide all material as per Appendix (2) to Party B for which is able to provide garment product as per Appendix (1).
- (3) Party A shall pay to Party B for CMP providing fee which more than as par Appendix (3) or international CMP providing price.
- (4) Party B accepts above Para (1) to (3); agree to provide garment products by CMP basic to Party A.

2. EFFECTIVENESS

This MOU shall come into effect as from the date on which the authorized representatives of both parties hereto have given their respective signature to this MOU.

Myanmar Synergy Garment Co., Ltd.

3. TERMINATION

Upon the successful conclusion and effectuation of the Definitive Agreement which the parties hereto intend to achieve under this MOU, this MOU shall be terminated and replaced by the Definitive Agreement.

4. ASSIGNMENT

Neither this MOU nor any obligations hereunder shall be assignable directly or indirectly by either party without the prior written consent of the other party.

5. AMENDMENT

This MOU may be amended only by an instrument in writing, signed by the same authorized officers that have signed the initial MOU, their legal successors or legal representatives.

6. GOVERNING LAW

This MOU shall be interpreted in accordance with, and governed by, the laws of Republic of Union of Myanmar.

IN WITNESS WHEREOF, both parties hereto have caused this MOU to be duly executed in duplicate originals in English on the day and year written above by their duly authorized representations.

PARTY A

Company C Singapore Pte Ltd.


MR. Min Jong Kim
President & CEO

PARTY B

Myanmar Synergy Garment Co., Ltd.


U Min Gaung Oo
Managing Director

MYANMAR SYNERGY GARMENT CO., LTD ' LOCATION

Yes Carton Bon
W H H Garment

T&H Garment	Opel Garment	Kyaw Kyaw Tun Tun Garment
MP Garment		

ဒီပရင်းဝန်ထောက်ဦးမြလမ်း

တိုင်ရီ ဇိနပ်စက်ရုံ
Pacific Food (နို့ဆီစက်ရုံ)
Golden Lion Wire factory

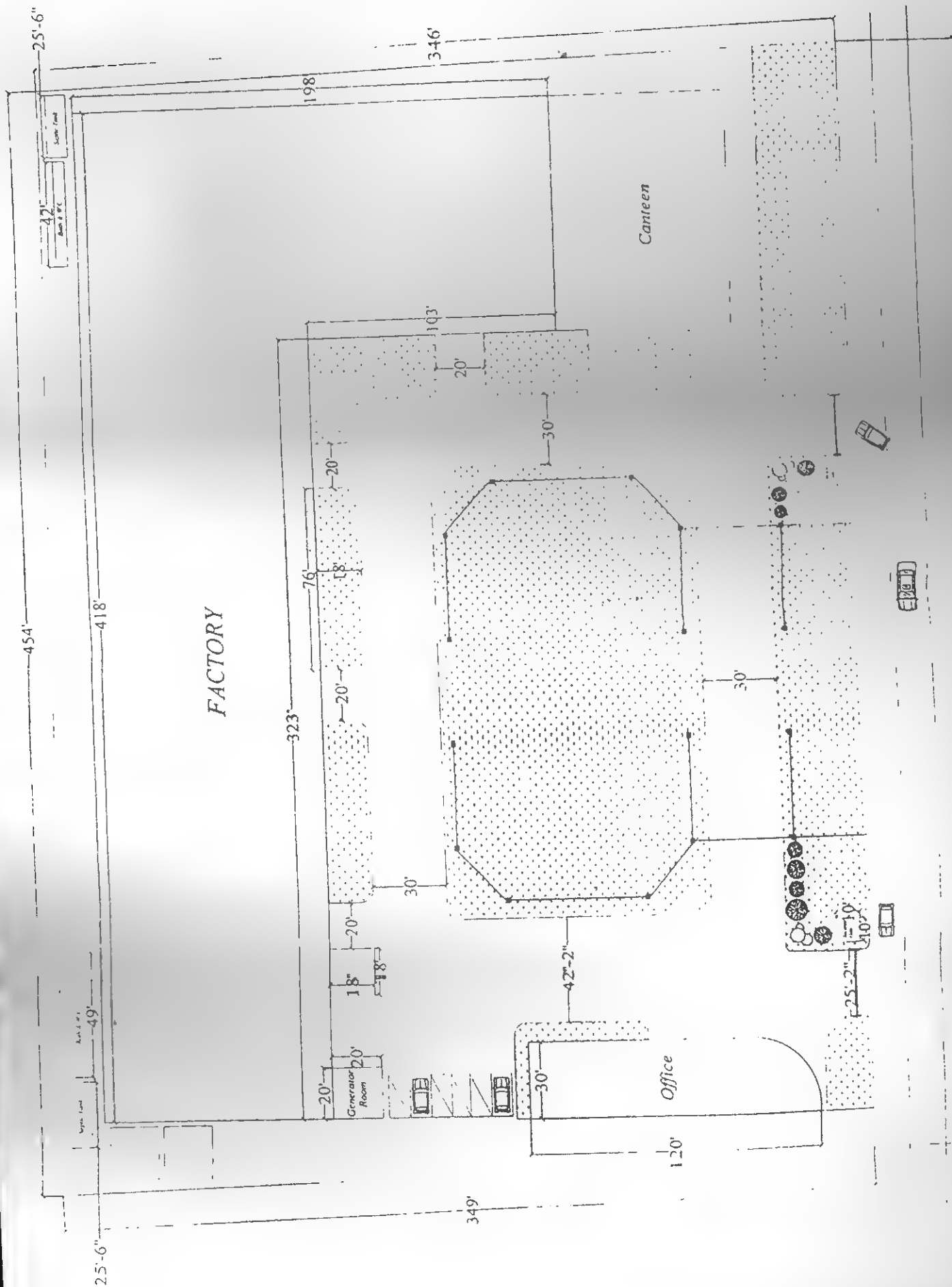
ဦးထုပ်စက်ရုံ (အလုပ်လုပ်)	Myanmar Synergy Garment Co.,Ltd		Htike Sin Co.,Ltd
SWH Co.,Ltd	မြေကွက်လပ်	Lin Star (ပဲသန့်စက်)	

ဦးရွှေရိုးလမ်းသွယ် (၂) လမ်း

Golden Lion (ပဲစက်ရုံ)

ဦးကြူမိသားစု (ပဲ/ရုံ)စက်ရုံ	Life House (ပဲပို့ခေါင်)	မြေကွက်လပ်
-----------------------------	--------------------------	------------

ရွှေကြာပန်း သိုးမွေးအထည်ထိုးစက်ရုံ
မြေကွက်လပ်



Myanmar Synergy Garment Co., Ltd.



Myanmar Synergy Garment Co., Ltd.



မြေနှင့် အဆောက်အဦးငှားရမ်းသဘောတူစာချုပ် (မူကြမ်း)

ဤမြေနှင့် အဆောက်အဦးငှားရမ်းသဘောတူစာချုပ် (နောင်တွင် အငှားစာချုပ် ဟု ခေါ်တွင်စေရမည်။) ကို ၂၀၁၂ ခုနှစ်၊ လ၊ ရက်နေ့တွင် အမှတ် ၆၀၊ ရန်ကုန် - အင်းစိန်လမ်း၊ ကမာရွတ်မြို့နယ်၊ ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီးနေ ဦးအိုက်ရှန် (နိုင်ငံသားစိစစ်ရေးအမှတ် - ၉/မရမ (နိုင်) ၁၃၈၉၉၆) (နောင်တွင် အငှားချထားသူ ဟု ခေါ်တွင်စေရမည်၊ ယင်းစကားရပ်တွင် ၎င်းတို့၏ဆက်ခံသူများနှင့် ဥပဒေအရခွင့်ပြု ထားသည့် လွှဲအပ်ခြင်းခံရသူများ ပါဝင်သည်။) တို့က တစ်ဖက်နှင့်

အမှတ် ၁၈ - ၁၉ ဒီပဲရင်းဝန်ထောက်ဦးမြလမ်း၊ စက်မှုဇုန် (၂)၊ လှိုင်သာယာမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်တိုင်းတွင် မှတ်ပုံတင်ရုံး တည်ရှိသော ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်၏ တည်ဆဲဥပဒေများအရ ဖွဲ့စည်းထားသည့် ကုမ္ပဏီလီမိတက် တစ်ခုဖြစ်သည့် MYANMAR SYNERGY GARMENT CO., LTD. (နောင်တွင် အငှားချထားခြင်းခံရသူ ဟု ခေါ်တွင်စေရမည်။ ယင်းစကားရပ်တွင် ၎င်းဆက်ခံသူများနှင့် ဥပဒေအရခွင့်ပြုထားသည့် လွှဲအပ်ခြင်းခံရသူများ ပါဝင်သည်။) ကို ကိုယ်စားပြုသူအဖြစ် အုပ်ချုပ်မှုဒါရိုက်တာဦးမင်းဂေါင်ဦးမှ အခြားတစ်ဖက်တို့သည်

ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး၊ လှိုင်သာယာမြို့နယ်၊ စက်မှုဇုန် (၂)၊ ဒီပဲရင်းဝန်ထောက်ဦးမြလမ်း၊ အမှတ် ၁၈ - ၁၉ လိပ်စာတွင်လျက် ၃.၆၁၉၈ကအကျယ်ရှိ စက်မှုမြေနှင့် ထိုမြေပေါ်ရှိအဆောက်အဦးများအားငှားရမ်းကြခြင်းကိစ္စအလို့ငှာ အောက်ပါတိုင်း မြေနှင့် အဆောက်အဦးငှားရမ်း သဘောတူစာချုပ်ကို ချုပ်ဆိုကြပါသည်။

၁။ ရည်ရွယ်ချက်

ဤအငှားစာချုပ်အရ ငှားရမ်းမည့်မြေနှင့် အဆောက်အဦးများတွင် အငှားချ ထားခြင်းခံရသူသည် CMP စနစ်ဖြင့် လက်ခံစား အထည်ချုပ်လုပ်ငန်းစက်ရုံတည်ထောင်လုပ်ကိုင်မည်ဖြစ်သည်။

၂။ အာမခံခြင်းနှင့် ကိုယ်စားပြုခြင်း

အငှားချထားသူသည် ဤမြေနှင့် ထိုမြေပေါ်ရှိ အဆောက်အဦးများကို မိမိလက်ဝယ်တွင်ရှိပြီး၊ တရားဝင် ပိုင်ဆိုင်မှု ရှိကြောင်း အာမခံသည်။ ဤမြေနှင့်အဆောက်အဦးများကို အငှားချထားခံရသူအား အငှားချထားရန် သဘောတူသည်။ ဤအငှားချထားခံရသူသည် ဤအငှားစာချုပ်ကို အကောင်အထည်ဖော်ရန် ငွေကြေးအင်အားပြည့်စုံသော ကုမ္ပဏီ လီမိတက် ဖြစ်ပါသည်။ ဤစာချုပ်ကိုလက်မှတ်ရေးထိုးသူ နှစ်ဦးစလုံးသည် ဤသဘောတူစာချုပ်ချုပ်ဆိုနိုင်ရန် ဥပဒေအရ လုပ်ပိုင်ခွင့်အာဏာနှင့်ပြည့်စုံသူများဖြစ်ကြောင်းအာမခံသည်။

၃။ ဆောင်ရွက်ရမည့်ဥပဒေသ

ဤအငှားစာချုပ်ဝင်များသည် ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်၏ တရားဥပဒေများ၊ လုပ်ထုံးလုပ်နည်းများ၊ စည်းကမ်းများ၊ ညွှန်ကြားချက်များ၊ ကျင့်ထုံးများနှင့်အညီ အငှားစာချုပ်ကြောင့် ဖြစ်ပေါ်လာသော ဆောင်ရွက်ရန် တာဝန်များကို အကောင်အထည်ဖော်ဆောင်ရွက်ရမည်။

၄။ ငှားရမ်းသည့်အချိန်ကာလ

ငှားရမ်းမည့်ကာလမှာ ကနဦးအနေဖြင့် (၁၀)နှစ်ဖြစ်ပြီး၊ ထိုသက်တမ်းကုန်ဆုံးပါက တစ်ကြိမ်လျှင် (၅)နှစ်စီဖြင့် (၂)ကြိမ်အထိ တိုးမြှင့်ငှားရမ်းနိုင်ရေးအတွက် အငှားချထားသူနှင့် အငှားချထားခြင်းခံရသူ နှစ်ဦးနှစ်ဖက်ညှိနှိုင်း၍ မြန်မာနိုင်ငံ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်၏ သဘောတူခွင့်ပြုချက်နှင့်အညီ ဆက်လက်ငှားရမ်းမည်ဖြစ်ပါသည်။

၅။ ငှားရမ်းခ

(က) ဤအငှားစာချုပ် ချုပ်ဆိုသည့်နေ့မှစ၍ စက်ပစ္စည်းများတပ်ဆင်သည့်ကာလအတွက် ငှားရမ်းခ သတ်မှတ် ခြင်းမပြုရပါ။ လုပ်ငန်းစတင်ဆောင်ရွက်သည့်နေ့မှစ၍ တစ်နှစ်လျှင် ကျပ် ၇၂၀၀၀၀၀/- (ကျပ် သိန်း ခုနစ်ရာနှစ်ဆယ်တိတိ) နှုန်းဖြင့် ငှားရမ်းခအဖြစ်သတ်မှတ်ပေးချေရပါမည်။

- (ခ) နှစ်စဉ်ငှားရမ်းခကို ပေးချေရာတွင် တစ်နှစ်စာရင်းပိတ်သည်အထိ စောင့်ဆိုင်းခြင်းမပြုပဲ သုံးလလျှင် တစ်ကြိမ် ကျပ် ၁၈၀၀၀၀၀/- (ကျပ်သိန်းတစ်ရာရှစ်ဆယ်တိတိ) နှုန်းဖြင့် ပထမလ၏ ရက် (၃၀) အတွင်းကြိုတင်ပေးဆောင်ရမည်ဖြစ်သည်။
- (ဂ) ငှားရမ်းခကို အစိုးရအဖွဲ့ ညွှန်ကြားချက်အမှတ် ၃/၉၀ နှင့် အမှတ် ၅/၉၃ တို့ နှင့်အညီ (၅)နှစ်လျှင် တစ်ကြိမ်ငှားရမ်းခနှုန်းထားများကို ပြီးခဲ့သော (၅)နှစ်တာကာလ၏ ငှားရမ်းနှုန်းများထက် (၁၅)ရာခိုင်နှုန်းထက်မပိုစေဘဲ ညှိနှိုင်းပြင်ဆင်သတ်မှတ်ခွင့်ရှိသည်။

၆။ အငှားစာချုပ်အကျိုးသက်ရောက်မှုနှင့် ကာလ

- (က) ဤအငှားစာချုပ်သည် အငှားချထားသူနှင့် အငှားချထားခြင်းခံရသူတို့ နှစ်ဦးနှစ်ဖက် လက်မှတ်ရေးထိုးသဘောတူသည့်နေ့မှ စတင်၍ အကျိုးသက်ရောက်မှုရှိစေရမည်။
- (ခ) ငှားရမ်းခြင်းကာလကို လုပ်ငန်းများပုံမှန်စတင်သည့်ရက် (သို့မဟုတ်) စာချုပ်လက်မှတ်ရေးထိုးပြီးသည့် နေ့ အနက်စောသည့်ရက်မှ စတင်ရေတွက်ရမည်။

၇။ စာချုပ်သက်တမ်းတိုးခြင်း

စာချုပ်သက်တမ်းတိုးခြင်းနှင့် ပတ်သက်၍ အောက်ပါအတိုင်းဆောင်ရွက်နိုင်သည် -

- (က) အငှားချထားခံရသူသည် စာချုပ်သက်တမ်းကုန်ဆုံးပြီးနောက် ဆက်လက်ငှားရမ်းလိုပါက စာချုပ်သက်တမ်း မကုန်ဆုံးမီ အနည်းဆုံး (၃)လ ကြိုတင်၍ ငှားရမ်းလိုသည့်ကာလကို ဖော်ပြ၍ အငှားချထားသူသို့ တင်ပြရမည်။
- (ခ) အငှားချထားသူက ဆက်လက်ငှားရမ်းလိုပါက ထပ်မံငှားရမ်းရန်ကာလအတွက် ငှားရမ်းခနှုန်းထားနှင့် စာချုပ်စည်းကမ်းချက်များကို နှစ်ဦးနှစ်ဖက်ညှိနှိုင်း၍ မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်၏ သဘောတူညီချက်ကို ရယူပြီး ဆက်လက်ငှားရမ်းခွင့်ရှိသည်။
- (ဂ) စာချုပ်ပါအငှားသက်တမ်းကုန်ဆုံးပြီးနောက် နှစ်ဦးနှစ်ဖက်မှ ဆက်လက်ငှားရမ်းလိုခြင်းမရှိလျှင် အငှားချထားခြင်းခံရသူသည် မူလငှားရမ်းစဉ်အခြေအနေအတိုင်း အငှားချထားသူသို့ ပြန်လည်လွှဲပြောင်းပေးရမည်။

၈။ အငှားချထားခြင်းခံရသူ၏တာဝန်များ

အငှားချထားခြင်းခံရသူသည် အငှားချထားသူနှင့် ရှင်းလင်းစွာပြုလုပ်ထားသော ဆောင်ရွက်ပေးရန် တာဝန်များမှာ အောက်ပါအတိုင်းဖြစ်သည်။

- (က) ငှားရမ်းသည့်ကာလများအတွက် ငှားရမ်းခများကို သတ်မှတ်သဘောတူထားသော ရက်တွင် ပေးရမည့် အပြင်သက်ဆိုင်ရာ အာဏာပိုင်များသို့ ပေးဆောင်ရမည့် ဝန်ဆောင်မှုနှင့် စပ်လျဉ်းသော အခကြေးငွေများကိုလည်း အချိန်မှန်မှန်ပေးဆောင်ရမည်။
- (ခ) ဤအငှားစာချုပ် ချုပ်ဆိုခြင်း၊ စာချုပ်စာတမ်းမှတ်ပုံတင်ခြင်း၊ ဤအငှားစာချုပ်ကိုတရားဝင်အောင်ပြုလုပ်ခြင်း၊ သက်တမ်းတိုးခြင်း၊ ပြင်ဆင်ခြင်းတို့အတွက် ကုန်ကျစရိတ်များကို ပေးဆောင်ရမည်။
- (ဂ) အငှားချထားသော မြေနေရာကို ထပ်ဆင့်ငှားရမ်းခြင်း၊ လွှဲပြောင်းခြင်း၊ ခွဲစိတ်ရောင်းချခြင်း စသည်တို့ကို လုံးဝဆောင်ရွက်ခြင်းမပြုလုပ်ရ။
- (ဃ) ငှားရမ်းသည့်ကာလများအတွင်း အငှားချထားသောမြေနှင့် အဆောက်အဦများကို ကောင်းမွန်စွာ ထိန်းသိမ်းရမည်ဖြစ်ပြီး၊ ငှားရမ်းသည့်ကာလ ကုန်ဆုံးသောအခါတွင်ဖြစ်စေ၊ သို့မဟုတ် ထပ်မံတိုးချဲ့ငှားရမ်းခြင်းကာလကုန်ဆုံးသောအခါတွင်ဖြစ်စေ ၎င်းမြေနှင့် အဆောက်အဦများကို မူလ အခြေအနေအတိုင်း ကောင်းမွန်သော အနေအထားမျိုးဖြင့် ပြန်လည်လွှဲပြောင်းပေးရမည်။

- (င) အငှားချထားသောမြေနှင့် အဆောက်အဦများတွင် လုပ်ငန်းများ အကောင်အထည်ဖော် ဆောင်ရွက်ရာ၌ ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်၏ တရားဝင်တည်ဆဲဥပဒေများနှင့်အညီ ကိုက်ညီမှုရှိအောင် ဆောင်ရွက်ရမည်။
- (စ) စည်ပင်သာယာအခွန် အပါအဝင်ဖြစ်သော အခြားအလားတူ လုပ်ငန်းသဘောအရ ပေးဆောင်ရန်ရှိသော အခွန်အကောက်များကို ပေးဆောင်ရမည်။
- (ဆ) အငှားချထားသောမြေပေါ်ရှိ အဆောက်အအုံများနှင့် လုပ်ငန်းအတွက် လိုအပ်သောအာမခံများကို မြန်မာ နိုင်ငံသားများ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဥပဒေနှင့် မြန်မာ့အာမခံဥပဒေများနှင့်အညီထားရှိရမည်။
- (ဇ) အငှားချထားခြင်းခံရသူသည် မိမိလုပ်ငန်းမှ စွန့်ပစ်ပစ္စည်းကြောင့် ပတ်ဝန်းကျင်ရှိမြေနေရာ၊ ရေနှင့်လေထု ညစ်ညမ်းမှုများမှ ကာကွယ်ရေးအတွက် လိုအပ်သောအစီအမံများထားရှိရန်တာဝန်ယူရမည်။
- (ဈ) ဤအငှား စာချုပ်ကို စာချုပ်စာတမ်းများ မှတ်ပုံတင် အက်ဥပဒေအရ မှတ်ပုံတင်ရမည်။ အငှားစာချုပ်ကို မှတ်ပုံတင်ခြင်းဖြင့် ပေးဆောင်ရမည့် တံဆိပ်ခေါင်းခွန်နှင့် အခြားအခွန်အခကို အငှားချထားသူက ပေးဆောင်ရမည်။

၉။ အငှားချထားသူ၏တာဝန်များ

အငှားချထားသူသည် အငှားချထားခြင်းခံရသူအား ဆောင်ရွက်ပေးရန်မှာ အောက်ပါအတိုင်းဖြစ်သည်။

- (က) အငှားချထားခြင်းခံရသူအနေနှင့် ငှားရမ်းခများကို ပေးဆောင်နေသည့် ငှားရမ်းကာလအတွင်း အငှားချ ထားသောမြေနှင့် အဆောက်အဦများနှင့် အကျိုးဝင်သည့်အရာများကို ငြိမ်းချမ်းစွာ၊ အေးချမ်းစွာနှင့် အနှောက်အယှက်ကင်းစွာအသုံးပြုဆောင်ရွက် ပိုင်ဆိုင်ခွင့်ရှိရမည်ဖြစ်ပြီး၊ ငှားရမ်းသည့် ကာလအတွင်း အငှားချထားသူ၏ သဘောဆန္ဒအရ သို့မဟုတ် တစ်ဦးဦး၏ ဝင်ရောက် တောင်းဆိုမှုအရ သို့မဟုတ် အငှားထားသူ၏ ယုံကြည်အပ်နှံသူတို့မှပါဝင် ပတ်သက်မှုများဖြင့် ဝင်ရောက်နှောက်ယှက်ခြင်း မရှိစေရ။
- (ခ) အငှားချထားသူသည် အငှားချထားသောမြေနှင့် ပတ်သက်သည့် ပေးဆောင်ရန်ရှိသောမြေခွန်ကို ပေး ဆောင်ရမည်။
- (ဂ) အငှားချထားသူသည် အငှားချထားခြင်းခံရသူအား အငှားချထားသည့် မြေနေရာပေါ်တွင် အဆောက် အဦများ ထပ်မံတည်ဆောက်ခြင်း၊ တိုးချဲ့ခြင်း နှင့် လုပ်ငန်းလုပ်ကိုင်နိုင်ရန် လိုအပ်သော ပြုပြင် ပြောင်းလဲမှု များကို လုပ်ခွင့်ပြုရမည်။

၁၀။ မလွှဲအရှောင်နိုင်သည့်ဖြစ်ရပ်များ

မလွန်ဆန်နိုင်သည့် သဘာဝဘေးအန္တရာယ်များဖြစ်သည့် ရေကြီးခြင်း၊ မီးလောင်ခြင်း၊ လေမုန်တိုင်း ကျရောက်ခြင်း၊ စစ်မက်ဖြစ်ပွားခြင်း၊ မြေလျင်တုန်လှုပ်ခြင်းနှင့် အလားတူထိန်းချုပ်၍ မရနိုင်သည့်ဖြစ်ရပ်များ၊ သို့မဟုတ် မည်သည့်ဖက်ကမျှ ကြိုးစားအားထုတ် ဆောင်ရွက်မှုဖြင့် တားဆီးမရနိုင်သော ဖြစ်ရပ်များကြောင့် တစ်ဖက်ဖက်မှစာချုပ်ပါတာဝန်များကို ထမ်းဆောင်ရန် ပျက်ကွက်ပါက အဆိုပါ မလွှဲအရှောင်နိုင်သည့် ဖြစ်ရပ်များ ပေါ်ပေါက်ကြောင်းကို ဖြစ်ပေါ်သည့်အချိန်မှ(၁၄)ရက်အတွင်း အခြားတစ်ဖက်သို့ စာဖြင့် အကြောင်းကြားရမည်။ အခြားတစ်ဖက်ကလည်း မလွန်ဆန်နိုင်သည့်ဖြစ်ရပ် ပေါ်ပေါက်ကြောင်း လက်ခံပါက စာချုပ်ချုပ်ဆိုသူ နှစ်ဦး နှစ်ဖက်စလုံးတွင် မည်သည့်တာဝန်မျှမရှိစေရ။ မလွန်ဆန်နိုင်သည့်ဖြစ်ရပ်များ ပေါ်ပေါက်သည့်ကာလကို စာချုပ်သက်တမ်းကာလမှ ထုတ်နှုတ်ရန်သဘောတူကြပါသည်။

၁၁။ စာချုပ်ရပ်စဲခြင်း

- ၁၁-၁ ဤအငှားစာချုပ်ကို အောက်ပါအခြေအနေတစ်ရပ်ရပ် ပေါ်ပေါက်လာပါက ရပ်စဲခြင်းပြုလုပ်နိုင်သည်။
- (က) လုပ်ငန်းတွင် ကြီးမားစွာ ဆက်တိုက်အရှုံးပေါ်ပေါက်နေခြင်း၊

- (ခ) စာချုပ်ဝင် တစ်ဖက်ဖက်မှ စာချုပ်ပါတာဝန်များဆောင်ရွက်ရန်ပျက်ကွက်ခြင်း၊
 - (ဂ) ကြိုတင်မမျှော်မှန်းနိုင်သည့် အပြင် တားဆီးခြင်းမပြုလုပ်နိုင်သော မလွှဲမရှောင်နိုင်သော ဖြစ်ရပ်များဖြစ် ပေါ်လာခြင်း၊
 - (ဃ) အငှားစာချုပ်၏ မူလရည်မှန်းချက်များကို အကောင်အထည်ဖော်နိုင်စွမ်းမရှိခြင်း၊
- ၁၁-၂ သို့သော်ငြားလည်း အငှားချထားခြင်းခံရသူသည် ၎င်း၏လုပ်ငန်းများ ဆက်လက်ဆောင်ရွက်နိုင်ရန်နှင့် ပြန်လည်တည်ထောင်မှုပြုလုပ်နိုင်ရန်အတွက် ၎င်း၏အခွင့်အရေးများကို ခြွင်းချက်အဖြစ် သက်သာခွင့် ရရှိစေနိုင်သည်။ ဤအငှားစာချုပ်တွင်ပါရှိသော ပြဌာန်းသတ်မှတ်ချက်များနှင့်အညီ နှစ်ဦးနှစ်ဖက် တို့သည် ဤသဘောတူစာချုပ်ကို ရပ်စဲလိုပါက ရပ်စဲလိုကြောင်း အကြောင်းကြားစာကို အခြားတစ်ဖက် ထံသို့ (၃) လကြိုတင်၍ ပေးပို့အသိပေးရပါမည်။
- ၁၁-၃ ဤအငှားစာချုပ်ရပ်စဲရာတွင် မြန်မာရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ကော်မရှင်၏သဘောတူအတည်ပြုချက် ရရှိပြီးမှသာ လျှင် စာချုပ်ရပ်စဲနိုင်ခွင့်ရှိသည်။

၁၂။ အနညာတစီရင်ဆုံးဖြတ်ခြင်း

အကယ်၍ ဤအငှားစာချုပ်ပါအချက်အလက်များနှင့်ပတ်သက်ပြီး အကောင်အထည်ဖော် ဆောင်ရွက်ရာ တွင်ဖြစ်စေ အဓိပ္ပါယ်လွှဲမှားမှုကြောင့်ဖြစ်စေ၊ အငြင်းပွားမှုများဖြစ်ပေါ်လာပါက စာချုပ်တွင် လက်မှတ်ရေးထိုး ထားသည့် နှစ်ဦးနှစ်ဖက်စလုံးမှ ညှိနှိုင်းဆွေးနွေးခြင်းဖြင့် အငြင်းပွားမှုများကို ပြေလည် ငြိမ်းအေးစေနိုင်သည်။ နှစ်ဦးနှစ်ဖက် အကြံအလည် ဆွေးနွေး၍ မရရှိခဲ့ပါက ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်နိုင်ငံအတွင်း၌ နှစ်ဦး နှစ်ဖက်အတွက် ခုံသမာဓိလူကြီးတစ်ဦးစီ ငှားရမ်းပြီး ညှိနှိုင်းဆွေးနွေးနိုင်ခွင့်ရှိသည်။ နှစ်ဦးနှစ်ဖက်မှ တင်မြှောက် ထားသောခုံသမာဓိလူကြီးများမှ အငြင်းပွားမှုများကို ပြေလည်အောင် ဖြေရှင်းပေးနိုင်ခဲ့ခြင်း မရှိခဲ့ပါက အဆိုပါ ခုံသမာဓိလူကြီးများ သဘောတူသော ခုံသမာဓိ လူကြီး အဆုံးအဖြတ်ကို နှစ်ဖက်စလုံးမှလက်ခံကြရမည်။ ၎င်း ခုံသမာဓိလူကြီး၏အဆုံးအဖြတ်မှာ အနညာတစီရင်ဆုံးဖြတ်ခြင်းအက်ဥပဒေ (၁၉၉၄ ခုနှစ်၊ မြန်မာနိုင်ငံအက်ဥပဒေ အမှတ် ၄) အရ ဖြစ်ရမည်။ ခုံသမာဓိအဖွဲ့၏ ဖြေရှင်း ဆုံးဖြတ်ရန်နေရာမှာ ရန်ကုန်မြို့၊ ပြည်ထောင်စု သမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်တွင်သာ ဖြစ်ရမည်။ ခုံသမာဓိရုံး၏ ကုန်ကျ စရိတ်များကို အမှုရှုံးသည့်ဘက်မှ ကျခံပေးဆောင်ရမည်။

၁၃။ လွှမ်းမိုးသောဥပဒေ

ဤစာချုပ်ကို မြန်မာနိုင်ငံဥပဒေ စာချုပ်များနှင့်အညီ အကောင်အထည်ဖော်ဆောင်ရွက်ရမည်။ ဤစာချုပ် ကို လွှမ်းမိုးသောဥပဒေသည် မြန်မာနိုင်ငံ၏ တည်ဆဲဥပဒေများဖြစ်သည်။ ဤစာချုပ်ပါ နှစ်ဦးနှစ်ဖက်စလုံးသည် စီရင်ပိုင်ခွင့်ရှိသော သက်ဆိုင်ရာမြန်မာတရားရုံးနှင့် အယူခံမှုများကို ကြားနာနိုင်သော တရားရုံးအားလုံး၏ စီရင်ပိုင်ခွင့်ကို လက်ခံကြပါသည်။

၁၄။ ကြိုတင်စည်းကမ်းသတ်မှတ်ချက်များ

ဤအငှားစာချုပ်တွင် ပါဝင်သော လုပ်ငန်းဆောင်ရွက်ချက်များကို အကောင်အထည်ဖော်ဆောင်ရွက်မှုများအတွက် သက်ဆိုင်ရာအစိုးရဌာနအဖွဲ့အစည်းများ၏ ခွင့်ပြုသဘောတူညီချက်ရရှိမှသာလျှင် ဆောင်ရွက်နိုင်ခွင့် ရှိကြမည် ဖြစ်သည်။

၁၅။ စာချုပ်အားဖြင့် ပြန်လည်ပြင်ဆင်စေခွင့်ရှိခြင်း

ဤစာချုပ်၌ ကြိုတင်မမျှော်မှန်းနိုင်သော အခြေအနေတစ်ခုခု ပေါ်ပေါက်လာသဖြင့် စာချုပ်ပါအချက် အလက်များကို ဆက်လက်ဆောင်ရွက်ရန် မဖြစ်နိုင်သောအခါမျိုးတွင် နှစ်ဦးနှစ်ဖက်မှ စေ့စပ်ညှိနှိုင်းပြီး စာချုပ်ပါ အချက်များကို

လိုအပ်အလိုပြင်ဆင်ခွင့်ရှိစေရမည်။ ဤကဲ့သို့ပြင်ဆင်ရာတွင် မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်၏ သဘောတူညီအတည်ပြုချက်ရရှိပြီးမှသာလျှင် အတည်ဖြစ်မည်ဖြစ်သည်။

၁၆။ ဘာသာစကား

ဤစာချုပ်ကို ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်၏ တည်ဆဲဥပဒေပြဌာန်းချက်များနှင့်အညီ မြန်မာဘာသာဖြင့် စာချုပ်သုံးစောင်ရေးသားပြီးလျှင် စာချုပ်နှစ်စုံကို နှစ်ဦးနှစ်ဖက်မှ တစ်စုံစီရယူထားပြီး၊ ကျန်သောစာချုပ်တစ်စုံကို သက်ဆိုင်ရာအာဏာပိုင်အဖွဲ့အစည်းထံသို့ ပေးပို့၍ စစ်ဆေးခြင်းနှင့် အတည်ပြုချက်များရယူနိုင်ရန်ပေးပို့ရမည်။

၁၇။ အကြောင်းကြားစာ

ဤအငှားစာချုပ်နှင့် ပတ်သက်၍ အကြောင်းကြားစာနှင့် အခြားဆက်သွယ်မှုများအား အောက်ပါလိပ်စာအတိုင်း မြန်မာဘာသာဖြင့် ရေးသားပြီးလျှင် စာတိုက်မှ မှတ်ပုံတင်ချောစာနှင့်ဖြစ်စေ သို့မဟုတ် တဲလက်စ်ဖြင့်ဖြစ်စေ၊ ဖက်စ်ဖြင့် ဖြစ်စေ နှစ်ဦးနှစ်ဖက်ဆက်သွယ်ပေးပို့ရမည်။ ထိုသို့ ဆက်သွယ်ပေးပို့ရာတွင် သဘောတူစာချုပ်ချုပ်ဆိုစဉ်က လိပ်စာအတိုင်း သော်လည်းကောင်း၊ တစ်ဖက်မှ အကြောင်းကြားလာသည့်အခြားလိပ်စာဖြင့်သော်လည်းကောင်း ဆက် သွယ်ပေးပို့ရမည်။

လိပ်စာများမှာ -

အငှားချထားသူ	(၁)	အမည်	-	ဦးအိုက်ရှန်
	(၂)	လိပ်စာ	-	၆၀၊ ရန်ကုန် - အင်းစိန်းလမ်း၊ ကမာရွတ်မြို့နယ်၊ ရန်ကုန်မြို့
	(၃)	ဖုန်းနံပါတ်	-	၀၁-၂၃၀၄၂၂၀
	(၄)	ဖက်စ်နံပါတ်	-	၀၁-၂၃၀၄၂၂၀
	(၅)	တဲလက်နံပါတ်	-	
အငှားချထားခြင်းခံရသူ	(၁)	အမည်	-	ဦးမင်းဂေါင်ဦး
	(၂)	လိပ်စာ	-	၁၈-၁၉၊ ဒီပဲရင်ဝန်ထောက်ဦးမြလမ်း၊ စက်မှုဇုန် (၂)၊ လှိုင်သာယာမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး
	(၃)	ဖုန်းနံပါတ်	-	၀၁-၆၈၄၇၂၉
	(၄)	ဖက်စ်နံပါတ်	-	၀၁-၆၈၄၇၀၄
	(၅)	တဲလက်နံပါတ်	-	

ယခုကဲ့သို့သော စာရွတ်စာတမ်းများ ပေးပို့သည့်အခါတွင်းပေးပို့ခြင်းကို လက်ခံရယူသည့်ဖက်မှ လက်ခံရရှိပြီးဖြစ်ကြောင်း အကြောင်းကြားစာ ရရှိပြီးမှသာလျှင် ပေးပို့ခြင်းကိစ္စ ပြီးမြောက်ပြီးဖြစ်သည်ဟု အတည်ပြုနိုင်သည်။ အကယ်၍ တစ်ဖက်ဖက်မှ လိပ်စာအပြောင်းအလဲရှိပါက စာဖြင့် ရေးသားပြီး အကြောင်းကြားစာ ကို ပေးပို့ရမည်။

၁၈။ တွင်းထွက်ပစ္စည်းများနှင့် သယံဇာတပစ္စည်းများ

ဤအငှားစာချုပ်အရ ငှားရမ်းပြုလုပ်ထားသောမြေနေရာတွင် မည်သည့်အချိန်တွင်မဆို ထွက်ပေါ်ရရှိလာသည့် ဓါတ်သတ္တုများ၊ သဘာဝတွင်းထွက်သယံဇာတပစ္စည်းများ၊ ကျောက်မျက်ရတနာများ၊ ကြေးနီ၊ ရေနံနှင့် အခြားသော တူးဖော်ရရှိလာမည့် သဘာဝအရင်းအမြစ်အားလုံးတို့သည် ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်နှင့်သာ သက်ဆိုင်စေရမည်။ အငှားချ ထားသူသည် အဆိုပါ သယံဇာတပစ္စည်းများနှင့် စပ်လျဉ်း၍ သက်ဆိုင်ရာ နိုင်ငံတော်အဖွဲ့အစည်းများသို့ အကြောင်းကြား တင်ပြရမည်။

၁၉။ ပတ်ဝန်းကျင်ထိန်းသိမ်းကာကွယ်ခြင်း

အငှားချထားခြင်းခံရသူသည် အဆောက်အဦများနှင့် ၎င်းတို့၏ ပတ်ဝန်းကျင်တစ်ဝိုက် တွင် ဘေးအန္တရာယ် ကျရောက်မှုနှင့် ညစ်ညမ်းမှုများတို့မှ ကာကွယ်ရန်အတွက် လိုအပ်သော ကြိုတင် ပြင်ဆင်မှုများကို ဆောင်ရွက်ပေးရမည်။ ထိုသို့ ဆောင်ရွက်မည့်လုပ်ဆောင်မှုများနှင့် လုပ်ငန်းဆောင်ရွက်မှုကြောင့် ပေါ်ပေါက်လာသည့် မည်သည့်လျော်ကြေး တောင်းဆိုမှုမျိုးကိုမဆို အငှားချထားသူ အပေါ်တွင် တာဝန်မရှိစေရ။ အငှားချထားခြင်းခံရသူကသာ ကျခံပေးချေရမည်။

၂၀။ ပြန်လည်လွှဲပြောင်းပေးအပ်ခြင်း

အငှားချထားခြင်းခံရသူသည် ကနဦးငှားရမ်းသည့်ကာလ ကုန်ဆုံးသွားသည့်အခါတွင်ဖြစ်စေ၊ သို့မဟုတ် တိုးမြှင့် ငှားရမ်းသည့် ကာလကုန်ဆုံးသည့်အခါတွင်ဖြစ်စေ အငှားချထားသည့်မြေနှင့် ယင်းမြေပေါ်ရှိ အဆောက်အဦများအား အငှားချထားသူသို့ အစိုးစားနားမပါရှိပဲပြန်လည်လွှဲပြောင်းပေးအပ်ရမည်။ ယင်းသို့လွှဲပြောင်းပေးရာတွင် အဆောက်အဦ တွင်အငှားချထားခြင်းခံရသူ၏ ကုန်ကျစရိတ်ဖြင့်တပ်ဆင်ထားသောရွှေ့ပြောင်းနိုင်သည့်ပစ္စည်းများအား အငှားချထားခြင်း ခံရသူမှပြန်လည်ရယူပိုင်ခွင့်ရှိစေရမည်။

၂၁။ အထွေထွေ

ဤအငှားစာချုပ်တွင် ဖော်ပြပါရှိသော အချက်အလက်များသည် သင်းဖွဲ့မှတ်တမ်းနှင့် သင်းဖွဲ့စည်းမျဉ်းတွင် ပြဌာန်းထားသော အချက်အလက်များနှင့်အဓိပ္ပါယ်ကွဲလွဲခြင်း၊ ရှေ့နောက်မညီညွတ်နေခြင်းများ ဖြစ်ပေါ်လာပါက ဤအငှားစာချုပ်တွင် ပြဌာန်းထားသော အချက်အလက်များကိုသာ အတည်ဖြစ်သည်ဟု မှတ်ယူစေရမည်ဖြစ်သည်။

ဤအငှားစာချုပ်ကိုအထက်ဖော်ပြပါ ၂၀၁၂ခုနှစ်၊ လ၊ နေ့ရက်တွင် နှစ်ဦးနှစ်ဖက်မှ တရားဝင် ကိုယ်စားလှယ်များမှ တံဆိပ်ရိုက်နှိပ်ပြီး၊ လက်မှတ်ရေးထိုးသဘောသို့ကြံပါသည်။

အငှားချထားသူ

အငှားချထားခြင်းခံရသူ

လက်မှတ် ။

အမည် ။ ဦးအိုက်ရှန်

လိပ်စာ ။ ၆၀၊ ရန်ကုန် - အင်းစိန်လမ်း၊

ကမာရွတ်မြို့နယ်၊ ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး

အသိသက်သေ

လက်မှတ် ။ - - - - -

အမည် ။ ဦးမင်းဂေါင်ဦး

လိပ်စာ ။ ၁၈ - ၁၉၊ ဒီပဲရင်းဝန်ထောက်ဦးမြလမ်း

စက်မှုဇုန်(၂)၊ လှိုင်သာယာမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး

အသိသက်သေ

လက်မှတ် ။ - - - - -

အမည် ။ - - - - -

လိပ်စာ ။ - - - - -

လက်မှတ် ။ - - - - -

အမည် ။ - - - - -

လိပ်စာ ။ - - - - -



MYANMAR SYNERGY GARMENT CO., LTD.

No.(18/19), Depeyin Wun Htauk U Myae Street, Industrial Zone (2), Hlaing Tharyar Township,
Yangon, Myanmar
Phone : (95-1) 684704, 684829 Fax : (95-1) 684704

သို့

ဥက္ကဋ္ဌ

မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်

နေပြည်တော်။

ရက်စွဲ။ ။ ၂၀၁၂ခုနှစ်၊ အောက်တိုဘာလ၊ (၂) ရက်။

အကြောင်းအရာ။

တစ်နှစ်လစာ ၁၄၄၀၀၀၀ကျပ် (ကျပ် တစ်ဆယ့်လေးသိန်း

လေးသောင်းတိတိ) နှင့် အထက်ရရှိသူများအတွက် အခွန်ပေးဆောင်ရန်
တာဝန်ယူကြောင်း ဝန်ခံကတိပြုခြင်း

အထက်ပါအကြောင်းအရာနှင့်ပတ်သက်၍ ကျွန်တော်များ ကုမ္ပဏီနှင့် စက်ရုံတွင် ခန့်အပ်သော
ဝန်ထမ်းများအနေဖြင့် တစ်နှစ်လစာဝင်ငွေ ကျပ် ၁၄၄၀၀၀၀၀ (ကျပ် တစ်ဆယ့်လေးသိန်း
လေးသောင်းတိတိ)နှင့် ပိုရရှိသော ဝန်ထမ်းများတွက် လစာဝင်ငွေမှ ပေးဆောင်ရမည့် ဝင်ငွေခွန်ကို လစဉ်
လစာထဲမှ အချိုးကျ ထုတ်နှုတ်ထားပြီး ပြည်တွင်းအခွန်များဦးစီးဌာနသို့ မပျက်မကွက်
ပေးသွင်းသွားပါမည်ဖြစ်ကြောင်း တာဝန်ယူ ဝန်ခံကတိပြုပါသည်။

လေးစားစွာဖြင့်



min

ဦးမင်းဇော်ဦး

အုပ်ချုပ်မှု ဒါရိုက်တာ

MYANMAR SYNERGY GARMENT CO., LTD.



MYANMAR SYNERGY GARMENT CO., LTD.

No.(18/19), Depeyin Wun Htauk U Myae Street, Industrial Zone (2), Hlaing Tharyar Township,
Yangon, Myanmar.
Phone : (95-1) 684704, 684829 Fax : (95-1) 684704

မီးဘေးကြိုတင်ကာကွယ်ရေးစီမံချက်

မီးဘေးကြိုတင်ကာကွယ်ရေးစီမံချက်ကို အောက်ပါအတိုင်းဆောင်ရွက်ပါမည်။

၁။ စက်ရုံနေရာအနှံ့တွင် မီးသတ်ဆေးဘူးများကို လုံလောက်စွာထားရှိမည်။

၂။ မီးအန္တရာယ်အချက်ပေးစနစ် (Automatic fire and smoking alarm System) ကို တပ်ဆင်ထားပါမည်။

၃။ မီးသတ်ပြု ဆေးလိပ်မသောက်ရ ဆိုင်းဘုတ် များကို နေရာ အနှံ့ ရေးသားထားပါမည်။

၄။ စက်ရုံအတွင်း ဆေးလိပ်မသောက်ရ စည်းကမ်းချက်ထားရှိ ကြပ်မတ်ပါမည်။

၅။ မီးငြိမ်းသတ်ရန် ရေများ သိုလှောင်ထားရှိပါမည်။

၆။ လျှပ်စစ် သွယ်တန်းမှု၊ လျှပ်စစ်ပစ္စည်းများ တပ်ဆင်မှုများကို အဆင့်အတန်းမီ ပစ္စည်းများသုံးစွဲပြီး စတင်တကျ သွယ်တန်း တပ်ဆင် အသုံးပြုသွားပါမည်။

၇။ လျှပ်စစ်သုံးစွဲမှုတွင် ရှော့ဖြစ်ခြင်း၊ ပေါက်ကွဲခြင်း အန္တရာယ် မရှိနိုင်အောင် စီမံဆောင်ရွက်ပါမည်။

၈။ စက်ရုံရှိ ဝန်ထမ်းများကို မီးဘေးအန္တရာယ်ကြိုတင်ကာကွယ်ရေးဆိုင်ရာများ သင်ကြားပြသပါမည်။

၉။ လောင်စာဆီများ၊ လောင်စာများ သိုလှောင်ခြင်း၊ အသုံးပြုခြင်းများကို မီးဘေးအန္တရာယ်အတွက် လုံလောက်သော ကြိုတင်ကာကွယ်မှုများ စီမံဆောင်ရွက်ထားပါမည်။

၁၀။ အရေးပေါ်ဆက်သွယ်ရမည့် ဖုန်းနံပါတ်၊ လိပ်စာများကို ထင်ရှားစွာ ရေးသားထားပါမည်။

၁၁။ မြန်မာနိုင်ငံ မီးသတ်ဦးစီးဌာနမှ ညွှန်ကြားသည်များ၊ ချမှတ်ထားသော စည်းမျဉ်းစည်းကမ်းများကို လိုက်နာဆောင်ရွက်ပါမည်။



min

Min Gaung Oo
Managing Director
Myanmar Synergy Garment Co., Ltd.



MYANMAR SYNERGY GARMENT CO., LTD.

No.(18/19), Depeyin Wun Htauk U Myae Street, Industrial Zone (2), Hlaing Tharyar Township,
Yangon, Myanmar.
Phone : (95-1) 684704, 684829 Fax : (95-1) 684704


လုပ်ငန်းခွင်သာယာရေးနှင့် သက်သာချောင်ချိရေးစီမံချက်

- ၁။ ဝန်ထမ်းများ၏ လူမှုဘဝဖူလုံရေးအတွက် လိုအပ်သည်များကို ဆောင်ရွက်ပေးမည်။
- ၂။ ရာထူးနှင့် ကျွမ်းကျင်မှုအလိုက် လုပ်ခ လစာကို အနည်းဆုံးသတ်မှတ်သည့် နှုန်းထားထက်ပိုမို ခံစားခွင့်ပေးမည်။
- ၃။ အချိန်ပိုလုပ်ကိုင်ရပါက သတ်မှတ်ထားသော အချိန်ပိုလုပ်ခကို အနည်းဆုံးခံစားခွင့်ပြုမည်။
- ၄။ အချိန်ပိုလုပ်ကိုင်နေရာစဉ်အတွင်း သင့်တော်သော အစားအစာများ စီစဉ်ပေးမည်။
- ၅။ ဝန်ထမ်းများ အလုပ်လား၊ အလုပ်ပြန်အတွက် ကြို ပို့ စီစဉ်ပေးမည်။
- ၆။ ဥပဒေအရ ခံစားခွင့်ရှိသော ခွင့်များ၊ ဝိတ်ရက်များကို ခံစားစေမည်။
- ၇။ စက်ရုံအတွင်း ဆေးခန်းငယ်တစ်ခုဖွင့်လှစ်ထားရှိပြီး၊ ဆရာဝန်တစ်ဦးအား အချိန်ပိုင်း ထားရှိပြီး၊ သူနာပြုဆရာမတစ်ဦးအား အမြဲတမ်းထားရှိကာ ဝန်ထမ်းများနှင့် ၎င်းတို့၏ မိသားစုကျန်းမာရေးကိုပါ စောင့်ရှောက်သွားမည်။
- ၈။ အခါအားလျော်စွာ ပျော်ပွဲရွှင်ပွဲများ စီစဉ်ပေးခြင်း၊ အခါကြီးရက်ကြီးများတွင် စုပေါင်းအလှူဒါနပွဲများ ပြုလုပ်ပေးခြင်း၊ ပျော်ပွဲစားနှင့် လေ့လာရေး ခရီးရှည်/ ခရီးတိုများ ပို့ဆောင်ခြင်း ဆောင်ရွက်ပေးမည်။
- ၉။ လုပ်ငန်းခွင် သင်တန်းများပေးခြင်း၊ ကျွမ်းကျင်မှုနှင့် အတတ်ပညာဆိုင်ရာ သင်တန်းများ တက်ရောက်စေမည်။
- ၁၀။ ကျွမ်းကျင်မှု၊ အလုပ်ပြီးမြောက်မှု၊ ကျိုးစားအားထုတ်မှုအလိုက် အကဲဖြတ် ထူးချွန်ဆုပေးသည့်စနစ်ဖြင့် ဝန်ထမ်းများ စိတ်ဓါတ်မြင့်မားအောင်ဆောင်ရွက်ပေးမည်။
- ၁၁။ ဝန်ထမ်းများ၏ သာရေး၊ နာရေးကိစ္စများအတွက် ထောက်ပံ့ကူညီမှုကို လုံလောက်စွာဆောင်ရွက်သွားမည်။
- ၁၂။ ဆက်လက်ပညာဆည်းပူးမှု အတွက် ငွေကြေးထောက်ပံ့မှုများ၊ ခွင့်ရက်ရှည်ခံစားစေခြင်း အခွင့်အရေးများပေးသွားမည်။
- ၁၃။ ကျန်းမာရေးစောင့်ရှောက်မှုနှင့် မမာမကျန်းဖြစ်မှုအတွက် လုံလောက်သောထောက်ပံ့မှုများ၊ ခွင့်ခံစားမှုများရှိစေမည်။
- ၁၄။ ဥပဒေများအရ ရသင့်ရထိုက်သော ခံစားခွင့်များကို မဖြစ်မနေခံစားစေရမည်။
- ၁၅။ အလုပ်သမားဝန်ကြီးဌာနမှ ထုတ်ပြန်ချက်များအားလုံးကို လိုက်နာဆောင်ရွက်သွားပါမည်။



min

Min Gaung Oo
Managing Director
Myanmar Synergy Garment Co., Ltd.



14050 1974

ရမောင် မင်း ကလေးနဲ့

၂၀၁၁ ခုနှစ် ခြုံငုံစာမေးပွဲ

சென்னை 19. 12. 1953

ရက်စွဲ/ဘာသာ .. မိမိ ! မိမိ

အရင် ချီ ဂျီ..... သွေးတိုက်... အို...

ထင်ရှားသည့်အမှတ်အသား ကလောင်စာ: ၆၃၆၆၆၆၆၆

ગુનિ

971

လက်ထပ်သောအခါ အားလုံးတို့

ലക്ഷ്യം സാധിക്കുക

အလုပ်အကိုင် ကျင့်ဝါးသော

နောင်အိမ်: ၃၅(ကီ)ရှောင်တောင်ကြား

[illegible]

ထို.ပြောက်မှတ်

၁။ ဤကဏ္ဍတို့ သို့မဟုတ် အခြားကဏ္ဍများတွင်

၂၂။ ပျောက်ဆုံး မုကံဒီ၊ သည့်အခါ သက်ဆိုင်ရာ ရဲခေခန်း၊ မြို့နယ်လူဝင်မှုကြီးကြပ်ရေး
နှင့် အမှုသစ် မဟာပုံ ကင်းလေးဦး၊ ခွာအမှုရုံးသို့ ဆောင်ပို့ရမည်။

၂၁) ဤကိစ္စကို အသက် (၃၀) နှစ်ပြည့်လျှင် လဲလှယ်ရမည်။ ပျက်ကွက်ပါက
ဗ.ရ.ဖျ.မိ.မ.ရ.မိ.



Kanbawza Bank Limited (HlaingTharYar)
NO-1946, AHSINTMYINT ST, (6) QTR, ZONE-2, HLAING THARYAR
Ph : 687969-972/687966/687967
Fax : 687963/687964/687965

Date : 17 September, 2012

ACCOUNT NO. : 0641130000100

NAME : MYANMAR SYNERGY GARMENT CO., LTD
NRC :
ADDRESS : NO-18/19, DEPEYIN WUN HTAUK U MYAE ST, ZONE-2
HLAING THAR YAR
PHONE : 684704/684829/684704

Statement Of Transaction For The Date Between 17/09/2012 And 17/09/2012

Date_Time	Description	Withdrawal Amount	Deposit Amount	Balance
7/09/2012	Opening Balance			0.00
17/09/2012	Cash Deposit -		500,010,000.00	500,010,000.00
17/09/2012	Closing Balance			500,010,000.00

No. of Withdrawals :	0
No. of Deposits :	1

Thank You For Banking With Kanbawza Bank Limited (HlaingTharYar)

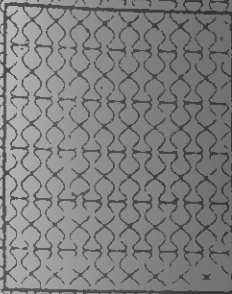
Please report any discrepancies found on your statement immediately.
N.B - Statement will not be sent unless there is a change of transaction.

For Kanbawza Bank Limited (HlaingTharYar)


Asst: / DY Manager

(2)

(3)



ACCOUNT NO. 1940408880



ATTORNEY HOLDER PHOTO

ACCOUNT HOLDER PHOTO

PARTICULARS OF ATTORNEY HOLDER

PARTICULARS OF ACCOUNT HOLDER

NAME

NAME

REGISTRATION NO.

REGISTRATION NO.

OCCUPATION

OCCUPATION

ADDRESS

ADDRESS

TELEPHONE NO.



TELEPHONE NO.

THIS PASSBOOK CONSISTS OF (32) PAGES

DATE OF ISSUE 20.9.12

DA 04 02880

MYANMA FOREIGN TRADE BANK

Sl SR	DATE	PARTICULARS	DEPOSIT	WITHDRAWAL	BALANCE US \$	SIGNATURE
	19.9.12	F&C	100		100	
Balance	F&C	One hundred only.				
	20.9.12	10A0497172	500.000		500.100	
File	F&C	One hundred only.				
		Half Five hundred thousand only.				



၁၉ ဇွန် ၁၉၈၈ (မြောက်) အမှတ်အမှတ် ၈၈/၇၄-၂/၈၄ / ၄၈ အရ ထုတ်ပေးသည်။
၁၈.၆.၈၈

ပြည်ထောင်စုအတွက် ဦးစီးဌာနချုပ် ဦးစီးဌာနချုပ်
 ဦးစီးဌာနချုပ် ဦးစီးဌာနချုပ် ဦးစီးဌာနချုပ် ဦးစီးဌာနချုပ် ဦးစီးဌာနချုပ်

(၁) မြေပြင်ကျော် (၂) ရက်နေ့၊ (၃) နှစ်။
 (၄) တွင် အောက်ပါအတိုင်း ပြောဆိုချုပ်ချယ်ကြသည်။

အသား စာချုပ်ချုပ်ဆိုခြင်း-နောက်တွင် သက်မှတ်ထားသည့် မြေငှားခကို ပေးဆောင်ရန် သဘောတူသောကြောင့် လည်းကောင်း၊
 နောက်တွင်ပါရှိသော ပုံစံဖြင့် ပြသောကြောင့်လည်းကောင်း၊ အောက်ပါဇယား၌ ဖော်ပြထားသော မြေကွက်
 များလုံးကိုလုပ်ငန်းများတွင် အသုံးပြုနိုင်ရန်နှင့် ဖွင့်လှစ်မှု၊ ပင် ယူက် သွားလာနိုင်ခွင့်၊ စသော သက်သာခွင့်များနှင့် အခြား
 သို့မဟုတ်အရေးများနှင့်တကွကုသမှု၊ ပြုပြင်မှုအသားစာချုပ်ချုပ်ဆိုရသူအား ဤစာချုပ်ဖြင့် အသားချထားသည်။ အဆိုပါမြေကွက်အတွင်း
 ပါဝင်နေသောမြေအောက်ရှိ သစ်တောများ၊ သစ်တောများ၊ မြေမြှုပ်အလွှာများ၊ ကျောက်မီးသွေး၊ ရေနံနှင့် ကွာရီ (Quarries)
 စသည်တို့သည်ဤစာချုပ်ဖြင့် အသားချထားခြင်းကို ပယ်ဖျက်ပစ်ရမည်။ ထိုသို့ ရှာဖွေတူးဖော်ရမှု၊ သယ်ဆောင်ရာ၌ အဆိုပါမြေကွက်၏
 မှတ်တိုင်ပြင်ကိုနောက်ယက်မှု၊ စီးပွားရေးနှင့်အသားစာချုပ်ချုပ်ဆိုရသူအားသင့်တော်သော လျော်ကြေးကို အသားချထားသူက
 ပေးရမည်။ ထိုလျော်ကြေးနှင့် စပ်လျဉ်း၍ အငြင်းဖြစ်ပွားခဲ့သော လျော်ကြေးကို တည်ဆဲမြေသိမ်း အက်ဥပဒေ၏ သို့မဟုတ်
 စည်းမျဉ်းဥပဒေများ၏ ပြဌာန်းချက်နှင့်အညီပြည်ထောင်စုရန် ဟန်ဒိုင်င်တော်အစိုးရ ဆောက်လုပ်ရေးဝန်ကြီးဌာန မြို့ရွာနှင့်
 အသိပေးပြီးရေးဦးစီးဌာန၏ ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်က ဆုံးဖြတ်ရမည်။

ထို့ကြောင့် ဤစာချုပ်-ချုပ်ဆိုသည့် - ၉ - ၁၁ - ၂၀၁၁ - ၂၀၁၂ နှစ်ပေါင်း ခြောက်ဆယ်ကာလ အပိုင်းအခြား
သို့မဟုတ် ခြောက်လသား နိုင်ရန် အငွေ စာချုပ် ဂုဏ်သဘာ အပိုပါပြောကြားတဲ့ အငွေမျှထားသည့်။

[illegible]

အတွက် ဖန်နဝါရီလ ၁-ရက်နေ့တွင် လည်းကောင်း၊ ဧပြီလ ၁-ရက်နေ့မှ စသည့် သုံးလပတ်
နေ့တွင်လည်းကောင်း၊ ဇူလိုင်လ - ၁ရက်နေ့မှ စသည့် သုံးလပတ် အတွက် ဧပြီ ၁-ရက်
ဇာတိတိုဘာလ ၁-ရက်နေ့မှစသည့် သုံးလပတ်အတွက်
ဆောင်ရမည်။ အဆိုပါ နှစ်ခြောက်သက်ကာလ အပိုင်းအခြား၏ ၃တိယတစ်ဆယ့်ငါးနှစ်နှင့်တတိယတစ်ဆယ့်ငါးနှစ်၊ စတုတ္ထတစ်ဆယ့်
ငါးနှစ်အတွက် အပို ၃-တွင် ပြဌာန်းထားသည့် နည်းလမ်းတိုင်းအတိုင်း အစွမ်းအားသက်သာမှုမရှိသည့် ပြဌာန်းချက်များကို အစွမ်းအားချုပ်ချယ်မှု
ဆောင်ရမည်။

၁။ အငှားစာချုပ်ရသူသည် အငှားချထားသူအား အောက်ပါအတိုင်း ပဋိညာဉ်ခံချက် ပြုလုပ်သည်။

(က) အထက်၌ မြေငှားခကိုပေးဆောင်ရန် သတ်မှတ်ထားသည့် နေ့ရက်များတွင် သတ်မှတ်ထားသည့် နည်းလမ်းအတိုင်း အဆိုပါမြေငှားခနှင့် အဆိုပါမြေကွက်ပေါ်၌လည်းကောင်း၊ ထိုမြေကွက်ပေါ်တွင် ဆောက်လုပ်ထားသော အဆောက်အအုံများပေါ်၌လည်းကောင်း၊ အငှားစာချုပ်ရသူအပေါ်၌လည်းကောင်း အဆိုပါ နှစ်ခြောက်ဆယ် ကာလအပိုင်းအခြားအတွင်း ဝမ်းကြပ်လတ္တံ့ ဖြစ်သော အခွန်အတုတ်အားလုံးကို ပေးဆောင်ရန်။

(ခ) ဤစာချုပ်ချုပ်ဆိုသည့်နေ့မှ ၆-လအတွင်း စတင်ဆောက်လုပ်၍ နှစ်နှစ်အတွင်း အဆိုပါမြေကွက်ပေါ်၌ ကောက်ခံခံသော လူနေအိမ်အဆောက်အအုံများ ရောက်ရှိလာရန် အကဲခတ်သည့်တရားဥပဒေများနှင့် အညီ၊ ပြီးစီးအောင်ဆောက်လုပ်ရန်နှင့် အိမ်အဆောက်အအုံများကို အသုံးပြုနိုင်ရန်အတွက် အခြားအခွန်များကို ပြန်လည်ပေးဆောင်ရန်။

(ဂ) အဆိုပါမြေကွက်တည်ရှိသော ရပ်ကွက်၌ သက်ဆိုင်ရာဒေသန္တရ အာဏာပိုင်များက မိလ္လာပိုက်နှင့် ရေပိုက်များ ချထားပေးသော အဆောက်အအုံများနှင့် ဆက်သွယ်ရန် အဆိုပါမြေကွက်ပေါ်၌ ဆောက်လုပ်ထားသော အဆောက်အအုံများကို ထိုမိလ္လာပိုက်၊ ရေပိုက်များနှင့် ဆက်သွယ်ရန်။

(ဃ) သက်ဆိုင်သော ဒေသန္တရ အာဏာပိုင်က ခွင့်ပြုသော အဆောင်ခွဲနှင့် အလုပ်သမားတန်းလျားများမှ အဆိုပါမြေကွက်ပေါ်၌ အသောက်အစာပေးရန်အတွက် အဆောက်အအုံများကို ဆောက်လုပ်ရန်။

(င) အငှားချထားသူ၏ ကျင့်သော အာဏာပိုင်ချက်ကို ကြိုတင်မရရှိဘဲ၊ နှစ်ပေါင်းခြောက်ဆယ်ကာလအပိုင်းအခြားအတွင်း အဆိုပါမြေကွက်ကို ပြုပြင်ထိန်းသိမ်းမှုများလုပ်ရန် အတွက် ပူးတွဲပါ။ အခြားကိစ္စအတွက် အသုံးပြုရန်နှင့် အဆိုပါမြေကွက်ပေါ်၌ ဆောက်လုပ်သည့် လူနေအိမ်အဆောက်အအုံများအတွက် အခြားအခွန်များကို ပြန်လည်ပေးဆောင်ရန်။

(စ) အငှားချထားသူ၏ စာဖြင့် ကြိုတင်သဘောတူညီချက်မရရှိဘဲ၊ စာချုပ်ပါမြေကို ခွဲခြမ်းခြင်းမပြုရမည်ဖြစ်၍ ငှားငှားဝယ်ယူမှုတစ်ခုစီအတွက်လည်း လွှဲပြောင်းခြင်း၊ တစ်ဆင့်ငှားရမ်းခြင်း၊ လက်လွှတ်ခြင်းများမပြုလုပ်ရ။

(ဆ) ဤစာချုပ်နှင့်စပ်လျဉ်း၍ မည်သည့်ကိစ္စအတွက်မဆို၊ အဆိုပါမြေကွက်သို့ဖြစ်စေ၊ အဆိုပါမြေကွက်ပေါ်တွင် ဆောက်လုပ်ထားသောအဆောက်အအုံသို့ဖြစ်စေ၊ နှစ်ပေါင်းခြောက်ဆယ်ကာလအပိုင်းအခြားတွင် ပြည်ထောင်စုမြန်မာနိုင်ငံတော်အစိုးရဆောက်လုပ်ရေး ဝန်ကြီးဌာန၊ မြို့ရွာနှင့် အိုးအိမ်ဖွံ့ဖြိုးရေးဦးစီးဌာန၊ ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်၏ အမိန့်အရ ဆောင်ရွက်သူများအား နေခင်းသတ်သည့် သမိုင်းများနှင့် ပတ်သက်၍ ပြန်လည်ပေးဆောင်ရန်။

(ဇ) ဤစာချုပ်အရ အငှားချထားသည့် နှစ်ပေါင်းခြောက်ဆယ်ကာလ အပိုင်းအခြား ကုန်ဆုံးသောအခါ အဆိုပါမြေကွက်တည်ရှိသည့် အဆောက်အအုံ၊ ထိုအဆောက်အအုံနှင့် အမြဲတွဲကပ်ထားသောပစ္စည်းမပါဝင်စေဘဲ၊ အဆိုပါမြေကွက်ကို အငှားချထားသူအား အေးဆေးစွာပြန်လည်ပေးအပ်ရန်။ သို့ရာတွင် အငှားချထားသူက အပိုင်း ၂-အရ အဆိုပါမြေကွက်ကို ပြန်လည်သိမ်းယူပြီး စာချုပ်ကိုရုပ်စဲလျှင် အဆိုပါမြေကွက်နှင့် ထိုမြေကွက်ပေါ်တွင်တည်ရှိသည့် အဆောက်အအုံ ထိုအဆောက်အအုံနှင့် အမြဲတွဲကပ်ထားသောပစ္စည်းများကို အငှားစာချုပ်ရသူက အငှားချထားသူအား အေးဆေးစွာ ပြန်လည်ပေးအပ်ရန်။

အပိုပဋိညာဉ်ခံချက်များ

အဆိုပါ မြေငှားခနှင့် ပတ်သက်သည့် အခွန်များနှင့် ပတ်သက်၍ ၁၉၉၅ ခုနှစ် အတွင်းတွင် ဖြစ်စေ၊ ထိုနောက် အချိန်ကာလတွင် ပြန်လည်ပြင်ဆင်သင့်က ပြင်ဆင်စည်းကြပ်ရန် ဖြစ်သည်။

၂။ အဆိုပါ မြေငှားခကို တောင်းဆိုသည်ဖြစ်စေ၊ ပတောင်းဆိုသည်ဖြစ်စေ၊ ကြိုတင်ပေးဆောင်ရမည့် သုံးလပတ်အတွက် မြေငှားခကို သို့တည်းမဟုတ် ၎င်း၏ အစိတ်အပိုင်းကို ထိုသုံးလပတ်၏ ဒုတိယလ ဦးပိုင်းတွင် မပေးဆောင်သဖြင့် မြေငှားခ မပြေပျက်ကွက်လျှင် ပြည်ထောင်စုမြန်မာနိုင်ငံတော်အစိုးရ ဆောက်လုပ်ရေးဝန်ကြီးဌာန၊ မြို့ရွာနှင့် အိုးအိမ်ဖွံ့ဖြိုးရေးဦးစီးဌာန၏ ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်သည် အဆိုပါ မြေငှားခကို ရယူရန် ချက်ချင်း သပိတ်ခံနိုင်သည်။ ထို့ပြင် သို့တည်းမဟုတ် ယခင်က ပဋိညာဉ်ခံချက် ပေးအပ်သည့် အဆိုပါ မြေကွက်နှင့် ထိုမြေကွက်ပေါ်တွင် တည်ရှိသည့် အဆောက်အအုံများကို ပြန်လည်သိမ်းယူနိုင်ရန်နှင့် ထိုမြေကွက်နှင့် အမြဲတွဲကပ်သော ပစ္စည်းများကို သိမ်းယူနိုင်သည်။

၃။ အငှားချထားသူသည် အငှားစာချုပ်ရသူအား အောက်ပါအတိုင်း ပဋိညာဉ်ခံချက် ပြုလုပ်သည်။

(က) အပိုဒ် ၂-အရ၊ ဤစာချုပ်ကို ပယ်ဖျက်ကြောင်း နှို. တစ်စာကို အငှားချထားသူက မိမိ သင့်လျော်သည်ဟု ထင်မြင်သည် နည်းလမ်းအတိုင်း အငှားဂရန် ရသူ၏ နောက်ဆုံး သိရှိရသော လိပ်စာတပ်ပြီး ရေစွဲကြွပြုလုပ်၍ စာပို့တိုက်မှ ပေးပို့နိုင်သည်။ သို့တည်းမဟုတ် ဆိုခဲ့သည်အတိုင်း လိပ်စာတပ်၍ နှို. တစ်စာကို အဆိုပါမြေကွက်၊ အဆောက်အအုံ စသည် ပစ္စည်းများ၏ ထင်ရှား၍ လူအများမြင်သောနေရာတွင် ကပ်ထားနိုင်သည်။ အဆိုပါ နှို. တစ်စာကိုပြဆိုသည့်နည်းလမ်းအတိုင်းပို့ခြင်း၊ ကပ်ထားခြင်း ပြုလုပ်ပြီးနောက် ရက်ပေါင်း ခြောက်ဆယ်အတွင်း အငှားစာချုပ် ရသူက အဆိုပါ ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်အား မပြောကျွန်ရှိနေသေးသော မြေငှားခကို ဤစာချုပ်ပယ်ဖျက်ခြင်း သို့တည်းမဟုတ် အဆိုပါမြေကွက် ပြန်လည်သိမ်းယူခြင်း၊ သို့တည်းမဟုတ် အဆိုပါမြေကွက်ကို ပြန်လည် အငှားချထားခြင်းနှင့် စပ်လျဉ်း၍ အငှားချထားသူက ကုန်ကျသောစရိတ် အားလုံးနှင့်တကွ အဆိုပါ ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်သို့ ပေးဆောင်လျှင်သော်လည်းကောင်း၊ အခြားပဋိညာဉ်ခံချက်တစ်ခုနှင့် စပ်လျဉ်း၍ ဖျက်ကွက်သည်အတွက် နစ်နာမှုကို ပပျောက်စေရန် အဆိုပါ ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ် ကျေနပ်လောက်အောင် ဆောင်ရွက်လျှင် လည်းကောင်း၊ အငှားချထားသူက ဤစာချုပ်ပါ ပဋိညာဉ် ခံချက်များအတိုင်း နှစ်ပေါင်းခြောက်ဆယ် ကာလအပိုင်းအခြား၏ ကျန်ရှိနေသေးသော ကာလအပို အဆိုပါမြေကွက်နှင့် ပြန်လည် သိမ်းယူသည့် အချိန်တွင် ထိုမြေကွက်ပေါ်၌ တည်ရှိနေသော အဆောက်အအုံ၊ ထိုအဆောက်အအုံနှင့် အမြဲတွယ်ကပ်ထားသော ပစ္စည်းများကို လက်ရှိ ထားနိုင်စေခြင်းငှာ အငှားစာချုပ်ရသူအား ပြန်လည်ပေးအပ်ရန်။ သို့ ရာတွင် မီးကြောင့်သော်လည်းကောင်း၊ အခြား အကြောင်း တစ်ခုခုကြောင့်သော်လည်းကောင်း ဖျက်စီးရသည့် အဆောက်အအုံ သို့ တည်းမဟုတ် ထိုအဆောက်အအုံနှင့် အမြဲတွယ်ကပ်ထားသော ပစ္စည်းများကို ပြန်လည် ပေးအပ်ရန် အငှားချထားသူ၌ တာဝန်မရှိသည့် အပြင် ယင်းသို့ ပြန်လည်သိမ်းယူ သည့်အခါက ပြည်ထောင်စုမြန်မာနိုင်ငံတော်အစိုးရဆောက်လုပ်ရေးဝန်ကြီးဌာန၊ မြို့ ရွာနှင့်အိုးအိမ်ဖွံ့ဖြိုးရေးဦးစီးဌာန၏ အမှုထမ်းများ သို့တည်းမဟုတ် ကိုယ်စားလှယ်များ၏ ဖျက်လိုဖျက်ဆီးပြုလုပ်မှုကြောင့် ဆုံးရှုံးပျက်စီးခြင်းအတွက်မှတစ်ပါး အဆိုပါမြေကွက် ပေါ်တွင် ဖြစ်စေ၊ အထဲတွင်ဖြစ်စေ တည်ရှိသော အဆောက်အအုံနှင့် အခြားပစ္စည်းများ၏ တန်ဖိုးယုတ်လျော့ခြင်း၊ ပြုပြင်မှုကင်းမဲ့ခြင်း၊ သို့တည်းမဟုတ် ဖျက်ဆီးယိုယွင်းခြင်းအတွက် ပြည်ထောင်စုမြန်မာနိုင်ငံတော်အစိုးရဆောက်လုပ်ရေးဝန်ကြီးဌာန၊ မြို့ ရွာနှင့်အိုးအိမ်ဖွံ့ဖြိုးရေးဦးစီးဌာန၌ တာဝန်မရှိစေရန်။

(ခ) အပိုဒ် ၂-အရ၊ ဤစာချုပ်ကို ပယ်ဖျက်ပြီး မဟုတ်လျှင်လည်းကောင်း၊ အငှားစာချုပ်ရသူက နှစ်ပေါင်းခြောက်ဆယ် ကာလအပိုင်းအခြား ကုန်ဆုံးသည်အထိ အဆိုပါမြေငှားခကို ပြေလည်အောင် ပေးဆောင်၍ ဤစာချုပ်ပါမိမိပြုလုပ်သည့် ပဋိညာဉ်ခံ ချက်များအတိုင်း လိုက်နာဆောင်ရွက်လျှင်လည်းကောင်း၊ အငှားစာချုပ်ရသူသည် အဆိုပါမြေကွက်ပေါ်တွင် တည်ဆောက်တွယ်ကပ် ထားသော အဆောက်အအုံများ၊ ထိုအဆောက်အအုံများနှင့် အမြဲတွယ်ကပ်ထားသော ပစ္စည်းများကို အဆိုပါကာလအပိုင်းအခြားမကုန် မီ ခြောက်လအတွင်း ဖျက်သိမ်းသယ်ယူ ခန့်ခွဲနိုင်သည်။ သို့ရာတွင် ထိုသို့ သယ်ယူခြင်းကြောင့် အဆိုပါမြေကွက်ဖျက်စီးယိုယွင်းခဲ့ လျှင် ထိုမြေကွက်ကိုမူလအခြေအနေအတိုင်းရှိအောင် ပြုပြင်ပေးရန်။

(ဂ) (၂၀၁၀) ခုနှစ်၊ ဇေတ်တော်တိုက်ာ လ၊ (၈) ရက်နေ့မှစ၍ ပထမတစ်ဆယ်ငါးနှစ် ကုန်ဆုံး သည့် အခါ ဒုတိယတစ်ဆယ်ငါးနှစ်အတွက် ရန်ကုန်စည်ပင်သာယာရေး မြေနည်းဥပဒေ ၂၄-အရ စည်းကြပ်သော သုံးလပတ်မြေငှားခကို လည်းကောင်း၊ ဒုတိယတစ်ဆယ်ငါးနှစ်ကုန်ဆုံးသည်အခါ တတိယတစ်ဆယ်ငါးနှစ်အတွက် အဆိုပါ နည်းဥပဒေ ၂၄-အရ စည်းကြပ်သော သုံးလပတ်မြေငှားခကိုလည်းကောင်း၊ တတိယတစ်ဆယ်ငါးနှစ်ကုန်ဆုံးသည်အခါ စတုတ္ထတစ်ဆယ် ငါးနှစ်အတွက် အဆိုပါနည်းဥပဒေ ၂၄- အရ စည်းကြပ်သော သုံးလပတ်မြေငှားခကိုလည်းကောင်း၊ အငှားစာချုပ်ရသူက အငှားချထားသူအား ပေးဆောင်ရန်။ အကယ်၍ အထက်ပါနည်းလမ်းအတိုင်း မြေငှားခကို ပြန်လည်စည်းကြပ်ခြင်းမပြုလျှင် အငှားစာချုပ်ရသူသည် ဤအပိုဒ်ခွဲတွင် ပြဌာန်းထား သည့်နည်းလမ်းအတိုင်း မြေငှားခကို ပြောင်းလဲခြင်းမပြုမီ သတ်မှတ်ထားသည့် စည်းကြပ်ဆဲသုံးလပတ်မြေငှားခကို ဆက်လက်ပေး ဆောင်ရန်။

(ဃ) ဤစာချုပ်ပါအခြားပြဌာန်းချက်များတွင် ဆန့်ကျင်လျက်မည်သို့ပင်ပါရှိစေကာမူ ဤစာချုပ် ချုပ်ဆိုသည့်နေ့မှစ၍ ပထမနှစ်ပေါင်းသုံးဆယ်အတွင်း သတ်မှတ်ထားသော သို့တည်းမဟုတ် ပြန်လည်စည်းကြပ်သောမြေငှားခကို ပြေလည်အောင် ပေး ဆောင်ခဲ့သောကြောင့် လည်းကောင်း၊ ပြုလုပ်ထားသည့်ပဋိညာဉ်ခံချက်များကို မပျက်မကွက်လိုက်နာဆောင်ရွက်ခဲ့သောကြောင့် လည်းကောင်း၊ သတ်မှတ်ထားသော သို့တည်းမဟုတ် ပြန်လည်စည်းကြပ်သောသုံးလပတ် မြေငှားခပြင်နောက်ထပ် နှစ်ပေါင်း နှစ်ပေါင်းသုံးဆယ်မပြည့်မီ အနည်းဆုံးခြောက်လပြည့်ကျော် အငှားရသူက အငှားချထားသူအား စာဖြင့် အကြောင်းကြား ရမည်။ အကြောင်းကြားစာနှင့်အတူ ပထမမြေငှားစာချုပ်ကိုပေးအပ်လျှင် ထိုအကြောင်းကြားစာရှိသည့်နေ့မှ ခြောက်လအတွင်းနောင် မြေငှားစာချုပ် အသစ်ကို အငှားစာချုပ်ရသူ၏ စရိတ်ဖြင့် အငှားချထားသူက ထုတ်ပေးရန်။ အကယ်၍ မြေငှားခကို သတ်မှတ်ခြင်းမရှိသေးလျှင် ပထမမြေငှားစာချုပ်အရ နောက်ဆုံးပေးဆောင်ခဲ့ရသော သုံးလပတ်မြေငှားခကို အငှားစာချုပ်ရသူကပေးဆောင်ရန်။



ရန်ကုန်မြို့တော်

မြို့နယ်၊ လူနေရပ်ကွက်အမှတ်

၃၄၁

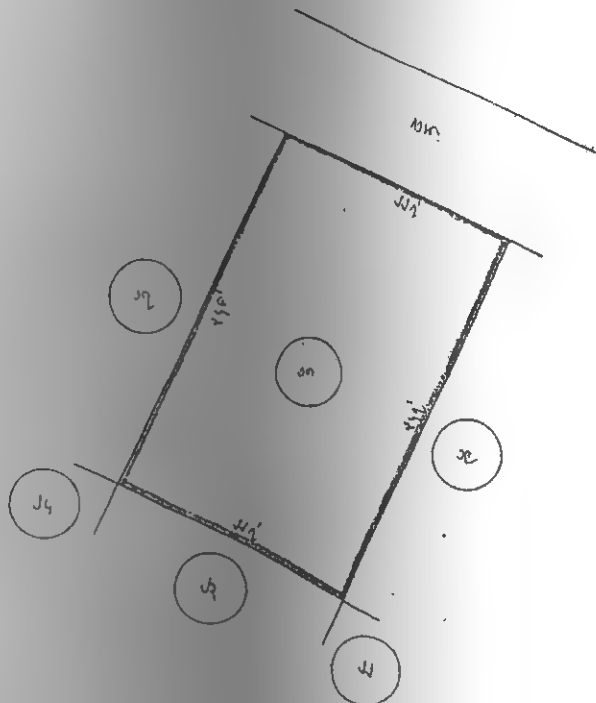
မှ မြေကွက်အမှတ်

၁၈

၏

အိုးအိမ်ပုံစံ
အက်စ် - JJ

၁ လက်မလျှင် ၁၈၀ ပေစတေး



ရည်ညွှန်းချက်

၂၀၁၁

မှူးစာရေး

မြေတိုင်း (၂)

မြေတိုင်း (၂)

စတုရန်းပေ ၅၁၆၁၅
ဧက ၁.၈၀၆

ဦးစီးအရာရှိ

မြေတိုင်းနှင့်
မြို့ရွာနှင့်အိုးအိမ်ပုံစံရေးဦးစီးဌာန

၁။ အငှားစာချုပ်ရသူသည် အငှားချထားသူအား အောက်ပါအတိုင်း ပဋိညာဉ်ခံချက် ပြုလုပ်သည်။

(က) အထက်၌ ပြောထားသောအတိုင်း ဆောင်ရွက်ရန် သတ်မှတ်ထားသည့် နေ့ရက်များတွင် သတ်မှတ်ထားသည့် နည်းလမ်းအတိုင်း အဆိုပါပြောထားသော အဆိုပါပြောကွက်ပေါ်၌လည်းကောင်း၊ ထိုပြောကွက်ပေါ်တွင် ဆောက်လုပ်ထားသော အဆောက်အအုံများနှင့် သော်လည်းကောင်း၊ အငှားစာချုပ်ရသူအပေါ်၌လည်းကောင်း အဆိုပါ နှစ်ခြောက်ဆယ် ကာလအပိုင်းအခြားအတွင်း စည်းကြပ်ဆဲ စည်းကြပ်လတ္တံ့ ပြစ်သော အခွန်အတုတ်အားလုံးကို ပေးဆောင်ရန်။

(ခ) ဤစာချုပ်ချုပ်ဆိုသည့်နေ့မှ ၆-လအတွင်း စတင်ဆောက်လုပ်၍ နှစ်နှစ်အတွင်း အဆိုပါပြောကွက်ပေါ်၌ ကောင်းမွန် ခိုင်ခံ့သော အဆောက်အအုံများကို ဆောက်လုပ်တည်ဆောက်ရန်နှင့် အညီ၊ ပြီးစီးဆောင်ဆောက်လုပ်ရန်နှင့် ထိုလူနေ အိမ်များသည် ထိုအဆောက်အအုံများ၏ ဆယ်ကာလ အပိုင်းအခြားအတွင်း ပြုပြင်မွမ်းမံထားရှိရန်။

(ဂ) အဆိုပါပြောကွက်တည်ရှိသော ရပ်ကွက်၌ သက်ဆိုင်ရာဒေသန္တရအာဏာပိုင်များက မိလ္လာပိုက်နှင့် ရေပိုက်များ ချထားလျှင်၊ စာချုပ်ရသူအပေါ်၌ အဆောက်အအုံတည်ဆောက်ရန်နှင့် အညီ၊ အဆိုပါပြောကွက်ပေါ်၌ ဆောက်လုပ်ထားသော အဆောက်အအုံများကို ထိုမိလ္လာပိုက်၊ ရေပိုက်များနှင့် ဆက်သွယ်ရန်။

(ဃ) သက်ဆိုင်သော ဒေသန္တရအာဏာပိုင်က ခွင့်ပြုသော အဆောင်ခွဲနှင့် အလုပ်သမားတန်းလျားများမှအပ အဆိုပါ ပြောကွက်ပေါ်၌ အဆောက်အအုံတစ်ခုထက်ပို၍ မဆောက်လုပ်ရန်။

(င) အငှားချထားသူ၏ စာပြင် သဘောတူညီချက်ကို ကြိုတင်မရရှိဘဲ၊ နှစ်ပေါင်းခြောက်ဆယ်ကာလအပိုင်းအခြား အတွင်းအဆိုပါ ပြောကွက်ကို ပြုပြင်မွမ်းမံမှုများကို ပြုလုပ်ခြင်းမပြုရန်၊ အခြားကိစ္စအတွက် အသုံးပြုရန်နှင့် အဆိုပါ ပြောကွက်ပေါ်တွင် ဆောက်လုပ်သည့် အဆောက်အအုံများကို အခြားအစားအသုံးအတွက် အသုံးပြုရန်။

(စ) အငှားချထားသူ၏ စာပြင် ကြိုတင်သဘောတူညီချက်မရရှိဘဲ၊ စာချုပ်ပါပြောကို ခွဲခြမ်းခြင်းမပြုရမည်ဖြစ်၍ ၎င်းပြော တစ်စိတ်တစ်ဒေသကိုလည်း လွှဲပြောင်းခြင်း၊ တစ်ဆင့်ငှားရမ်းခြင်း၊ လက်လွှတ်ခြင်းများမပြုလုပ်ရ။

(ဆ) ဤစာချုပ်နှင့်စပ်လျဉ်း၍ မည်သည့်ကိစ္စအတွက်မဆို၊ အဆိုပါပြောကွက်သို့ဖြစ်စေ၊ အဆိုပါပြောကွက်ပေါ်တွင် ဆောက်လုပ်ထားသောအဆောက်အအုံသို့ဖြစ်စေ၊ နှစ်ပေါင်းခြောက်ဆယ်ကာလအပိုင်းအခြားတွင် ပြည်ထောင်စုပြန်မာနိုင်ငံတော်အစိုးရ ဆောက်လုပ်ရေး ဝန်ကြီးဌာန၊ မြို့ရွာနှင့် ဘိုးအိမ်ဖွံ့ဖြိုးရေးဦးစီးဌာန ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်၏ အမိန့်အရ ဆောင်ရွက်သူများအား သင့်တော်သည့် အချိန်များတွင် ဝင်ရောက်ခွင့်ပြုရန်။

(ဇ) ဤစာချုပ်အရ အငှားချထားသည့် နှစ်ပေါင်းခြောက်ဆယ်ကာလ အပိုင်းအခြား ကုန်ဆုံးသောအခါ အဆိုပါပြောကွက် တည်ရှိသည့် အဆောက်အအုံ၊ ထိုအဆောက်အအုံနှင့် အမြဲတွဲကပ်ထားသော ပစ္စည်းမပါဝင်စေဘဲ၊ အဆိုပါပြောကွက်ကို အငှားချထားသူအား အေးဆေးစွာပြန်လည်ပေးအပ်ရန်။ သို့ရာတွင် အငှားချထားသူက အပို၌ ၂-အရ အဆိုပါပြောကွက်ကို ပြန်လည်သိမ်းယူပြီး စာချုပ်ကိုရုပ်စဲလျှင် အဆိုပါပြောကွက်နှင့် ထိုပြောကွက်ပေါ်တွင်တည်ရှိသည့် အဆောက်အအုံ ထိုအဆောက်အအုံနှင့် အမြဲတွဲကပ် ထားသောပစ္စည်းများကို အငှားစာချုပ်ရသူက အငှားချထားသူအား အေးဆေးစွာ ပြန်လည်ပေးအပ်ရန်။

အပို ပဋိညာဉ်ခံချက်များ

ဖော်ပြပါ ပြောထားသောအခန်းသည် ယာယီမျှသာဖြစ်၍ ၁၉၉၅ ခုနှစ် အတွင်းတွင် ဖြစ်စေ၊ ထိုနောက် အချိန်ကာလတွင် ပြန်လည်ပြင်ဆင်သင့်က ပြင်ဆင်စည်းကြပ်ရန် ဖြစ်သည်။

၂။ အဆိုပါ ပြောထားသောအခန်းကို တောင်းဆိုသည်ဖြစ်စေ၊ မတောင်းဆိုသည်ဖြစ်စေ၊ ကြိုတင်ပေးဆောင်ရမည့် သုံးလပတ်အတွက် ပြောထားသော သို့တည်းမဟုတ် ၎င်း၏ အစိတ်အပိုင်းကို ထိုသုံးလပတ်၏ ဒုတိယလ ဦးပိုင်းတွင် မပေးဆောင်သဖြင့် ပြောထားသော ပြောကွက်လျှင် သို့တည်းမဟုတ် အငှားစာချုပ်ရသူသည် အထက်တွင် ဖော်ပြပါရှိသည့် ပဋိညာဉ်ခံချက်များ အတိုင်း လိုက်နာဆောင်ရွက်ရန် ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်သည် အဆိုပါ ပြောထားသောအခန်းကို ရယူရန် ချက်ချင်း အမှုပွင့်နိုင်သည်။ ထို့ပြင် သို့တည်းမဟုတ် ယခင်က ပဋိညာဉ်ခံချက်

(က) အပိုဒ် ၂-အရ၊ ဤစာချုပ်ကို ပယ်ဖျက်ကြောင်း နိ.တစ်စာကို အငှားချထားသူက မိမိ သင့်လျော်သည်ဟု ထင်မြင်သည် နည်းလမ်းအတိုင်း အငှားဂရုန် ရသူ၏ နောက်ဆုံး သိရှိရသော လိပ်စာတပ်ပြီး ရေစေ့ကြွေပြုလုပ်၍ စာပို့တိုက်မှ ပေးပို့နိုင်သည်။ သို့တည်းမဟုတ် ဆိုခဲ့သည့်အတိုင်း၊ လိပ်စာတပ်၍ နိ.တစ်စာကို အဆိုပါမြေကွက်၊ အဆောက်အအုံ စသည့် ပစ္စည်းများ၏ ထင်ရှား၍ လူအများပြင်သာသောနေရာတွင် ကပ်ထားနိုင်သည်။ အဆိုပါ နိ.တစ်စာကိုပြဆိုသည့်နည်းလမ်းအတိုင်းပို့ခြင်း၊ ကပ်ထားခြင်း၊ ပြုလုပ်ပြီးနောက် ရက်ပေါင်း ခြောက်ဆယ်အတွင်း အငှားစာချုပ် ရသူက အဆိုပါ ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်အား မပြောကျိပ်စေသေးသော မြေငှားခကို ဤစာချုပ်ပယ်ဖျက်ခြင်း သို့တည်းမဟုတ် အဆိုပါမြေကွက် ပြန်လည်သိမ်းယူခြင်း၊ သို့တည်းမဟုတ် အဆိုပါမြေကွက်ကို ပြန်လည် အငှားချထားခြင်းနှင့် စပ်လျဉ်း၍ အငှားချထားသူက ကုန်ကျသောရိတ် အားလုံးနှင့်တကွ အဆိုပါ ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်သို့ ပေးဆောင်လျှင်သော်လည်းကောင်း၊ အခြားပဋိညာဉ်ခံချက် တစ်ခုခုနှင့် စပ်လျဉ်း၍ ဖျက်ကွက်သည်အတွက် နှစ်နာမူကို ပပျောက်စေရန် အဆိုပါ ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ် ကျေနပ်လောက်အောင် ဆောင်ရွက်လျှင် လည်းကောင်း၊ အငှားချထားသူက ဤစာချုပ်ပါ ပဋိညာဉ် ခံချက်များအတိုင်း နှစ်ပေါင်းခြောက်ဆယ် ကာလအပိုင်းအခြား၏ ကျန်ရှိနေသေးသော ကာလအပို အဆိုပါမြေကွက်နှင့် ပြန်လည် သိမ်းယူသည့်အချိန်တွင် ထိုမြေကွက်ပေါ်၌ တည်ရှိနေသော အဆောက်အအုံ၊ ထိုအဆောက်အအုံနှင့် အမြဲတွယ်ကပ်ထားသော ပစ္စည်းများကို လက်ရှိ ထားနိုင်စေခြင်းငှာ အငှားစာချုပ်ရသူအား ပြန်လည်ပေးအပ်ရန်။ သို့ရာတွင် မီးကြောင့်သော်လည်းကောင်း၊ အခြား အကြောင်း တစ်ခုခုကြောင့်သော်လည်းကောင်း ပျက်စီးရသည့် အဆောက်အအုံ၊ တည်းမဟုတ် ထိုအဆောက်အအုံနှင့် အမြဲတွယ်ကပ်ထားသော ပစ္စည်းများကို ပြန်လည်ပေးအပ်ရန် အငှားချထားသူ၌ တာဝန်မရှိသည့်အပြင် ယင်းသို့ ပြန်လည်သိမ်းယူ သည့်အခါက ပြည်ထောင်စုပြန်ဟု နိုင်ငံတော်အစိုးရဆောက်လုပ်ရေးဝန်ကြီးဌာန၊ မြို့ရွာနှင့်အုပ်ချုပ်မှု၊ မြို့ရေးဦးစီးဌာန၏ အမှုထမ်းများသို့တည်းမဟုတ် ကိုယ်စားလှယ်များ၏ ဖျက်လိုပျက်ဆီးပြုလုပ်မှုကြောင့် ဆုံးရှုံးပျက်စီးခြင်းအတွက်မှတစ်ပါး အဆိုပါမြေကွက် ပေါ်တွင် ပြစ်စေ၊ အထဲတွင်ဖြစ်စေ တည်ရှိသော အဆောက်အအုံနှင့် အခြားပစ္စည်းများ၏ တန်ဖိုးယုတ်လျော့ခြင်း၊ ပြုပြင်မှုကင်းမဲ့ခြင်း၊ သို့တည်းမဟုတ် ဖျက်ဆီးယိုယွင်းခြင်းအတွက် ပြည်ထောင်စုပြန်ဟု နိုင်ငံတော်အစိုးရဆောက်လုပ်ရေးဝန်ကြီးဌာန၊ မြို့ရွာနှင့်အုပ်ချုပ်မှု၊ မြို့ရေးဦးစီးဌာန၌ တာဝန်မရှိစေရန်။

(ခ) အပိုဒ် ၂-အရ၊ ဤစာချုပ်ကို ပယ်ဖျက်ပြီး မဟုတ်လျှင်လည်းကောင်း၊ အငှားစာချုပ်ရသူက နှစ်ပေါင်းခြောက်ဆယ် ကာလအပိုင်းအခြား ကုန်ဆုံးသည်အထိ အဆိုပါမြေငှားခကို ပြေလည်အောင် ပေးဆောင်၍ ဤစာချုပ်ပါ မိမိပြုလုပ်သည့် ပဋိညာဉ်ခံ ချက်များအတိုင်း လိုက်နာဆောင်ရွက်လျှင်လည်းကောင်း၊ အငှားစာချုပ်ရသူသည် အဆိုပါမြေကွက်ပေါ်တွင် တည်ဆောက်တွယ်ကပ် ထားသော အဆောက်အအုံများ၊ ထိုအဆောက်အအုံများနှင့် အမြဲတွယ်ကပ်ထားသော ပစ္စည်းများကို အဆိုပါကာလအပိုင်းအခြားမကုန် မီ ခြောက်လအတွင်း ဖျက်သိမ်းသယ်ယူ ခန့်ခွဲနိုင်သည်။ သို့ရာတွင် ထိုသို့ သယ်ယူခြင်းကြောင့် အဆိုပါမြေကွက်ပျက်စီးယိုယွင်းခဲ့ လျှင် ထိုမြေကွက်ကို မူလအခြေအနေအတိုင်းရှိအောင် ပြုပြင်ပေးရန်။

(ဂ) (၂၀၁၀) ခုနှစ်၊ သောသနီသီတာ လ၊ (၈) ရက်နေ့မှစ၍ ပထမတစ်ဆယ့်ငါးနှစ် ကုန်ဆုံး သည့်အခါ ဒုတိယတစ်ဆယ့်ငါးနှစ်အတွက် ရန်ကုန်စည်ပင်သာယာရေး ဖြေရှင်းဥပဒေ ၂၄-အရ စည်းကြပ်သော သုံးလပတ်မြေငှားခကို လည်းကောင်း၊ ဒုတိယတစ်ဆယ့်ငါးနှစ်ကုန်ဆုံးသည်အခါ တတိယတစ်ဆယ့်ငါးနှစ်အတွက် အဆိုပါ နည်းဥပဒေ ၂၄-အရ စည်းကြပ်သော သုံးလပတ်မြေငှားခကိုလည်းကောင်း၊ တတိယတစ်ဆယ့်ငါးနှစ်ကုန်ဆုံးသည်အခါ စတုတ္ထတစ်ဆယ့်ငါးနှစ်အတွက် အဆိုပါနည်းဥပဒေ ၂၄- အရ စည်းကြပ်သော သုံးလပတ်မြေငှားခကိုလည်းကောင်း၊ အငှားစာချုပ်ရသူက အငှားချထားသူအား ပေးဆောင်ရန်။ အကယ်၍ အထက်ပါနည်းလမ်းအတိုင်း မြေငှားခကို ပြန်လည်စည်းကြပ်ခြင်းမပြုလျှင် အငှားစာချုပ်ရသူသည် ဤအပိုဒ်ခွဲတွင်ပြဌာန်းထား သည့်နည်းလမ်းအတိုင်း မြေငှားခကို ပြောင်းလဲခြင်းမပြုမီ သတ်မှတ်ထားသည့် စည်းကြပ်ဆဲသုံးလပတ်မြေငှားခကို ဆက်လက်ပေး ဆောင်ရန်။

(ဃ) ဤစာချုပ်ပါ အခြားပြဌာန်းချက်များတွင် ဆန့်ကျင်လျက်ပညာသို့ပင်ပါရှိစေကာမူ ဤစာချုပ် ချုပ်ဆိုသည့်နေ့မှစ၍ ပထမနှစ်ပေါင်းသုံးဆယ်အတွင်း သတ်မှတ်ထားသော သို့တည်းမဟုတ် ပြန်လည်စည်းကြပ်သောမြေငှားခကို ပြေလည်အောင် ပေး ဆောင်ခဲ့သောကြောင့် လည်းကောင်း၊ ပြုလုပ်ထားသည့်ပဋိညာဉ်ခံချက်များကို မပျက်မကွက်လိုက်နာဆောင်ရွက်ခဲ့သောကြောင့် လည်းကောင်း သတ်မှတ်ထားသော သို့တည်းမဟုတ် ပြန်လည်စည်းကြပ်သောသုံးလပတ် မြေငှားခပြင်နောက်ထပ် နှစ်ပေါင်း သုံးဆယ်အတွက် ဆက်လက်၍ အဆိုပါမြေကွက်ကို ၄၀ ရာခိုင်နှုန်း မြေငှားစာချုပ် အသစ် ချုပ်ဆိုရန် သဘောတူကြောင်း အဆိုပါ ပထမ နှစ်ပေါင်းသုံးဆယ်မပြည့်မီ အနည်းဆုံး ခြောက်လကြိုတင်၍ အငှားရသူက အငှားချထားသူအား စာဖြင့် အကြောင်းကြား ရမည်။ အကြောင်းကြားစာနှင့်အတူ ပထမမြေငှားစာချုပ်ကိုပေးအပ်လျှင် ထိုအကြောင်းကြားစာရရှိသည့်နေ့မှ ခြောက်လအတွင်း နောင် နှစ်ပေါင်းသုံးဆယ်အတွက် ပထမမြေငှားစာချုပ်ပါ ပဋိညာဉ်ခံချက်များနှင့် ဖြစ်နိုင်သမျှ တူညီသည့် ပဋိညာဉ် ခံချက်များပါရှိသည့် မြေငှားစာချုပ် အသစ်ကို အငှားစာချုပ်ရသူ၏ ဝရိတ်ပြင် အငှားချထားသူက ထုတ်ပေးရန်။ အကယ်၍ မြေငှားခကို သတ်မှတ်ခြင်းမရှိသေးလျှင် ပထမမြေငှားစာချုပ်အရ နောက်ဆုံးပေးဆောင်ခဲ့ရသော သုံးလပတ်မြေငှားခကို အငှားစာချုပ်ရသူက ပေးဆောင်ရန်။

ဤစာချုပ်ပါဝကားရပ်များကို သိရှိနားလည်ကြပြီး ပြစ်သဖြင့် ပြည်ထောင်စုမြန်မာနိုင်ငံတော်အစိုးရဆောင်ရွက်ရန်
မြို့ရွာနှင့်အိုးအိမ်ပွဲ၊ ပြေးရေဦးစီးဌာန ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်၊ ဒုတိယညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်နှင့် ညွှန်ကြားရေးမှ
ကိုယ်ခံနိုင်၍ အဆိုပါ ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်နှင့်အဆိုပါ ဒေါ်စောစောစော
ဖော်ပြခဲ့သည့်နေ့တွင် လက်မှတ် ရေးထိုးကြကြောင်း။

ပြည်ထောင်စုမြန်မာနိုင်ငံတော်အစိုးရဆောင်ရွက်ရန် ပြေးရေဦးစီးဌာန မြို့ရွာနှင့်အိုးအိမ်ပွဲ၊ ပြေးရေဦးစီးဌာန

မြို့- ရန်ကုန်

တံဆိပ်ကို ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်

ဦးတိုးကျော်

ဒုတိယညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်

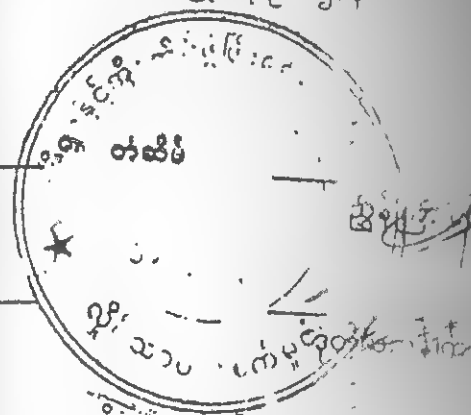
ဦးဝိုးလွင်

နှင့် ညွှန်ကြားရေးမှူး

ရှေ့မှောက်၌ ခပ်နှိပ်၍ အဆိုပါ

ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်၊ ဒုတိယညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်နှင့်

ညွှန်ကြားရေးမှူးတို့လက်မှတ် ရေးထိုးသည်။



ညွှန်ကြား

အသိသက်သေ။

ဒုတိယညွှန်ကြားရေးမှူး (ပြေနှင့်အခွန်) ဦးထွန်းလင်း

အငှားစာချုပ်ရသူ
လက်မှတ်ရေးထိုးသည်။

ဒေါ်စောစောစော

အသိသက်သေ။

အငှားစာချုပ်ရသူ

၁။ ဦးစီးအရာရှိ

၂။ ဦးစီးအရာရှိ

မြို့ရွာနှင့်အိုးအိမ်ပွဲ၊ ပြေးရေဦးစီးဌာန အထက်တွင် ရည်ညွှန်းထားသည့် ဝယား

ခွင့်ပြုပြီးပြေပုံပြေသောရပ်ကွက်အမှတ်

ပြေတိုင်းရပ်ကွက်အမှတ်

ရန်ကုန်မြို့

အတွင်းရှိ

ဖြစ်သည်။ ပူးတွဲပါ ပြေပုံ၌ မင်္ဂလာပြင် ပြထားသော အလျား

အရှေ့လားသော်

အနောက်လားသော်

ပေ၊ အနံ

ပေခန့်ရှိသော အလား အလား



ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်အစိုးရ
သယံဇာတနှင့် သဘာဝပတ်ဝန်းကျင် ထိန်းသိမ်းရေး ဝန်ကြီးဌာန
ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုနှင့် ကုမ္ပဏီများ ညွှန်ကြားမှု ဦးစီးဌာန
ရုံးအမှတ် (၃၂)၊ နေပြည်တော်

စာအမှတ်၊ ရက - ၈ (၈) ၀၀၁ / ၂၀၁၂ (၁၈၉၃၄)
ရက်စွဲ၊ ၂၀၁၂ ခုနှစ်၊ အောက်တိုဘာလ (၅) ရက်

သို့

အဆိုပြု ဒါရိုက်တာ

မြန်မာပေါင်းညှိရလဒ် အထည်ချုပ် လုပ်ငန်း ကုမ္ပဏီလီမိတက်

အမှတ် (၁၈/၁၉)၊ ဒီပဲယင်းဝန်ထောက်ဦးမြလမ်း၊ စက်မှုဇုန် (၂)

လှိုင်သာယာမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်မြို့

အကြောင်းအရာ။ ကုမ္ပဏီ မှတ်ပုံတင် လက်မှတ် ထုတ်ပေးခြင်း

၁။ မြန်မာပေါင်းညှိရလဒ် အထည်ချုပ်လုပ်ငန်း ကုမ္ပဏီလီမိတက် အား မြန်မာနိုင်ငံ ကုမ္ပဏီများ အက်ဥပဒေနှင့်အညီ မှတ်ပုံတင်ခွင့် လျှောက်ထားခဲ့ရာ၊ ဤရုံးတွင်မှတ်ပုံတင် အမှတ်- ၁၁၉၆/ ၂၀၁၂ - ၂၀၁၃ ဖြင့် (၂၇-၆-၂၀၁၂) နေ့၌ ပေးရန် တာဝန်ခွဲဝေ ကန့်သတ်ထားသော အများနှင့် မသက်ဆိုင်သည့် ကုမ္ပဏီ အဖြစ် မှတ်ပုံတင်ထားပြီး ဖြစ်ပါ၍၊ ဤမှတ်ပုံတင် လက်မှတ်ကို ထုတ်ပေး လိုက်သည်။

၂။ အဆိုပါမှတ်ပုံတင် လက်မှတ်သည် မြန်မာနိုင်ငံ ကုမ္ပဏီများ အက်ဥပဒေအရ မြန်မာပေါင်းညှိ ရလဒ် အထည်ချုပ် လုပ်ငန်း ကုမ္ပဏီလီမိတက် အမည်ကို တရားဝင် အသုံးပြုရန် အတွက်သာ ထုတ်ပေးခြင်း ဖြစ်ပြီး၊ သင်းဖွဲ့ မှတ်တမ်း ရည်ရွယ်ချက်ပါ လုပ်ငန်းများကို လုပ်ကိုင်ခွင့် ပေးခြင်း မဟုတ်ပါ။ သို့ဖြစ်ပါ၍ ယင်းလုပ်ငန်းများကို လုပ်ကိုင်ဆောင်ရွက်ရာတွင် တည်ဆဲဥပဒေ စည်းမျဉ်း စည်းကမ်း များနှင့်အညီ လိုက်နာဆောင်ရွက်ကြပါရန် ဖြစ်ကြောင်း သိသာ ပါရန် ဖော်ပြပါသည်။

၃။ ဤကုမ္ပဏီမှာ မြန်မာနိုင်ငံကုမ္ပဏီများအက်ဥပဒေအရ တည်ထောင်ခွင့်ပြုပြီးသော ကုမ္ပဏီ ဖြစ်သည့် အလျောက် ယင်းဥပဒေအရ ပူးတွဲပါ အချက်အလက်များကို မပျက်မကွက် လိုက်နာ ဆောင်ရွက်ရန် ဖြစ်ကြောင်းဖော်ပြပါသည်။

၄။ ဤကုမ္ပဏီ မှတ်ပုံတင်လက်မှတ်၏ သက်တမ်းသည် (၃)နှစ်သာ ဖြစ်ပါသည်။ သက်တမ်း မကုန်ဆုံးမီ(၃)လအလိုတွင်သက်တမ်းတိုးရန် ဤဌာနသို့ တင်ပြလျှောက်ထားရမည်ဖြစ်ပါသည်။

(Signature)

ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ် (ကိုယ်စား)

(နန်းရီရီသန်း၊ ညွှန်ကြားရေးမှူး)

၆

၆

မိတ္တူကို

ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီးအစိုးရအဖွဲ့ရုံး

ရုံးလက်ခံမျှောစာတွဲ



THE GOVERNMENT OF THE REPUBLIC OF THE UNION OF MYANMAR
MINISTRY OF NATIONAL PLANNING AND ECONOMIC DEVELOPMENT
OFFICE OF THE REGISTRAR OF JOINT STOCK COMPANIES REGISTRATION
CERTIFICATE OF REGISTRATION OF DOCUMENTS

No. 1196 of 2012-2013

IN THE CASE OF MYANMAR SYNERGY GARMENT COMPANY LIMITED.

I do hereby certify that pursuant to the Myanmar Companies Act.

- Registration Fees For Authorized Capital.

Has _____ been this day duly filed and registered in this office
Have _____

Dated Nay Pyi Taw, this TWENTY - SEVENTH day of JUNE,
TWO THOUSAND AND TWELVE.

MEMORANDUM OF FEES PAID

Registering

For

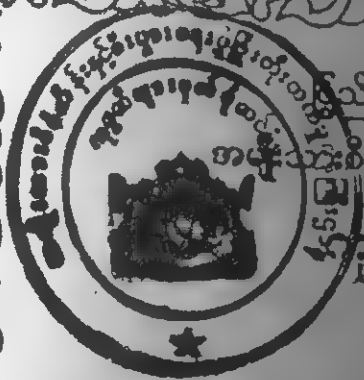
Filing

K.

P.

1. Memorandum of Association	.....	.....
2. Article of Association	.....	.....
3. Notice of situation of registered Office and changes therein	.....	.....
4. Return of allotments	.....	.....
5. Annual list of members and summary of share Capital (Form E)	.....	.....
6. Balance sheet	.....	.....
7. Special or extraordinary resolution	.....	.....
8. Particular of mortgages and charges	.....	.....
9. Copy of Register of Directors, Managers, or Managing Agents and changes therein	.....	.....
10. Return of persons authorized to accept Services of process and changes therein	.....	.....
11. Registration Fees For A/U Capital.	.....	.....
Total :			<u>1,000,000 . 00</u>	
			<u>1,000,000 . 00</u>	

[Signature]
FOR DIRECTOR GENERAL
(NANG YI YI THAN - DIRECTOR)



ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်အစိုးရ 004316

အမျိုးသားစီမံကိန်းနှင့် စီးပွားရေးဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှုဝန်ကြီးဌာန

ကုမ္ပဏီမှတ်ပုံတင်လက်မှတ်

အမှတ် ၁၁၉၆ / ၂၀၁၂-၂၀၁၃

မြန်မာနိုင်ငံ ကုမ္ပဏီများ အက်ဥပဒေအရ မြန်မာပေါင်းညှိရလဒ် အထည်ချုပ်လုပ်ငန်း

ကုမ္ပဏီ လီမိတက် အား ပေးရန်တာဝန် ကန့်သတ်ထားသော လီမိတက်

ကုမ္ပဏီအဖြစ် ၂၀၁၂ ခုနှစ်၊ ဇွန်လ ၂၇ ရက်နေ့တွင် မှတ်ပုံတင်ခွင့်ပြုလိုက်သည်။

Handwritten signature

ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ် (ကိုယ်စား)

(နန်းရီရိသန်း၊ ညွှန်ကြားရေးမှူး)

စက်မှု / ထုတ်လုပ်မှု
INDUSTRIAL PRODUCTION

ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုနှင့်ကုမ္ပဏီများညွှန်ကြားမှုဦးစီးဌာန
8

THE GOVERNMENT OF THE REPUBLIC OF THE UNION OF MYANMAR
MINISTRY OF NATIONAL PLANNING AND ECONOMIC DEVELOPMENT

CERTIFICATE OF INCORPORATION

NO. 1196 of 2012-2013

I hereby certify that MYANMAR SYNERGY GARMENT
COMPANY LIMITED

.....is this day incorporated
under the Myanmar Companies Act and that the company is Limited.

Given under my hand at Nay Pyi Taw this TWENTY - SEVENTH day
of JUNE, TWO THOUSAND AND TWELVE.

ဓနဝန်ကြီးရုံးမှ ထုတ်ပြန်
ဓနဝန်ကြီးရုံးမှ ထုတ်ပြန်
(သို့မဟုတ်) လူမှုရေးနှင့် ကုမ္ပဏီ
ဓနဝန်ကြီးရုံးမှ ထုတ်ပြန်

Handwritten signature


For Director General
(Nang Yi Yi Than, Director)

Directorate of Investment and Company Administration

ကုမ္ပဏီနှင့်သက်ဆိုင်သည့်အချက်အလက်များ

- (က) အုပ်ချုပ်မှုဒါရိုက်တာအမည်၊ ဦးမင်းဂေါင်ဦး (၁၂/ဗဟန(နိုင်)၀၉၀၃၃၃)
- (ခ) ကုမ္ပဏီ ရုံးခန်းလိပ်စာ၊ အမှတ် (၁၈/၁၉)၊ ဒီပဲယင်း ဝန်ထောက်ဦးမြလမ်း
စက်မှုဇုန် (၂)၊ လှိုင်သာယာမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်မြို့။
၀၁ - ၆၈၄၈၂၉၊ ၀၁ - ၆၈၄၇၀၄
- (ဂ) ဆက်သွယ်ရန် ဖုန်းနံပါတ်၊ (၁) ဦးမြင့်သိန်းဇော်
- (ဃ) ဒါရိုက်တာများ အမည်စာရင်း- ၉/အအေ (နိုင်) ၁၀၃၄၉၈
..... (၂) ဦးသန်းထွန်းဝင်း
..... ၉/အအေ(နိုင်)၀၀၂၀၆၉

- မှတ်ချက်။ (၁) ဤကုမ္ပဏီမှတ်ပုံတင်လက်မှတ်သည်မှတ်ပုံတင်ရက်စွဲ(၂၇-၆-၂၀၁၂)မှ (၂၆-၆-၂၀၁၅)ရက်နေ့အထိ(၃)နှစ်သက်တမ်းအတွက်သာ ဖြစ်သည်။ သက်တမ်း မကုန်ဆုံးမီ (၃)လအလိုတွင် သက်တမ်းတိုးရန် ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုနှင့် ကုမ္ပဏီများ ညွှန်ကြားမှု ဦးစီးဌာနသို့ လျှောက်ထား ရမည်။
- (၂) ကုမ္ပဏီ အနေဖြင့် သင်းဖွဲ့မှတ်တမ်းတွင်အဆိုပြု တင်ပြထားသော လုပ်ငန်းရည်ရွယ်ချက်များကိုသာ လုပ်ကိုင်ရမည်။
- (၃) သင်းဖွဲ့မှတ်တမ်းပါ ရည်ရွယ်ချက်များသည် သက်ဆိုင်ရာ ပြည်ထောင်စု ဝန်ကြီးဌာန၏ တည်ဆဲဥပဒေ၊ နည်းဥပဒေ၊ လုပ်ထုံးလုပ်နည်း များနှင့်အညီ ခွင့်ပြုချက် ရရှိမှသာ ဆောင်ရွက်ခွင့် ရှိမည် ဖြစ်ပါသည်။
- (၄) လုပ်ငန်းရည်ရွယ်ချက် ပြောင်းလဲ လုပ်ကိုင်လိုပါက ပြောင်းလဲ လုပ်ကိုင်လိုသည့် လုပ်ငန်း ရည်ရွယ်ချက်များအား သင်းဖွဲ့မှတ်တမ်းတွင် ပြင်ဆင်မှတ်ပုံတင်ရန်အတွက် ဒါရိုက်တာအဖွဲ့(BOD)၏ အထူး အစည်းအဝေး ဆုံးဖြတ်ချက် မှတ်တမ်းနှင့်အတူ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုနှင့်ကုမ္ပဏီများ ညွှန်ကြားမှု ဦးစီးဌာန သို့ လျှောက်ထား ရမည်။


ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ် (ကိုယ်စား)
(နီလာမူ၊ ဒုတိယညွှန်ကြားရေးမှူး)



MYANMAR SYNERGY GARMENT CO., LTD

NO.18/19, DE PE YIN WUN HTAUK U MYE' STREET, INDUSTRIAL ZONE (2),
HLAING THAR YAR TOWNSHIP, YANGON, MYANMAR
PH: 951-684829

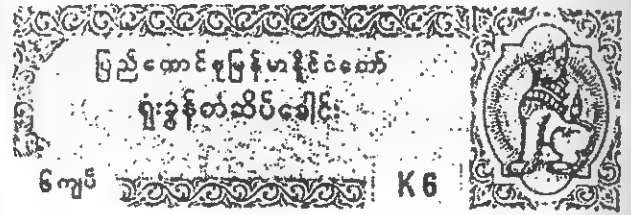
သို့

ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်

ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုနှင့် ကုမ္ပဏီများညွှန်ကြားမှုဦးစီးဌာန

အမျိုးသားစီမံကိန်းနှင့် စီးပွားရေးဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှုဝန်ကြီးဌာန

ရုံးအမှတ်(၃၂)၊ နေပြည်တော်။



ရက်စွဲ။ ။ ၂၀၁၂ ခုနှစ်၊ စက်တင်ဘာလ၊ (၁၇) ရက်။

အကြောင်းအရာ။ ။ အစုရှယ်ယာထပ်မံဝယ်ယူခြင်းပုံစံ (၆) အားမှတ်ပုံတင်ရန်ပေးပို့ခြင်း။

ကျွန်တော်များ Myanmar Synergy Garment Company Limited

ကုမ္ပဏီမှတ်ပုံတင်အမှတ် (၁၁၉၆/၂၀၁၂-၂၀၁၃) (၂၇-၆-၂၀၁၂) နေ့တွင် ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုနှင့် ကုမ္ပဏီများညွှန်ကြားမှုဦးစီးဌာနမှ ကုမ္ပဏီမှတ်ပုံတင်ကဒ်ရရှိပြီး (၁၇-၉-၂၀၁၂) ရက်နေ့ ဒါရိုက်တာများအဖွဲ့အစည်းအဝေးဆုံးဖြတ်ချက်အရ အစုရှယ်ယာပုံစံ (၆) အားမှတ်ပုံတင်ရန်နှင့် မှတ်ပုံတင်ကြေးပေးသွင်းပြီးသည့် ငွေသွင်းချလန်နှင့်အတူ ပေးပို့တင်ပြအပ်ပါသည်။

- ပူးတွဲစာရွက်စာတမ်းများ

၁။ ပုံစံ (၆)

၂။ အစည်းအဝေးမှတ်တမ်း

၃။ မှတ်ပုံတင်ငွေသွင်းချလံ



လေးစားစွာဖြင့်

Min

Min Gaung Oo
Managing Director
Myanmar Synergy Garment Co., Ltd.

MYANMAR SYNERGY GARMENT CO., LTD



NO.18/19, DE PE YIN WUN HTAUK U MYE' STREET, INDUSTRIAL ZONE (2),

HLAING THAR YAR TOWNSHIP, YANGON, MYANMAR

PH: 951-684829

ဒါရိုက်တာအဖွဲ့အစည်းအဝေးမှတ်တမ်း

- | | | |
|---------------------------|---|-------------------------------------|
| အစည်းအဝေးကျင်းပသည့်နေ့ | ။ | ။ ၂၀၁၂ ခုနှစ်၊ စက်တင်ဘာလ၊ (၁၇) ရက်။ |
| အစည်းအဝေးကျင်းပသည့်အချိန် | ။ | ။ နံနက် (၁၀:၀၀) နာရီ။ |
| အစည်းအဝေးကျင်းပသည့်နေရာ | ။ | ။ ကုမ္ပဏီရှိ အစည်းအဝေးခန်းမ။ |
| အစည်းအဝေးတက်ရောက်ကြသူများ | ။ | ။ အစုရှင်/ဒါရိုက်တာများအားလုံး။ |

အစည်းအဝေးတက်ရောက်ကြသူများ

- | | |
|----------------------|---------------------|
| (၁) ဦးမင်းဂေါင်ဦး | မန်နေဂျင်းဒါရိုက်တာ |
| (၂) ဦးမြင့်သိန်းဇော် | ဒါရိုက်တာ |
| (၃) ဦးသန်းထွန်းဝင်း | ဒါရိုက်တာ |

ဆုံးဖြတ်ချက်များ

ကုမ္ပဏီတွင် အစုရှယ်ယာများကို ထပ်မံ၍ဝယ်ယူရန်အတွက်အောက်ပါအတိုင်း အစုရှယ်ယာများကို ခွဲဝေဝယ်ယူကြရန် အစည်းအဝေးမှ အများသဘောတူအတည်ပြုဆုံးဖြတ်ကြပါသည်။

၁။ ဦးမင်းဂေါင်ဦးအား သာမန်တစ်စုလျှင် ၁၀၀၀၀၀/- (ကျပ်တစ်သိန်း) တန် အစုရှယ်ယာပေါင်း (၂၀၀၀) စု ကို ခွဲဝေရောင်းချပေးရန်။

၂။ ဦးမြင့်သိန်းဇော်အား သာမန်တစ်စုလျှင် ၁၀၀၀၀၀/- (ကျပ်တစ်သိန်း) တန် အစုရှယ်ယာပေါင်း (၁၅၀၀) စု ကို ခွဲဝေရောင်းချပေးရန်။

၃။ ဦးသန်းထွန်းဝင်းအား သာမန်တစ်စုလျှင် ၁၀၀၀၀၀/- (ကျပ်တစ်သိန်း) တန် အစုရှယ်ယာပေါင်း (၁၅၀၀) စု ကို ခွဲဝေရောင်းချပေးရန်။

အစည်းအဝေးရုပ်သိမ်းခြင်း

ထို့နောက် ဆက်လက်ဆွေးနွေးရန် မရှိတော့ပါသဖြင့် အစည်းအဝေးကို နံနက်(၁၁:၀၀)နာရီတွင် အောင်မြင်စွာရုပ်သိမ်းလိုက်ပါသည်။

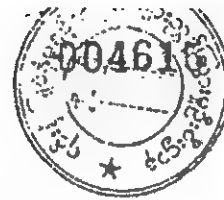
အတည်ပြုသူ

Min

Min Gaung Oo
Managing Director

Myanmar Synergy Garment Co., Ltd

FORM VI



RETURN OF ALLOTMENTS
THE MYANMAR COMPANIES ACT.

(See Section 104)

(To be filled with the Registrar within one month after the allotment is made)

Return of allotment from the 17th of September 2012
on the 17th of September 2012 of the *

Made pursuant to Section 104 (1) MYANMAR SYNERGY GARMENT COMPANY LIMITED

Number of the shares allotted payable in cash 5,000-SHARES

Nominal amount of the shares so allotted KS- 500,000,000/-

Amount paid or due and payable on cash such share... KS-100,000/-
(FULLY PAID)

Number of ordinary shares allotted for a consideration other than cash

Nominal amount of the ordinary shares so allotted Nil

Amount to be treated as paid on each such share Nil

The consideration for which such share have been allotted is as follow: -

NOTE : In making a return of allotted under Section 104 (1) the Myanmar Companies Act., it is to be noted that-

1. When a return include several allotments made on different dates, the actual date of only the first and last of such allotment should be entered at the tip of the front page, and the registration of the return should be effected within one month of the first date.

2. When a return relates to one allotment only, made on one particular date, that date only should be inserted and the spaces for the second date struck out and the word made substituted for the word " From" after the word " allotments" above

Here insert name of Company.

Distinguish between preference, ordinary, or other description of shares.



min.

Min Gaung Oo
Managing Director
Myanmar Synergy Garment Co. Ltd.

Presented for filling by: U MIN GAUNG OO (MANAGING DIRECTOR)

Name, Address and Description of Allottees

Name & N.R.C No	Address	Description	Number of the shares allotted	
			Preference	ordinary
1. U Min Gaung Oo Myanmar 12 /Ba Ha Na (Naing)-090333	No.(35/B), Shwe Taung Gyar Street, Shwe Taung Gyar(2) Quarter, Bahan Township, Yangon.		Merchant	200
2. U Myint Thein Zaw Myanmar 9/ Kha Ah Za (Naing)-003498	No(560), 80 th Street, Between (33-34) Street, Aung Nan Yeik Thar East Ward, Chan Aye Thar Zan Township, Mandalay.		Merchant	150
3. U Than Tun Win Myanmar 9/ Kha Ah Za (Naing)-002069	No.(629), 80 th Street, Between (31-32) Street, Kinsanamahe Ward, Chan Aye Thar Zan Township, Mandalay.		Merchant	150
			Total	5,000-Shares



FORM VI



RETURN OF ALLOTMENTS THE MYANMAR COMPANIES ACT.

(See Section 104)

(To be filled with the Registrar within one month after the allotment is made)

Return of allotment from the 1st of July 2012

on the 1st of July 2012 of the *

Made pursuant to Section 104 (1) MYANMAR SYNERGY GARMENT COMPANY LIMITED

Number of the shares allotted payable in cash 500-SHARES

Nominal amount of the shares so allotted KS- 50,000,000/-

Amount paid or due and payable on cash such share..... KS-100,000/-
(FULLY PAID)

Number of ordinary shares allotted for a consideration other than cash

Nominal amount of the ordinary shares so allotted Nil

Amount to be treated as paid on each such share Nil

The consideration for which such share have been allotted is as follow: -

NOTE : In making a return of allotted under Section 104 (1) the Myanmar Companies Act., it is to be noted that-

1. When a return include several allotments made on different dates, the actual date of only the first and last of such allotment should be entered at the top of the front page, and the registration of the return should be effected within one month of the first date.
2. When a return relates to one allotment only, made on one particular date, that date only should be inserted and the spaces for the second date struck out and the word made substituted for the word " From" after the word " allotments" above.
Here insert name of Company.
Distinguish between preference, ordinary, or other description of shares.



mn
Min Gaung Oo
Managing Director
Myanmar Synergy Garment Co., Ltd

Presented for filling by:

U MIN GAUNG OO (MANAGING DIRECTOR)

Name, Address and Description of Allottees

Name & N.R.C No	Address	Description	Number of the shares allotted	
			Preference	ordinary
1. U Min Gaung Oo Myanmar 12 / Ba Ha Na (Naing)-090333	No.(35/B), Shwe Taung Gyar Street, Shwe Taung Gyar(2) Quarter, Bahan Township, Yangon.	Merchant		100
2. U Myint Thein Zaw Myanmar 9. Kha Ah Za (Naing)-003498	No.(560), 80 th Street, Between (33-34) Street, Aung Nan Yeik Thar East Ward, Chan Aye Thar Zan Township, Mandalay.	Merchant		200
3. U Than Tun Win Myanmar 5/ Kha Ah Za (Naing)-002069	No.(629), 80 th Street, Between (31-32) Street, Kinsanamahe Ward, Chan Aye Thar Zan Township, Mandalay.	Merchant		100
			Total	500-Shares

Signature

mh

Min Gaung Oo
Managing Director
Myanmar Synergy Garment Co., Ltd.

Date

MANAGING DIRECTOR



FORM XXVI

PARTICULARS OF DIRECTORS, MANAGERS AND MANAGING AGENTS AND OF ANY CHANGES THEREIN
(Myanmar Companies Act, See Section 87)Name of Company : **Myanmar Synergy Garment Company Limited.** Present by : **U Min Gaung Oo (MD)**

The Present Christian name or names of surnames	Nationality, National Registration Card No.	Usual Residential Address	Other Business Occupation	Changes
1. U Min Gaung Oo	Myanmar 12/ Ba Ha Na (Naing)-090333	No.(35/B), Shwe Taung Gyar Street, Shwe Taung Gyar (2) Quarter, Bahan Township, Yangon.	Merchant	Appointed as Managing Director w.e.f 1.7.2012
2.U Myint Thein Zaw	Myanmar 9 / Kha Ah Za (Naing)-003498	No(560), 80th Street,Between (33-34) Street, Aung Nan Yeik Tar East Ward, Chan Aye Thar Zan Township, Mandalay.	Merchant	Appointed as Director w.e.f 1.7.2012
3. U Than Tun Win	Myanmar 9 / Kha Ah Za (Naing)-002069	No.(629), 80th Street, Between (31-32) Street, Kinsanamahe Ward, Chan Aye Thar Zan Township, Mandalay.	Merchant	Appointed as Director w.e.f 1.7.2012

NOTE : (1) A Complete list of the Directors or Managers or Managing Agents shown as existing in the last particulars.
(2) A note of the changes since the last list should be made in the column for "Changes" by placing against the new Director's name the word "in place of" and by writing against any former Director's name the word "dead" "resigned" or as the case may be giving the date of change against the entry.

Dated this 1.7.2012.....

Signature

Designation

U Min Gaung Oo
Managing Director

Myanmar Synergy Garment

မြန်မာနိုင်ငံ ကုမ္ပဏီများ အက်ဥပဒေ

အစုရှယ်ယာများဖြင့် ပေးရန်တာဝန် ကန့်သတ်ထားသော အများနှင့် မသက်ဆိုင်သည့်ကုမ္ပဏီ

မြန်မာပေါင်းညှိရလဒ် အထည်ချုပ်လုပ်ငန်းကုမ္ပဏီလီမိတက်

၏

သင်းဖွဲ့မှတ်တမ်း

နှင့်

သင်းဖွဲ့စည်းမျဉ်းများ

❖ ❖ ❖ ❖

THE MYANMAR COMPANIES ACT

PRIVATE COMPANY LIMITED BY SHARES

Memorandum Of Association

AND

Articles Of Association

OF

MYANMAR SYNERGY GARMENT COMPANY LIMITED



မြန်မာနိုင်ငံ ကုမ္ပဏီများ အက်ဥပဒေ

အစုရှယ်ယာများဖြင့် ပေးရန်တာဝန် ကန့်သတ်ထားသော အများနှင့် မသက်ဆိုင်သည့် ကုမ္ပဏီ

မြန်မာပေါင်းညှိရလဒ် အထည်ချုပ်လုပ်ငန်းကုမ္ပဏီလီမိတက်

၏

သင်းဖွဲ့မှတ်တမ်း



၁။ ကုမ္ပဏီ၏ အမည်သည် “ မြန်မာပေါင်းညှိရလဒ် အထည်ချုပ်လုပ်ငန်းကုမ္ပဏီ လီမိတက် ” ဖြစ်ပါသည်။

၂။ ကုမ္ပဏီ၏ မှတ်ပုံတင် အလုပ်ကိုကံသည် ပြည်ထောင်စု မြန်မာနိုင်ငံတော်အတွင်း တည်ရှိရမည်။

၃။ ကုမ္ပဏီ တည်ထောင်ရခြင်း၏ ရည်ရွယ်ချက်များမှာ တစ်ဖက်စာမျက်နှာပါအတိုင်း ဖြစ်ပါသည်။

၄။ အစုဝင်များ၏ ပေးရန်တာဝန်ကို ကန့်သတ်ထားသည်။

၅။ ကုမ္ပဏီ၏ သက်မှတ်မတည်ငွေရင်းသည် ကျပ် ၅,၀၀၀,၀၀၀,၀၀၀/ (ကျပ်
သန်းငါးထောင် တစ်သိန်း တိတိ) ဖြစ်၍ ၁၀၀,၀၀၀/ (ကျပ်
တစ်သိန်း တိတိ) တန် အစုရှယ်ယာပေါင်း (၅၀,၀၀၀/) ခွဲထားပါသည်။ ကုမ္ပဏီ၏
ရင်းနှီးငွေကို ကုမ္ပဏီ၏ စည်းမျဉ်းများနှင့် လက်ရှိတရားဝင် တည်ဆဲဖြစ်နေသော တရားဥပဒေအထွေထွေ
ပြဋ္ဌာန်းချက်များ နှင့် အညီ အထွေထွေ သင်းလုံးကျွတ် အစည်းအဝေး၌ တိုးမြှင့်နိုင်ခွင့်၊ လျှော့ချနိုင်ခွင့်
နှင့် ပြင်ဆင်နိုင်ခွင့်အာဏာ ရှိစေရမည်။

(၂)
စက်မှုလက်မှုနှင့် ထုတ်လုပ်မှု လုပ်ငန်း ရည်ရွယ်ချက်

၁။ နိုင်ငံတော်အစိုးရက ခွင့်ပြုထားသော အောက်ဖော်ပြပါ ကုန်ပစ္စည်းများကို ထုတ်လုပ်ခြင်း စိုက်ပျိုးခြင်း၊ ကြိတ်ခွဲခြင်းနှင့် ပြုပြင်ခြင်း စသည့် လုပ်ငန်းများ ဆောင်ရွက်ရန် အတွက် မိမိ တစ်ဦးတည်းဖြစ်စေ မည်သည့် ပြည်တွင်းပြည်ပပုဂ္ဂိုလ်များနှင့် ဖက်စပ်၍ဖြစ်စေ လုပ်ကိုင်ရန်။

(က) လယ်ယာကောင်းကျွန်းနှင့် ဥယျာဉ်ခြံမြေထွက် ကုန်ပစ္စည်းများကို စိုက်ပျိုးခြင်း၊ ထုတ်လုပ်ခြင်း၊ ဆေးခန်းခြင်း၊ တာရှည်ခံအောင်ပြုပြင်ခြင်း၊ ထုတ်ဝိုးခြင်း၊ ကြိတ်ခွဲခြင်းနှင့် ကုန်ထုတ်လုပ်ခြင်း။

(ခ) (ကျွန်းမှအပ) သစ်နှင့် သစ်တောထွက်ပစ္စည်းများအား (သက်ဆိုင်ရာဌာန၏ ခွင့်ပြုချက်ဖြင့်) ခုတ်လှဲခြင်း၊ ထုတ်ယူခြင်း၊ ခွဲစိတ်ခြင်း၊ ကုန်ထုတ်လုပ်ခြင်း၊ တာရှည်ခံအောင်ပြုပြင်ခြင်းနှင့် အသားသေစေခြင်း။

(ဂ) တိရစ္ဆာန်မွေးမြူခြင်းနှင့် တိရစ္ဆာန်ထွက်ကုန်ပစ္စည်းများအား ပြုပြင်ထုတ်လုပ်ခြင်း၊ စည်သွပ်ခြင်း။

(ဃ) ရေထွက်ကုန်ပစ္စည်းများအား ဖမ်းယူခြင်း၊ တာရှည်ခံအောင်ပြုပြင်ခြင်း၊ ကြိတ်ခွဲခြင်း၊ စည်သွပ်ခြင်းနှင့် ပြုပြင်ထုတ်လုပ်ခြင်း။

(င) ဓာတ်မြေဩဇာ၊ ဝိုးသတ်ဆေးနှင့် တိရစ္ဆာန်အစားအစာများထုတ်လုပ်ခြင်း။

(စ) လူသုံးကုန်ပစ္စည်းများ ထုတ်လုပ်ခြင်း။

(ဆ) အိမ်သုံးကုန်ပစ္စည်းများ ထုတ်လုပ်ခြင်း။

(ဇ) ယာဉ်နှင့် စက်ကိရိယာများ၊ အပိုပစ္စည်းများ ထုတ်လုပ်ခြင်း။

(ဈ) လက်မှုအနုပညာပစ္စည်းများ၊ ယွန်းထည်များနှင့် ပရိဘောဂများ ထုတ်လုပ်ခြင်း။

(ည) ဆောက်လုပ်ရေးပစ္စည်းများနှင့် သုတ်ဆေးများ ထုတ်လုပ်ခြင်း။

(ဋ) စက်ရုံသုံးပစ္စည်းများ ထုတ်လုပ်ခြင်း။

(ဌ) လျှပ်စစ်နှင့်အီလက်ထရောနစ် ကုန်ပစ္စည်းများ ထုတ်လုပ်ခြင်း။

(ဍ) အထည်အလိပ်နှင့် အဝတ်အထည်များ ထုတ်လုပ်ခြင်း။

(ဎ) အစိုးရ၏ခွင့်ပြုချက်ဖြင့် သတ္တုရှာဖွေခြင်း၊ တူးဖော်ခြင်း၊ ထုတ်လုပ်ခြင်း၊ ပြုပြင်ခြင်းနှင့် ထွက်ရှိသောကုန်ပစ္စည်းများကို ရောင်းချခြင်းလုပ်ကိုင်ရန်။



၂။ အထက်ဖော်ပြပါ လုပ်ငန်းများတွင် လိုအပ်သည့် စက်ကိရိယာများ၊ အပိုပစ္စည်းများ၊ ကုန်ကြမ်းပစ္စည်းများနှင့် အခြားသော ပစ္စည်းများကို ပြည်ပမှ တင်သွင်းရန်နှင့် ထွက်ရှိလာသော ကုန်ချောများ တစ်စိတ်တစ်ဒေသ ကုန်ချောများကို ပြည်တွင်းပြည်ပတွင် လက်လီလက်ကား ရောင်းချရန်။

၃။ ကုမ္ပဏီ မှ သင့်လျော်လျှောက်ပတ်သည်ဟု ယူဆပါက ကုမ္ပဏီ၏ စီးပွားရေးလုပ်ငန်းတွင် အကျိုးရှိစေရန် အတွက် မည်သည့်ပုဂ္ဂိုလ်၊ စီးပွားရေး အဖွဲ့အစည်း၊ ကုမ္ပဏီ၊ ဘဏ်၊ သို့မဟုတ်၊ ငွေကြေး အဖွဲ့အစည်း ထံမှမဆို ငွေချေးယူရန်။

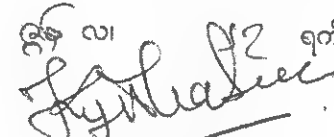
ခြွင်းချက်။ ကုမ္ပဏီသည် အထက်ဖော်ပြပါ ရည်ရွယ်ချက်များကို ပြည်ထောင်စု သမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော် အတွင်း၌ ဖြစ်စေ၊ အခြား မည်သည့် အရပ်ဒေသ၌ဖြစ်စေ၊ အချိန်ကာလအလိုက် တည်မြဲနေသော တရားဥပဒေ များ၊ အမိန့်ကြော်ငြာစာများ၊ အမိန့်များ က ခွင့် ပြုထားသည့် လုပ်ငန်းများမှအပ အခြား လုပ်ငန်းများကို လုပ်ကိုင်ဆောင်ရွက်ခြင်း မပြုပါ။ ထို့အပြင် ပြည်ထောင်စု သမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော် အတွင်း၌ အချိန်ကာလအားလျော်စွာ တည်မြဲနေသည့် တရား ဥပဒေပြဌာန်းချက်များ၊ အမိန့် ကြော်ငြာစာများ၊ အမိန့်များနှင့် လျော်ညီသင့်တော်ခြင်း သို့မဟုတ်၊ ခွင့် ပြုထားရှိခြင်း ရှိမှ သာလျှင် လုပ်ငန်းများကို ဆောင်ရွက်မည်ဟု ခြွင်းချက် ထားရှိပါသည်။

၃၃

အောက်တွင် အမည်၊ နိုင်ငံသား၊ နေရပ်နှင့် အကြောင်းအရာစုံလင်စွာပါသော ဇယားတွင် လက်မှတ်ရေးထိုးသူ ကျွန်ုပ်တို့ ကိုယ်စီကိုယ်တိုင်သည် ဤသင်းဖွဲ့မှတ်တမ်းအရ ကုမ္ပဏီတစ်ခုဖွဲ့စည်းရန် လိုလားသည့်အလျောက် ကျွန်ုပ်တို့၏ အမည်အသီးသီးနှင့် ယှဉ်တွဲ၍ပြထားသော အစုရှယ်ယာများကို ကုမ္ပဏီ၏ မတည်ရင်းနှီးငွေတွင် ထည့်ဝင်ရယူကြရန် သဘောတူကြပါသည်။

စဉ်	အစုထည့်ဝင်သူများ၏ အမည်၊ နေရပ်လိပ်စာနှင့် အလုပ်အကိုင်	နိုင်ငံသားနှင့် အမျိုးသား မှတ်ပုံတင်အမှတ်	ဝယ်ယူသော အစုရှယ်ယာ ဦးရေ	ထိုးမြဲလက်မှတ်
၁။	ဦးမြင့်သိန်းဇော် အမှတ်-၅၆၀၊ ၈၀-လမ်း၊ ချမ်းအေးသာအိမ်ခြံနယ်၊ မန္တလေးတိုင်း။ (ကုန်သည်)	မြန်မာ ၉/ခအေ (နိုင်) ၀၀၃၄၉၈	၂၀၀	
၂။	ဦးသန်းထွန်းဝင်း အမှတ်-၆၂၉၊ ကစွနမဟီရပ်ကွက်၊ ချမ်းအေးသာအိမ်ခြံနယ်၊ မန္တလေးတိုင်း။ (ကုန်သည်)	မြန်မာ ၉/ခအေ (နိုင်) ၀၀၂၀၆၉	၁၅၀	
၃။	ဦးမင်းဂေါင်ဦး အမှတ်-၃၅/ဘီ၊ ရွှေတောင်ကြား (၂) ရပ်ကွက်၊ ဗဟန်းမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်မြို့။ (ကုန်သည်)	မြန်မာ ၁၂/ဗဟန (နိုင်) ၀၉၀၃၃၃	၁၅၀	<u>min.</u>

မြို့၊ နေ့စွဲ၊ ၂၀၁၅ ခုနှစ်၊
အထက်ပါလက်မှတ်ရှင်များသည် ကျွန်ုပ်တို့၏ရှေ့မှောက်တွင်
လက်မှတ်ရေးထိုးကြပါသည်။

ရက်၊ လ၊ ခုနှစ်။

Kyi Tha Soe
(B.Com., CPA, DMA, DBL, DA)
Certified Public Accountant & Auditor
Super Service Int'l

မြန်မာနိုင်ငံ ကုမ္ပဏီများ အက်ဥပဒေ

အစုရှယ်ယာများဖြင့် ပေးရန်တာဝန် ကန့်သတ်ထားသော အများနှင့်မသက်ဆိုင်သည့် ကုမ္ပဏီ
မြန်မာပေါင်းညှိရလဒ် အထည်ချုပ်လုပ်ငန်းကုမ္ပဏီလီမိတက်

၏

သင်းဖွဲ့စည်းမျဉ်းများ



၁။ ဤသင်းဖွဲ့စည်းမျဉ်းနှင့် လိုက်လျောညီထွေမဖြစ်သည့် စည်းမျဉ်းများမှအပ၊ မြန်မာနိုင်ငံ ကုမ္ပဏီများ အက်ဥပဒေ နောက်ဆက်တွဲ ပထမဇယားပုံစံ 'က' ပါ စည်းမျဉ်းများသည် ဤကုမ္ပဏီနှင့် သက်ဆိုင်စေရမည်။ မြန်မာနိုင်ငံ ကုမ္ပဏီများ အက်ဥပဒေပုဒ်မ ၁၇(၂)တွင် ဖော်ပြပါရှိသည့် မလိုက်နာ မနေရ စည်းမျဉ်းများသည် ဤကုမ္ပဏီနှင့် အစဉ်သဖြင့် သက်ဆိုင်စေရမည်။

အများနှင့် မသက်ဆိုင်သော ကုမ္ပဏီ

၂။ ဤကုမ္ပဏီသည်အများနှင့်မသက်ဆိုင်သည့် ကုမ္ပဏီဖြစ်၍ အောက်ပါသတ်မှတ်ချက်များသည် အကျိုးသက်ရောက် စေရမည်။

(က) ဤကုမ္ပဏီက ခန့်အပ်ထားသော ဝန်ထမ်းများမှအပ၊ ဤကုမ္ပဏီ၏အစုရှင်အရေအတွက်ကိုငါးဆယ် အထိသာကန့်သတ်ထားသည်။

(ခ) ဤကုမ္ပဏီ၏ အစုရှယ်ယာ သို့မဟုတ် ဒီဘင်ချာ သို့မဟုတ် ဒီဘင်ချာစတော့(ခ) တစ်ခုခုအတွက်ငွေထည့် ဝင်ရန်အများပြည်သူတို့အား ကမ်းလှမ်းခြင်းမပြုလုပ်ရန် တားမြစ်ထားသည်။

မ,တည် ရင်းနှီးငွေနှင့် အစုရှယ်ယာ

၃။ ကုမ္ပဏီ၏ သတ်မှတ် မ,တည်ငွေရင်းနှာ ကျပ် ၅,၀၀၀,၀၀၀,၀၀၀/ (ကျပ်
သန်းငါးထောင် တိတိ) ဖြစ်၍ ငွေကျပ် ၁၀၀,၀၀၀/ (ကျပ်
တစ်သိန်း တိတိ) တန် အစုရှယ်ယာပေါင်း (၅၀,၀၀၀/) ခွဲထားပါသည်။
ကုမ္ပဏီ၏ ရင်းနှီးငွေကို ကုမ္ပဏီ၏ စည်းမျဉ်းများ နှင့် လက်ရှိတရားဝင် တည်ဆဲဖြစ်နေသောတရားဥပဒေ ပြဌာန်းချက်များနှင့်အညီ အထွေထွေသင်းလုံးကျွတ် အစည်းအဝေး၌ တိုးမြှင့်နိုင်ခွင့်၊ လျှော့ချနိုင်ခွင့်နှင့်ပြင်ဆင် နိုင်ခွင့် အာဏာရှိစေရမည်။

၄။ မြန်မာနိုင်ငံကုမ္ပဏီများ အက်ဥပဒေပါ ပြဌာန်းချက်များကို မထိခိုက်စေလျက် အစုရှယ်ယာများသည်ဒါရိုက်တာ များ၏ ကြီးကြပ်ကွပ်ကဲမှု အောက်တွင် ရှိစေရမည်။ ၎င်းဒါရိုက်တာများသည် သင့်လျော်သော ပုဂ္ဂိုလ်များအား သတ်မှတ်ချက် အခြေအနေ တစ်စုံတစ်ရာဖြင့် အစုရှယ်ယာများကို ခွဲဝေချထားခြင်း သို့မဟုတ် ထုခွဲရောင်း ချခြင်းတို့ကို ဆောင်ရွက်နိုင်သည်။

၅။ အစုရှယ်ယာလက်မှတ်များကို အထွေထွေမန်နေဂျာ သို့မဟုတ် ဒါရိုက်တာအဖွဲ့က သတ်မှတ်သည့် အခြားပုဂ္ဂိုလ်များကလက်မှတ်ရေးထိုး၍ ကုမ္ပဏီ၏တံဆိပ်ရိုက်နှိပ်ထုတ်ပေးရမည်။ အစုရှယ်ယာလက်မှတ်သည် ပုံပန်းပျက်ခြင်း၊ ပျောက်ဆုံးခြင်း သို့မဟုတ် ပျက်စီးခြင်း ဖြစ်ပါက အဖိုးအခဖြင့် ပြန်လည်အသစ်ပြုလုပ်ပေးမှုကို သော်လည်းကောင်း၊ ဒါရိုက်တာများက သင့်လျော်သည်ဟုယူဆသော အခြားသက်သေခံ အထောက်အထားတစ်စုံတစ်ရာကို တင်ပြစေ၍သော်လည်းကောင်း ထုတ်ပေးနိုင်သည်။ ကွယ်လွန်သွားသော အစုရှယ်ယာရှင်တစ်ဦး၏ တရားဝင်ကိုယ်စားလှယ်ကို ဒါရိုက်တာများက အသိအမှတ် ပြုပေးရမည်ဖြစ်သည်။

၆။ ဒါရိုက်တာများသည် အစုရှင်များက ၎င်းတို့၏ အစုရှယ်ယာများအတွက် မပေးသွင်းရသေးသောငွေများကိုအခါအားလျော်စွာ တောင်းဆိုနိုင်သည်။ အစုရှင်တိုင်းကလည်း ၎င်းတို့ထံတောင်းဆိုသည့် အကြိမ်တိုင်း အတွက် ဒါရိုက်တာများကသတ်မှတ်သည့် ပုဂ္ဂိုလ်များထံ သတ်မှတ်သည့်အချိန်နှင့် နေရာတွင် ပေးသွင်းစေရန်တာဝန်ရှိစေရမည်။ ဆင့်ခေါ်မှုတစ်ခုအတွက်အရစ်ကျပေးသွင်းစေခြင်းသို့မဟုတ်ပယ်ဖျက်ခြင်းသို့မဟုတ်ရွှေ့ဆိုင်းခြင်းတို့ကိုဒါရိုက်တာများက သတ်မှတ်နိုင်သည်။

ဒါရိုက်တာများ

၇။ သင်းလုံးကျွတ် အစည်းအဝေးက တစ်စုံတစ်ရာ သတ်မှတ်ပြဌာန်းမှု မပြုလုပ်သမျှ ဒါရိုက်တာများ၏ အရေအတွက်သည် (၂)ဦး ထက်မနည်း၊ (၁၅)ဦးထက်မများစေရ။

- ပထမဒါရိုက်တာများသည်
- (၁) ဦးမြင့်သိန်းဇော်
 - (၂) ဦးသန်းထွန်းဝင်း
 - (၃) ဦးမင်းဂေါင်ဦး
 - (၄)
 - (၅)

တို့ဖြစ်ကြပါသည်။

၈။ ဒါရိုက်တာများသည် ၎င်းတို့အနက်မှ တစ်ဦးကို မန်နေဂျင်းဒါရိုက်တာအဖြစ် အချိန်အခါအလိုက် သင့်လျော်သောသတ်မှတ်ချက်များ၊ ဉာဏ်ပူဇော်ခများဖြင့်ခန့်ထားရမည်ဖြစ်ပြီး အခါအားလျော်စွာ ဒါရိုက်တာအဖွဲ့က ပေးအပ်သော အာဏာများအားလုံးကို ၎င်းက အသုံးပြုနိုင်သည်။

၉။ ဒါရိုက်တာတစ်ဦးဖြစ်မြောက်ရန်လိုအပ်သော အရည်အချင်းသည် ကုမ္ပဏီ၏အစုရှယ်ယာအနည်းဆုံး () စုကို ပိုင်ဆိုင်ခြင်းဖြစ်၍ ၎င်းသည် မြန်မာနိုင်ငံ ကုမ္ပဏီများအက်ဥပဒေပုဒ်မ ၈၅ ပါ ပြဌာန်းချက်များကို လိုက်နာရန် တာဝန်ရှိသည်။

၁၀။ အစုရှယ်ယာများ လွှဲပြောင်းရန် တင်ပြချက်ကို မည်သည့် အကြောင်းပြချက်မျှ မပေးဘဲ ဒါရိုက်တာအဖွဲ့သည် ၎င်းတို့၏ပြည်စုံ၍ ချုပ်ချယ်ခြင်းကင်းသော ဆင်ခြင်တွက်ဆမှုဖြင့် မှတ်ပုံတင်ရန် ငြင်းဆိုနိုင်သည်။

ဒါရိုက်တာများ၏ ဆောင်ရွက်ချက်များ

၁၁။ ဒါရိုက်တာများသည် ၎င်းတို့သင့်လျော်သည် ထင်မြင်သည့်အတိုင်း လုပ်ငန်းဆောင်ရွက်ရန် တွေ့ဆုံဆွေးနွေးခြင်း၊ အစည်းအဝေးရွှေ့ဆိုင်းခြင်း၊ အချိန်မှန်စည်းဝေးခြင်း၊ အစည်းအဝေးအထမြောက်ရန် အနည်းဆုံး ဒါရိုက်တာဦးရေသတ်မှတ်ခြင်းတို့ကို ဆောင်ရွက်နိုင်သည်။ ယင်းသို့ မသတ်မှတ်ပါက ဒါရိုက်တာနှစ်ဦးတက်ရောက်လျှင် အစည်းအဝေးထမြောက်ရမည်။ အစည်းအဝေးတွင် မည်သည့် ပြဿနာမဆိုပေါ်ပေါက်ပါက မန်နေဂျင်းဒါရိုက်တာ၏အဆုံးအဖြတ်သည် အတည်ဖြစ်ရမည်။ မည်သည့် ကိစ္စများကိုမဆို မဲခွဲဆုံးဖြတ်ရာတွင် မဲအရေအတွက်တူနေပါက သဘာပတိသည် ဒုတိယမဲ သို့မဟုတ် အနိုင်မဲကို ပေးနိုင်သည်။

၁၂။ ဒါရိုက်တာများ၏ အစည်းအဝေးကို မည်သည့်ဒါရိုက်တာကမဆို အချိန်မရွေး ခေါ်နိုင်သည်။

၁၃။ ဒါရိုက်တာအားလုံးက လက်မှတ်ရေးထိုးထားသော ရေးသားထားသည့် ဆုံးဖြတ်ချက်တစ်ရပ်သည်နည်းလမ်း
ကဏ္ဍ ခေါ်ယူကျင်းပသော အစည်းအဝေးက အတည်ပြုသည့် ဆုံးဖြတ်ချက်ကဲ့သို့ပင် ကိစ္စအားလုံး အတွက်
အကျိုးသက်ရောက်စေမည်။

ဒါရိုက်တာများ၏ လုပ်ပိုင်ခွင့်နှင့်တာဝန်များ

၁၄။ မြန်မာနိုင်ငံ ကုမ္ပဏီများအက်ဥပဒေ နောက်ဆက်တွဲဇယားပုံစံ(က)ပါ စည်းမျဉ်းအပိုဒ် ၇၀ တွင် ပေးအပ်ထား
သော အထွေထွေအာဏာများကိုမထိခိုက်စေဘဲဒါရိုက်တာများသည်အောက်ဖော်ပြပါ အာဏာများရှိရမည်ဟု
အတိအလင်း ထုတ်ဖော်ကြေညာသည်။ အာဏာဆိုသည်မှာ-

- (၁) ဒါရိုက်တာများက သင့်လျော်သည်ဟုယူဆသော တန်ဖိုးနှင့်စည်းကမ်းများ၊ အခြေအနေများ သတ်မှတ်၍
ကုမ္ပဏီကရယူရန် အာဏာရှိသည်မည်သည့်ပစ္စည်း၊ အခွင့်အရေးများ၊ အခွင့်အလမ်းများကို မဆိုသလျှင်
သို့မဟုတ် အခြားနည်းလမ်းများဖြင့် ရယူပိုင်ဆိုင်ရန်အပြင် ကုမ္ပဏီကပိုင်ဆိုင်ခွင့်ရှိသော မည်သည့်ပစ္စည်း
အခွင့်အရေးများ၊ အခွင့်အလမ်းများကိုမဆို သင့်တော်သောစည်းကမ်းချက်များ သတ်မှတ်၍ရောင်းချခြင်း၊
အငှားချခြင်း၊ စွန့်လွှတ်ခြင်း၊ သို့မဟုတ် အခြားနည်းလမ်းများဖြင့် ဆောင်ရွက်ခြင်းတို့ကို ပြုလုပ်ရန်။
- (၂) လင့်လျော်သော စည်းကမ်းသတ်မှတ်ချက်များဖြင့် ငွေကြေးများကို ချေးငှားရန် သို့မဟုတ်အဆိုပါ ချေးငှား
သောငွေကြေးများကို ပြန်လည်ပေးဆပ်ရန်အတွက် အာမခံများထားရှိရန်အပြင်၊ အထူးသဖြင့် ဤကုမ္ပဏီ၏
ဒီဘင်ချာများ၊ ဒီဘင်ချာစာတမ်း(ခ)များ၊ ခေါ်ယူခြင်းမပြုရသေးသော ရင်းနှီးငွေများအပါ အဝင်ယခုလက်ရှိနှင့်
နောင်ရှိမည့်ပစ္စည်းများအားလုံး သို့မဟုတ် တစ်စိတ်တဒေသကို အပေါင်ပြု၍ ထုတ်ဝေရန်။
- (၃) ဤကုမ္ပဏီက ရယူထားသော အခွင့်အရေးများ သို့မဟုတ် ဝန်ဆောင်မှုများအတွက် အားလုံး သို့မဟုတ်တစ်စိတ်
တဒေသကို ငွေကြေးအားဖြင့် ပေးချေရန်၊ သို့မဟုတ် အစုရှယ်ယာများ၊ ငွေချေးစာချုပ်များ၊ ဒီဘင်ချာများ
သို့မဟုတ် ဤကုမ္ပဏီ၏အခြားသော အာမခံ စာချုပ်များကို ထုတ်ပေးရန်၊ ထို့အပြင် အဆိုပါ အစုရှယ်ယာများ
ထုတ်ပေးရာ၌ ငွေအပြည့်ပေးသွင်းပြီးသော အစုရှယ်ယာအနေဖြင့် သော်လည်းကောင်း၊ တစ်စိတ်တဒေသ
ပေးသွင်းပြီးသော အစုရှယ်ယာများအနေဖြင့် သော်လည်းကောင်း၊ သဘောတူညီသကဲ့သို့ ထုတ်ဝေပေးရန်နှင့်
အဆိုပါ ငွေချေးစာချုပ်များ၊ ဒီဘင်ချာများ သို့မဟုတ် ကုမ္ပဏီ၏ အခြားသော အာမခံ စာချုပ်များဖြင့်
ထုတ်ဝေပေးရာ၌ခေါ်ဆိုခြင်း မပြုရသေးသော ရင်းနှီးငွေများ အပါအဝင် ဤကုမ္ပဏီ၏ ပစ္စည်းအားလုံးသို့မဟုတ်
တစ်စိတ်တစ်ဒေသကို အပေါင်ပြု၍ ဖြစ်စေ၊ ထိုကဲ့သို့ မဟုတ်ဘဲဖြစ်စေ ထုတ်ပေးရန်။
- (၄) ဤကုမ္ပဏီ နှင့် ပြုလုပ်ထားသော ကန်ထရိုက်စာချုပ်များ၊ တာဝန်ယူထားသည့် လုပ်ငန်းများ ပြီးစီးအောင်
ဆောင်ရွက်စေခြင်းအလိုငှာ ခေါ်ယူခြင်းမပြုရသေးသော ရင်းနှီးငွေများအပါအဝင် ဤကုမ္ပဏီ၏ပစ္စည်းရပ်များ
အားလုံး သို့မဟုတ် တစ်စိတ်တစ်ဒေသကို ပေါင်နှံ၍သော်လည်းကောင်း၊ အပေါင်ပြု၍ သော်လည်းကောင်း
သို့မဟုတ် အစုရှယ်ယာများအတွက် ငွေများတောင်းခံခေါ်ယူ၍ သော်လည်းကောင်း၊ ခွင့်ပြုရန် သို့မဟုတ်
သင့်လျော်သည့်အတိုင်း ဆောင်ရွက်ရန်။
- (၅) မန်နေဂျာများ၊ အတွင်းရေးမှူးများ၊ အရာရှိများ၊ စာရေးများ၊ ကိုယ်စားလှယ်များနှင့်ဝန်ထမ်းများကို အမြဲတမ်း
ယာယီ သို့မဟုတ် အထူးကိစ္စရပ်များအတွက် ခန့်ထားခြင်း၊ ရပ်စဲခြင်း၊ ဆိုင်းငံ့ခြင်းများအတွက် လည်းကောင်း၊
အဆိုပါ ပုဂ္ဂိုလ်တို့၏တာဝန်များ၊ အာဏာများ၊ လစာငွေများ၊ အခြားငွေကြေးများကို သတ်မှတ် ရာ၌
လည်းကောင်း၊ အာမခံပစ္စည်းများ တောင်းခံရာ၌ လည်းကောင်း သင့်လျော်သလို ဆောင်ရွက်ရန်၊ ထို့အပြင်
အဆိုပါကိစ္စများအတွက် ကုမ္ပဏီ၏ မည်သည့်အရာရှိကိုမဆို ကိစ္စရပ် အားလုံးကိုဖြစ်စေ၊ တစ်စိတ်တစ်ဒေသ
ကိုဖြစ်စေ ဒါရိုက်တာများ၏ ကိုယ်စားဆောင်ရွက် နိုင်ရေးအတွက် တာဝန်လွှဲအပ်ရန်။
- (၆) ဤကုမ္ပဏီ၏ ဒါရိုက်တာတစ်ဦးအား ဒါရိုက်တာရာထူးနှင့် တွဲဖက်၍မန်နေဂျင်းဒါရိုက်တာ၊ အထွေထွေ
မန်နေဂျာ၊ အတွင်းရေးမှူး သို့မဟုတ် ဌာနခွဲမန်နေဂျာအဖြစ်ခန့်ထားရန်။
- (၇) မည်သည့် အစုရှင်ထံမှမဆို ၎င်းတို့၏ အစုရှယ်ယာများအားလုံးကိုဖြစ်စေ၊ အချို့အဝက်ကိုဖြစ်စေစွန့်လွှတ်ခြင်း
အား သဘောတူညီသော စည်းကမ်းချက်များဖြင့် လက်ခံရန်။

- (၈) ဤကုမ္ပဏီက ပိုင်ဆိုင်သော သို့မဟုတ် ပိုင်ဆိုင်ခွင့်ရှိသော သို့မဟုတ် အခြားအကြောင်းများကြောင့်ဖြစ်သော မည်သည့်ပစ္စည်းကိစ္စကိုမဆို ကုမ္ပဏီ၏ ကိုယ်စားလက်ခံထိန်းသိမ်းထားရန်အတွက် မည်သည့်ပုဂ္ဂိုလ် သို့မဟုတ် ပုဂ္ဂိုလ်များကိုမဆိုခန့်ထားရန်နှင့် အဆံပါယုံမှတ် အပ်နှံခြင်းများနှင့် ပတ်သက်၍လိုအပ်သော စာချုပ် စာတမ်းများ ချုပ်ဆို ပြုလုပ်ရန်။
- (၉) ဤကုမ္ပဏီ၏ အရေးအရာများနှင့်ပတ်သက်၍ ဤကုမ္ပဏီကပြုလုပ်သော သို့မဟုတ် ဤကုမ္ပဏီအပေါ် သို့မဟုတ် ဤကုမ္ပဏီ၏ အရာရှိများအပေါ် ပြုလုပ်သော တရားဥပဒေအရ စွဲဆို ဆောင်ရွက်မှုများကို တရားစွဲဆို၊ အရေးယူ ခံကာကွယ်ရန် သို့မဟုတ် ခွင့်လွှတ်ရန်၊ ထို့အပြင် ဤကုမ္ပဏီက ရရန်ရှိသော ကြွေးမြီများနှင့် ဤကုမ္ပဏီ အပေါ် တောင်းခံသော ကြွေးမြီများနှင့် ပတ်သက်၍ ပေးဆပ်ရန် အချိန်ကာလ ရွှေ့ဆိုင်းခွင့်ပြုခြင်း သို့မဟုတ် နှစ်ဦးနှစ်ဖက်သဘောတူ ကျေအေးခြင်းများ ပြုလုပ်ရန်။
- (၁၀) ဤကုမ္ပဏီက ပေးရန်ရှိသော သို့မဟုတ်ရရန်ရှိသော ငွေတောင်းခံခြင်းများကို ဖြန်ဖြေရေး ခုံသမာဓိထံသို့ ဖြေရှင်းရန်အတွက်အပ်နှံရန်အပြင်ဖြန်ဖြေရေး ခုံသမာဓိ၏ဆုံးဖြတ်ချက်အတိုင်းလိုက်နာဆောင်ရွက်ရန်။
- (၁၁) ဤကုမ္ပဏီကရရန်ရှိသောတောင်းဆိုမှု၊ တောင်းခံချက်များနှင့် ကုမ္ပဏီသို့ပေးရန်ရှိသော ငွေကြေး များအတွက် ပြေစာများ ပြုလုပ် ထုတ်ပေးခြင်း၊ လျှော်ပစ်ခြင်းနှင့် အခြားသောနည်းဖြင့် စွန့်လွှတ်ခြင်းများကို ပြုလုပ်ရန်။
- (၁၂) လူမွဲစာရင်းခံခြင်း၊ ကြွေးမြီပေးဆပ်နိုင်ခြင်း ကိစ္စများနှင့် ပတ်သက်၍ကုမ္ပဏီ၏ကိုယ်စားဆောင်ရွက်ရန်။
- (၁၃) ငွေလွှဲစာတမ်းများ၊ ချက်လက်မှတ်များ၊ ဝန်ခံကတိစာချုပ်များ၊ ထပ်ဆင့်လက်မှတ်ရေးထိုးခြင်းများ၊လျှော်ပစ် ခြင်းများ၊ ကန်ထရိုက်စာချုပ်များနှင့် စာရွက်စာတမ်းများကို ကုမ္ပဏီ၏ကိုယ်စား မည်သူက လက်မှတ်ရေးထိုးခွင့် ရှိသည်ကို စိစစ်သတ်မှတ်ရန်။
- (၁၄) ဒါရိုက်တာများက သင့်လျော်သည်ဟုယူဆပါက သင့်လျော်လျှောက်ပတ်သော နည်းလမ်းများဖြင့်လက်တလော အသုံးပြုရန် မလိုသေးသော ကုမ္ပဏီပိုင်ငွေများကို အာမခံ ပစ္စည်းပါသည်ဖြစ်စေ၊ မပါသည်ဖြစ်စေရင်းနှီးမြှုပ်နှံ ထားရန်နှင့် စီမံခန့်ခွဲထားရန်၊ ထို့အပြင် အချိန်ကာလအားလျော်စွာ မြှုပ်နှံထားသောငွေကို ပြန်လည်ရယူရန်နှင့် ပြင်ဆင်ပြောင်းလွှဲရန်။
- (၁၅) ဤကုမ္ပဏီ၏ အကျိုးအတွက် ငွေကြေးစိုက်ထုတ် ကုန်ကျခံထားသော ဒါရိုက်တာသို့မဟုတ် အခြား ပုဂ္ဂိုလ်များက ကုမ္ပဏီ၏ (လက်ရှိနှင့် နောင်တွင်ရှိမည့်) ပစ္စည်းများကို ဤကုမ္ပဏီ၏ အမည်ဖြင့်ဖြစ်စေ၊ ဤကုမ္ပဏီ၏ ကိုယ်စားဖြစ်စေ ပေါင်နှံခြင်းကို သင့်လျော်သည်ဟုယူဆပါက ဆောင်ရွက်ခွင့်ပြုရန် အဆိုပါပေါင်နှံခြင်းဆိုရာ၌ ရောင်းချနိုင်သည့် အာဏာနှင့်အခြားသော သဘောတူညီထားသည့် တရားဝင် သဘော တူညီချက်များနှင့် ဥပဒေပါပြဋ္ဌာန်းချက်များပါ ပါဝင်သည်။
- (၁၆) ဤကုမ္ပဏီကခန့်အပ်ထားသော မည်သည့်အရာရှိသို့မဟုတ် ပုဂ္ဂိုလ်ကိုမဆို အတိအကျ ဆောင်ရွက်ခဲ့သည့် လုပ်ငန်း သို့မဟုတ် ဆောင်ရွက်မှုတစ်ခုအတွက် ရရှိသောအမြတ်ငွေမှ ကော်မရှင်ပေးခြင်း သို့မဟုတ် ကုမ္ပဏီ၏ အထွေထွေ အမြတ်အစွန်းမှ ခွဲဝေပေးခြင်းများပြုလုပ်ရန်နှင့် အဆိုပါကော်မရှင်များ၊ အမြတ် များခွဲဝေပေးခြင်း စသည်တို့ကို ဤကုမ္ပဏီ၏ လုပ်ငန်းကုန်ကျစရိတ် တစ်စိတ်တစ်ဒေသဖြစ် သတ်မှတ်ရန်။
- (၁၇) ဤကုမ္ပဏီ၏လုပ်ငန်းများ အရာရှိများ ဝန်ထမ်းများနှင့် အစုရှင်များအတွက် ထုတ်ပြန်ထားသော စည်းမျဉ်းများ၊ စည်းကမ်းချက်များ၊ စည်းကမ်းဥပဒေများကို အခါအားလျော်စွာ သတ်မှတ်ခြင်း၊ ပြင်ဆင်ခြင်း၊ ဖြည့်စွက်ခြင်း များ ဆောင်ရွက်ရန်။
- (၁၈) ဤကုမ္ပဏီ၏ လုပ်ငန်းအတွက် ဤကုမ္ပဏီ၏အမည်ဖြင့်ဖြစ်စေ၊ ဤကုမ္ပဏီ၏ကိုယ်စားဖြစ်စေ လိုအပ် သည်ဟု ယူဆလျှင် ညှိနှိုင်းဆွေးနွေးခြင်းနှင့် ကန်ထရိုက်စာချုပ် ချုပ်ဆိုခြင်းများကို ပြုလုပ်ရန်၊ ဖျက်သိမ်းရန်နှင့် ပြင်ဆင်ရန်အပြင် အဆိုပါဆောင်ရွက်ချက် စာချုပ်များနှင့် ကိစ္စရပ်များကို လည်းကောင်း၊ ၎င်းတို့နှင့် စပ်လျဉ်းသော ကိစ္စရပ်များကို လည်းကောင်း လုပ်ကိုင်ဆောင်ရွက်ရန်။
- (၁၉) ဒါရိုက်တာများက သင့်လျော်လျှောက်ပတ်သည်ဟု ယူဆပါကကုမ္ပဏီ၏ စီးပွားရေးလုပ်ငန်းတွင် အကျိုးရှိ စေရန်အတွက် မည်သည့် ပြည်တွင်းပြည်ပ ပုဂ္ဂိုလ်၊ စီးပွားရေးအဖွဲ့အစည်း၊ ကုမ္ပဏီ သို့မဟုတ် ဘဏ် သို့မဟုတ် ငွေကြေးအဖွဲ့အစည်းထံမှ မဆို ငွေချေးယူရန်။

အထွေထွေအစည်းအဝေးကြီးများ

၁၅။ ကုမ္ပဏီကိုဥပဒေအရမဲ့ စည်းဟာညသောင်ပြီး ဗည့်နေမှုတစ်ဆယ့်ရှစ်လအတွင်း အထွေထွေ သင်းလုံးကျွတ် အစည်းအဝေး ကြီးကို ကျင်းပရမည်။ ထို့နောက်ဒါရိုက်တာအဖွဲ့က သတ်မှတ်ပေးသည့် အချိန်နှင့်နေရာ များတွင်ပြက္ခဒိန် နှစ်တစ်နှစ်လျှင်အနည်းဆုံးတစ်ကြိမ်(နောက်ဆုံးကျင်းပသည့် အထွေထွေအစည်း အဝေးကြီး နှင့် တစ်ဆယ့်ငါးလထက် မပိုသည့်အချိန်၌) ကျင်းပရမည်။ သင်းလုံးကျွတ် အစည်းအဝေးစတင်၍ လုပ်ငန်းအတွက် ဆွေးနွေးချိန်တွင် အစည်းအဝေးအထမြောက်ရန် သတ်မှတ်သည့် အစုရှင်အရေအတွက် မတက်ရောက်သော မည်သည့်သင်းလုံးကျွတ် အစည်းအဝေးတွင်မဆို လုပ်ငန်းနှင့်ပတ်သက်၍ ဆုံးဖြတ် ဆောင်ရွက်ခြင်းမပြုရ။ ဤတွင်အခြားနည်းသတ်မှတ် ပြဌာန်းခြင်းမရှိလျှင် ထုတ်ဝေထားသည့် မတည် ရင်းနှီးငွေ အစုရှယ်ယာများ၏ ငါးဆယ်ရာခိုင်နှုန်း ထက်မနည်း ပိုင်ဆိုင်ကြသည့် (နှစ်ဦးထက်မနည်းသော) အစုရှင်များ ကိုယ်တိုင်တက်ရောက်လျှင် လုပ်ငန်းကိစ္စအားလုံးဆောင်ရွက် ရန်အတွက် အစည်းအဝေး အထမြောက် သည့်ဦးရေ ဖြစ်သည်။ အကယ်၍ ကုမ္ပဏီတွင် အစုရှင်အရေအတွက် နှစ်ဦးတည်းသာ ရှိသည့်ကိစ္စတွင်မူ ထိုနှစ်ဦးတည်းသည်ပင်လျှင် အစည်းအဝေး အထမြောက်ရန် သတ်မှတ်သည့် အရေအတွက် ဖြစ်စေမည်။

အမြတ်ဝေစုများ

၁၆။ သင်းလုံးကျွတ် အစည်းအဝေးတွင် ဤကုမ္ပဏီ၏အစုရှင်များအားခွဲဝေပေးမည့် အမြတ်ဝေစုကို ကြေငြာရမည်။ သို့ရာတွင် အမြတ်ဝေစုသည် ဒါရိုက်တာများက ထောက်ခံသော ငွေပမာဏထက် မကျော်လွန်စေရ။ သက်ဆိုင်ရာနှစ်၏ အမြတ်ပမာဏ သို့မဟုတ် အခြားမခွဲဝေရသေးသည့် အမြတ်ပမာဏမှအပ အမြတ်ဝေစုကို ခွဲဝေမပေးရ။

ရုံးဝန်ထမ်းများ

၁၇။ ကုမ္ပဏီသည် လုပ်ငန်းရုံးတစ်ခုကို ဖွင့်လှစ်၍ဆောင်ရွက်မည်ဖြစ်ပြီး အရည်အချင်းပြည့်မှီသူ ပုဂ္ဂိုလ်တစ်ဦးအား အထွေထွေမန်နေဂျာအဖြစ် ခန့်အပ်ရန်နှင့် အခြားအရည်အချင်းပြည့်မှီသူများ အား ရုံးဝန်ထမ်းများအဖြစ်ခန့်အပ် မည်ဖြစ်သည်။ လစာ၊ ခရီးသွားလာစရိတ်နှင့် အခြားအသုံးစရိတ်များ ကဲ့သို့သော ဉာဏ်ပူဇော်ခများနှင့် အခကြေးငွေ များကို ဒါရိုက်တာအဖွဲ့က သတ်မှတ်မည်ဖြစ်ပြီး ၎င်း သတ်မှတ်ချက်များကို သင်းလုံးကျွတ်အစည်းအဝေးက အတည်ပြုရမည်။ အထွေထွေမန်နေဂျာသည် လုပ်ငန်းရုံး၏ ထိရောက်စွာလုပ်ငန်း လည်ပတ်မှုအားလုံးအတွက် တာဝန်ရှိစေရမည်ဖြစ်ပြီး မန်နေဂျင်း ဒါရိုက်တာအားတာဝန်ခံ၍ ဆောင်ရွက်ရမည်။

ငွေစာရင်းများ

- ၁၈။ ဒါရိုက်တာများသည် သင့်လျော်သည့် ငွေစာရင်းစာအုပ်များကို အောက်ဖော်ပြပါသတ်မှတ်ချက်များ နှင့်အညီ ထားသိုထိန်းသိမ်းဆောင်ရွက်ရမည်။
- (၁) ကုမ္ပဏီ၏ရငွေ၊သုံးငွေများ၏ပမာဏနှင့်၎င်းရငွေ၊သုံးငွေများဖြစ်ပေါ်ခြင်းနှင့်စပ်လျဉ်းသည့်အကြောင်း ကိစ္စများ။
 - (၂) ကုမ္ပဏီ၏ ကုန်ပစ္စည်းများ ရောင်းချခြင်းနှင့် ဝယ်ယူခြင်းများ။
 - (၃) ဤကုမ္ပဏီ၏ ရရန်ပိုင်ခွင့်နှင့် ပေးရန်တာဝန်များ။

၁၉။ ငွေစာရင်းစာအုပ်အားလုံးကို ဤကုမ္ပဏီ၏ မှတ်ပုံတင်ထားသော လုပ်ငန်းရုံးများသို့မဟုတ် ဒါရိုက်တာ များက သင့်လျော်သည်ဟု ထင်မြင်ယူဆသော အခြားနေရာများတွင် သိမ်းဆည်းထားရမည်ဖြစ်ပြီး၊ ရုံးချိန်အတွင်း၌ ဒါရိုက်တာများက စစ်ဆေးနိုင်ရန် ပြသထားရမည်။

စာရင်းစစ်

၂၀။ စာရင်းစစ်များကို ခန့်အပ်ထားရမည်။ ၎င်းစာရင်းစစ်များ၏ တာဝန်သည် မြန်မာနိုင်ငံ ကုမ္ပဏီများ အက်ဥပဒေ သို့မဟုတ် အခါအားလျော်စွာ ပြင်ဆင်သတ်မှတ်သည့် စည်းမျဉ်း စည်းကမ်းများ နှင့် လိုက်လျောညီထွေဖြစ်ရမည်။

နို့တစ်စာ

၂၁။ ဤကုမ္ပဏီသည် မည်သည့်အစုရှင်ကံသို့မဆို နို့တစ်စာကို လက်ရောက်ပေးအပ်ခြင်း သို့မဟုတ် နို့တစ်စာ ပါသော စာကိုစာတိုက်ခ ကြိုတင်ပေးထား၍ ၎င်းအစုရှင်ကံ မှတ်ပုံတင်လိပ်စာအတိုင်း စာတိုက်မှတစ်ဆင့် လိပ်မူပေးပို့ခြင်းအားဖြင့် ပေးပို့နိုင်သည်။

တံဆိပ်

၂၂။ ဒါရိုက်တာများသည် တံဆိပ်ကို လုံခြုံစွာထိန်းသိမ်းထားရန်အတွက် စီမံဆောင်ရွက်ရမည်။ ထိုတံဆိပ်ကို ဒါရိုက်တာများက ကြိုတင်ပေးအပ်ထားသည့် ခွင့်ပြုချက်ဖြင့်မှတစ်ပါး၊ ထို့အပြင် အနည်းဆုံး ဒါရိုက်တာတစ်ဦး ရှေ့မှောက်တွင်မှတစ်ပါး မည်သည့်အခါမျှ မသုံးရ။ တံဆိပ်ရိုက်နှိပ်ထားသည့် စာရွက် စာတမ်းတိုင်းတွင် ထိုဒါရိုက်တာက လက်မှတ်ရေးထိုးရမည်။

လျော်ကြေး



၂၃။ မြန်မာနိုင်ငံ ကုမ္ပဏီများ အက်ဥပဒေပုဒ်မ ၈၆ (ဂ) တွင် ဖော်ပြပါရှိသည့် ပြဌာန်းချက်များ၊ လက်ရှိ တရားဝင် တည်ဆဲဥပဒေပြဌာန်းချက်များနှင့် မဆန့်ကျင်စေဘဲ ကုမ္ပဏီ၏ ဒါရိုက်တာ၊ စာရင်းစစ်၊ အတွင်းရေးမှူးသို့မဟုတ် အခြားအရာရှိတစ်ဦးဦးမှာ မိမိ၏တာဝန်ဝတ္တရားများကို ဆောင်ရွက်ရာ၌ ဖြစ်စေ ထိုတာဝန်ဝတ္တရားများနှင့် စပ်လျဉ်း၍ဖြစ်စေ ကျခံခဲ့ရသည့်စရိတ်များ၊ တောင်းခံငွေများ၊ ဆုံးရှုံးငွေများ၊ ကုန်ကျငွေများနှင့် ကြွေးမြီတာဝန်များ အတွက် ကုမ္ပဏီထံမှ လျော်ကြေးရထိုက်ခွင့် ရှိစေရမည်။

ဖျက်သိမ်းခြင်း

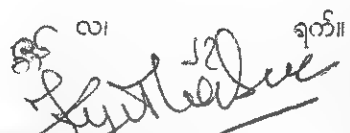
၂၄။ ကုမ္ပဏီ၏ အထွေထွေအစည်းအဝေး ဆုံးဖြတ်ချက်ဖြင့် ကုမ္ပဏီအား ဖျက်သိမ်းနိုင်သည်။ ယင်းသို့ ဖျက်သိမ်းရာတွင် မြန်မာနိုင်ငံကုမ္ပဏီများ အက်ဥပဒေများနှင့် ယင်းဥပဒေများအား အခါအားလျော်စွာ ပြင်ဆင် ပြောင်းလဲထားသည့် တရားဥပဒေများတွင် ပါဝင်သည့် စည်းမျဉ်းများအတိုင်း လိုက်နာပြုလုပ်ရမည်။



အောက်တွင် အမည်၊ နိုင်ငံသား၊ နေရပ်နှင့် အကြောင်းအရာစုံလင်စွာပါသော ဇယားတွင် လက်မှတ်ရေးထိုးသူ ကျွန်ုပ်တို့ ကိုယ်စီကိုယ်တိုင်သည် ဤသင်းဖွဲ့စည်းမှုအရ ကုမ္ပဏီတစ်ခုဖွဲ့စည်းရန် လိုလားသည့်အလျောက် ကျွန်ုပ်တို့၏ အမည်အသီးသီးနှင့် ယှဉ်တွဲ၍ပြထားသော အစုရှယ်ယာများကို ကုမ္ပဏီ၏ မတည်ရင်းနှီးငွေတွင် ထည့်ဝင်ရယူကြရန် သဘောတူကြပါသည်။

စဉ်	အစုထည့်ဝင်သူများ၏ အမည်၊ နေရပ်လိပ်စာနှင့် အလုပ်အကိုင်	နိုင်ငံသားနှင့် အမျိုးသား မှတ်ပုံတင်အမှတ်	ဝယ်ယူသော အစုရှယ်ယာ ဦးရေ	ထိုးမြဲလက်မှတ်
၁။	ဦးမြင့်သိန်းဇော် အမှတ်-၅၆၀၊ ၈၀-လမ်း၊ ချမ်းအေးသာအိမ်ခြံနယ်၊ မန္တလေးတိုင်း။ (ကုန်သည်)	မြန်မာ ၉/ခအေ (နိုင်) ၀၀၃၄၉၈	၂၀၀	
၂။	ဦးသန်းထွန်းဝင်း အမှတ်-၆၂၉၊ ကစွနမဟီရပ်ကွက်၊ ချမ်းအေးသာအိမ်ခြံနယ်၊ မန္တလေးတိုင်း။ (ကုန်သည်)	မြန်မာ ၉/ခအေ (နိုင်) ၀၀၂၀၆၉	၁၅၀	
၃။	ဦးမင်းဂေါင်ဦး အမှတ်-၃၅/ဘီ၊ ရွှေတောင်ကြား (၂) ရပ်ကွက်၊ ဗဟန်းမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်မြို့။ (ကုန်သည်)	မြန်မာ ၁၂/ဗဟန (နိုင်) ၀၉၀၃၃၃	၁၅၀	<u>min.</u>

မြို့။ နေ့စွဲ။ ၂၀၁၂ ခုနှစ်၊
အထက်ပါလက်မှတ်ရှင်များသည် ကျွန်ုပ်တို့၏ရှေ့မှောက်တွင်
လက်မှတ်ရေးထိုးကြပါသည်။

လ။ ရက်။

Kyi Tha Soe (B.Com., CPA, DMA, DBL, DA)
Certified Public Accountant & Auditor
Super Service Int'l. main centre

THE MYANMAR COMPANIES ACT

PRIVATE COMPANY LIMITED BY SHARES

Memorandum Of Association

OF

MYANMAR SYNERGY GARMENT COMPANY LIMITED



I. The name of the Company is **MYANMAR SYNERGY GARMENT COMPANY LIMITED.**

II. The registered office of the Company will be situated in the Union of Myanmar.




III. The objects for which the Company is established are as on the next page.

IV. The liability of the members is limited.

V. The authorized capital of the Company is Ks. **5,000,000,000/-** (Kyats

Five Thousand Million Only) divided into (**50,000/-**)
shares of Ks**100,000** (Kyats **One Hundred Thousand** Only) each, with
power in General Meeting either to increase, reduce or alter such capital from time
to time in accordance with the regulations of the Company and the legislative provisions
for the time being in force in this behalf.


We, the several persons, whose names, nationalities, addresses and descriptions are subscribed below, are desirous of being formed into a Company in pursuance of this Memorandum of Association. and we respectively agree to take the number of shares in the Capital of the Company set opposite our respective names.

Sr. No.	Name, Address and Occupation of Subscribers	Nationality & N.R.C No.	Number of shares taken	Signatures
1.	U Myint Thein Zaw No.560,80 th Street,Chan Aye Thar Zan Township, Mandalay Division. (Merchant)	Myanmar 9/Kha Ah Za (Naing) 003498	200	
2.	U Than Tun Win No.629, Kinsanamahe Ward,Chan Aye Thar Zan Township, Mandalay Division. (Merchant)	Myanmar 9/Kha Ah Za (Naing) 002069	150	
3.	U Min Gaung Oo No.35/B, Shwe Taung Gyar (2) Quarter, Bahan Township, Yangon. (Merchant)	Myanmar 12/Ba Ha Na (Naing) 090333	150	

Township. Dated

the 27 day of June, 2012.

It is hereby certified that the persons mentioned above
put their signatures in my presence.


Kyi Tha Soe (B.Com., CPA, DMA, DBL, DA)
Certified Public Accountant & Auditor
Super Service Int'l. main centre

THE MYANMAR COMPANIES ACT
PRIVATE COMPANY LIMITED BY SHARES

Articles Of Association
OF

MYANMAR SYNERGY GARMENT COMPANY LIMITED



1. The regulations contained in Table 'A' in the First Schedule to the Myanmar Companies Act shall apply to the Company save in so far as such regulations which are inconsistent with the following Articles. The compulsory regulations stipulated in Section 17 (2) of the Myanmar Companies Act shall always be deemed to apply to the Company.

PRIVATE COMPANY

2. The Company is to be a Private Company and accordingly following provisions shall have effect:-
- (a) *The number of members of the Company, exclusive of persons who are in the employment of the Company, shall be limited to fifty.*
- (b) *Any invitation to the public to subscribe for any share or debenture or debenture stock of the Company is hereby prohibited.*

CAPITAL AND SHARES

3. The Authorised Capital of the Company is Ks. 5,000,000,000/- (Kyats Five Thousand Million Only) divided into (50,000) shares of K 100,000/- (Kyats One Hundred Thousand Only) each, with power in General Meeting either to increase, reduce or alter such capital from time to time in accordance with the regulations of the Company and the legislative provisions for the time being in force in this behalf.
4. Subject to the provisions of the Myanmar Companies Act the shares shall be under the control of the Directors, who may allot or otherwise dispose of the same to such persons and on such terms and conditions as they may determine.

5. The certificate of title to share shall be issued under the Seal of the Company, and signed by the General Manager or some other persons nominated by the Board of Directors. If the share certificate is defaced, lost or destroyed, it may be renewed on payment of such fee, if any, and on such terms, if any, as to evidence and indemnity as the Directors may think fit. The legal representative of a deceased member shall be recognized by the Directors.
6. The Directors may, from time to time make call upon the members in respect of any money unpaid on their shares, and each member shall be liable to pay the amount of every call so made upon him to the persons, and at the times and places appointed by the Directors. A call may be made payable by instalments or may be revoked or postponed as the Directors may determine.

DIRECTORS

7. Unless otherwise determined by a General Meeting the number of Directors shall not be less than (2) and not more than (15).
The First Directors shall be:-
 (1) U Myint Thein Zaw
 (2) U Than Tun Win
 (3) U Min Gaung Oo
 (4)
 (5)
8. The Directors may from time to time appoint one of their body to the office of the Managing Director for such terms and at such remuneration as they think fit and he shall have all the powers delegated to him by the Board of Directors from time to time.
9. The qualification of a Director shall be the holding of at least () shares in the Company in his or her own name and it shall be his duty to comply with the provision of Section (85) of the Myanmar Companies Act.
10. The Board of Directors may in their absolute and uncontrolled discretion refuse to register any proposed transfer of shares without assigning any reason.

PROCEEDINGS OF DIRECTORS

11. The Director may meet together for the despatch of business, adjourn and otherwise regulate their meeting as they think fit and determine the quorum necessary for the transaction of business. Unless otherwise determined, two shall form a quorum. If any question arising at any meeting the Managing Director's decision shall be final. When any matter is put to a vote and if there shall be an equality of votes, the Chairman shall have a second or casting vote.
12. Any Director may at any time summon a meeting of Directors.

- (8) To appoint any person or persons to accept and hold in trust for the Company any property belonging to the Company or in which it is interested or for any other purposes and to execute and do all such deeds and things as may be requisite in relation to any such trust.
- (9) To institute conduct, defend or abandon any legal proceedings by or against the Company or its officers or otherwise concerning the affairs of the Company and also to compound and allow time for payment or satisfaction of any debts due to or of any claims and demands by or against the Company.
- (10) To refer claims and demands by or against the Company to arbitration and to observe and perform the awards.
- (11) To make and give receipts, releases and other discharges for money payable to the Company and for the claims and demands of the Company.
- (12) To act on behalf of the Company in all matters relating to bankruptcy and insolvency.
- (13) To determine who shall be entitled to sign bills of exchange, cheques, promissory notes, receipts, endorsements, releases, contracts and documents for or on behalf of the Company.
- (14) To invest, place on deposit and otherwise deal with any of the moneys of the Company not immediately required for the purpose thereof, upon securities or without securities and in such manners as the Directors may think fit, and from time to time vary or realize such investments.
- (15) To execute in the name and on behalf of the Company in favour of any Director or other person who may incur or be about to incur any personal liability for the benefit of the Company, such mortgages of the Company's property (present and future) as they think fit and any such mortgage may contain a power of sale and such other powers, covenants and provisions as shall be agreed on.
- (16) To give any officer or other person employed by the Company a commission on the profits of any particular business or transaction or a share in the general profit of the Company and such commission or share of profit shall be treated as part of the working expenses of the Company.
- (17) From time to time, to make, vary and repeal bye-laws for the regulation of the business of the Company, the officers and servants or the members of the Company or any section thereof.
- (18) To enter into all such negotiations and contracts and rescind and vary all such contracts and execute and do all such acts, deeds and things in the name and on behalf of the Company as they may consider expedient for or in relation to any of the matters aforesaid or otherwise for the purposes of the Company.
- (19) To borrow money for the benefit of the Company's business from any person, firm or company or bank or financial organization of local and abroad in the manner that the Directors shall think fit.

GENERAL MEETINGS

15. A general meeting shall be held within eighteen months from the date of its incorporation and thereafter at least once in every calendar year at such time (not being more than fifteen months after the holding of the last preceeding general meeting) and places as may be fixed by the Board of Directors. No business shall be transacted at any general meeting unless a quorum of members is presented at the time when the meeting proceeds to business, save as herein otherwise provided Member holding not less than 50 percent of the issued shares capital (not less than two members) personally present, shall form a quorum for all purposes. And if and when in the case of there are only two number of members in the Company, those two members shall form a quorum.

DIVIDENDS

16. The Company in general meeting may declare a dividend to be paid to the members, but no dividend shall exceed the amount recommended by the Directors. No dividends shall be paid otherwise than out of the profits of the year or any other undistributed profits.

OFFICE STAFF

17. The Company shall maintain an office establishment and appoint a qualified person as General Manager and other qualified persons as office staffs. The remunerations and allowances such as salaries, travelling allowances and other expenditures incidental to the business shall be determined by the Board of Directors, and approved by the general meeting. The General Manager shall be responsible for the efficient operation of the office in every respect and shall be held accountable at all times to the Managing Director.

ACCOUNTS

18. The Directors shall cause to be kept proper books of account with respect to:-
 - (1) *all sums of money received and expended by the Company and the matters in respect of which the receipts and expenditures take place;*
 - (2) *all sales and purchases of goods by the Company;*
 - (3) *all assets and liabilities of the Company.*
19. The books of account shall be kept at the registered office of the Company or at such other place as the Directors shall think fit and shall be opened to inspection by the Directors during office hours.

AUDIT

20. Auditors shall be appointed and their duties regulated in accordance with the provisions of the Myanmar Companies Act or any statutory modifications thereof for the time being in force.

NOTICE

21. A notice may be given by the Company to any member either personally or sending it by post in a prepaid letter addressed to his registered address.

THE SEAL

22. The Directors shall provide for the safe custody of the Seal, and the Seal shall never be used except by the authority of the Directors previously given, and in the presence of one Director at least, who shall sign every instrument to which the Seal is affixed.




INDEMNITY

23. Subject to the provisions of Section 86(C) of the Myanmar Companies Act and the existing laws, every Director, Auditor, Secretary or other officers of the Company shall be entitled to be indemnified by the Company against all costs, charges, losses, expenses and liabilities incurred by him in the execution and discharge of the duties or in relation thereto.

WINDING - UP

24. Subject to the provisions contained in the Myanmar Companies Act and the statutory modification thereupon, the Company may be wound up voluntarily by the resolution of General Meeting.
- ❖ ❖ ❖ ❖

We, the several persons, whose names, nationalities, addresses and descriptions are subscribed below, are desirous of being formed into a Company in pursuance of this Articles of Association, and we respectively agree to take the number of shares in the Capital of the Company set opposite our respective names.


Sr. No.	Name, Address and Occupation of Subscribers	Nationality & N.R.C No.	Number of shares taken	Signatures
1.	U Myint Thein Zaw No.560,80 th Street,Chan Aye Thar Zan Township, Mandalay Division. (Merchant)	Myanmar 9/Kha Ah Za (Naing) 003498	200	
2.	U Than Tun Win No.629, Kinsanamahe Ward,Chan Aye Thar Zan Township, Mandalay Division. (Merchant)	Myanmar 9/Kha Ah Za (Naing) 002069	150	
3.	U Min Gaung Oo No.35/B, Shwe Taung Gyar (2) Quarter, Bahan Township, Yangon. (Merchant)	Myanmar 12/Ba Ha Na (Naing) 090333	150	

Township. Dated

the 27 day of June 2012.

It is hereby certified that the persons mentioned above

put their signatures in my presence.


Kyi Tha Soe (B.Com., CPA, DMA, DBL, DA)
Certified Public Accountant & Auditor
Super Service Int'l, main centre